DEBRECZEN

SZERKESZTŐSÉG, KIADÓHIVATAL ÉS NYOMDA: DEBRECEN, JÓZSEF KIRÁLYI HERCEG-UTCA 1. TELEFONSZÁMOK: 7—89. SZ. (SZERKESZTŐSÉG), 7—88. SZ. (KIADÓHIVATAL ÉS KÖNYVNYOMDA).

KELETMAGYARORSZÁGI NAPLÓ

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: HAVONTA 2.40 P. NEGYEDÉVRE 7 P. FÉLÉVRE 14 P. ÉVENTE 26 PENGŐ KÜLFÖLDRE: A FENTI DIJAK KÉTSZERESE. EGYES SZÁM 10 FILLÉR, VASÁRNAP 20 FILLÉR

VIII. ÉVFOLYAM, 261. SZÁM. DEBRECEN, 1931 NOVEMBER 15. VASÁRNAP. ARA 20 FILLÉR.

A jó szivü ember

Ma egy igen tiszteletreméltó család ül bensőséges ünnepet és ad hálát az Istennek azért, hogy a családfő elérkezett az élet megpróbáltatásokkal teli útján a 60-ik évhez. Talán nem is illenék e megható családi ünnepet megzavarni, ha az a családfő nem dr. Baltazár Dezső volna, azonban az ő élete áldásokkal gazdag, a mások iránt való segítésben, hogy a hálának ennyi kifejezését, minden ünnepi érzés megzavarása nélkül, megtehetjük.

A dr. Baltazár Dezső püspök nagyságának minden titka ott tárul fel előttünk igazán, hogy ő valóban nemcsak prédikálja, de cselekszi az élet ama fenntartó igéjét, mely nem más, mint a szeretet. Én ismerek fent is, lent is olyan embereket, kik titkon kérték az ő jó szívének segítségét s e segítséggel elis érték céljukat, hogy azután ezek később milyen indulatuak lettek, mutatja az élet. Ha ma kitárulna a püspöki hivatal ajtaja, befogadására azoknak, akik szivük tiszta indulatától vezérelve egynéhány hálaszót rebegnének el, ez olyan sokaság lehetne, amely ezreket számlálna.

Akár mennyire is szeretnék a 60 évet ért püspököt felekezeti elfogultsággal illetni, nagyon jól tudjuk, hogy minden ember előtt nyitva áll ajtaja s nem kérdezi, milyen módon tiszteli Istent. A mi világunkban ritka az ilyen egyéniség. A háború idején tanyájához közel egy katonai fogat akadt el. Ne mtudtak elindulni s ő a püspök hatalmas vállát a szekérnek vetve, kisegítette. A katonák csak később tudták meg, ki mentette meg őket az elkéséstől. Célt értek, talán jutalmat is nyertek érte.

Mennyi ilyen megakadt élet indult el a nagy püspök segítségével arra az útra, ahol célt értek. Kicsinyek és nagyok serege, ha egyszer bizonyságot fognak tenni az ő jó szívének munkájáról, olyan ékes koronája lesz az ő életének, melyen ott fognak ragyogni az áldás és hála könnyűi. A hű és igaz élet megkoronáztatása az, amikor hálás tekintetekből kiragyognak a jótétel kamatai szerint a csillogó szemek könnycseppjei.

Dr. Baltazár Dezső püspök, mint jószívű ember a maga sokoldalú munkáját áldássá változtatta az emberek között s ennek nyomán enyhült a nyomor, szünt a kétségbeesés. Nem a püspöki méltóság, hanem szivének teljes indulata cselekedteti ezt vele. Soha sem ült bele a gőg vagy fagyos méltóság székébe, hanem a szeretet és igazság útján járva, fáradhatatlanul dolgozó emberré lett, aki 60 évvel a vállán minden terhet elhordoz és elbir. A jószívű férfiu eme nagy munkáját e helyen is csak azzal honorálhatjuk, ha azt kívánjuk neki, hogy az Isten sokáig éltesse.

Százezer ember pusztult el Kina északi részében

ÓRIÁSI HORDÁKBAN VÁNDOROLNAK A PATKÁNYOK ÉS TERJESZTIK A PESTIST. EGÉSZ FALVAK LAKOSSÁGA PUSZTULT EL PESTISBEN.

London, november 14. Kína északi részének, főként Honan, Shansi és Shensi tartományoknak árvízsujtotta lakosságát különböző ragályos betegségek tizedelik. Az áldozatok száma kb. 100 ezerre rug. Honanban 50 kerület van megfertőzve. Tanhsienben a halottak száma meghaladja a 4 ezret. Tahinban 10 ezren haltak meg malária-ban és vérhasban. Simle kerületben naponta ezer ember hal meg pestisben. Azokban a falukban, a melyekben a bubopestis kitör, néhány nap mulva nem marad senki sem életben. A lakosság a ragályos betegséget patkányoknak tulajdonítja, amelyek két hónappal ezelőtt óriási hordákban vándoroltak faluról falura s egyes helyeken katonai csapatokat tartóztattak fel az országutakon.

Vay Kázmért, Halasyt és Czillért felmentette a bíróság

AZ ITÉLET INDOKOLASA SZERINT CSAK FELTEVÉSEK MERÜLTEK FEL A MEGVESZTEGETÉSRE VONATKOZÓLAG.

LITTKE KÁZMÉRT 11 HÓNAPRA, KLAUSCHEK REZSŐT 8 HÓ NAPI FOGHÁZRA ITÉLTÉK.

Többhetes tárgyalás után tegnap hirdette ki ítéletét a budapesti bün tetőtörvényszék Vay Kázmér és társai bűnügyében. Óriási izgalom és érdeklődés előzte meg az ítélet kihirdetését. A tárgyalás utolsó napjának megnyitása után a bíróság még egyszer felhívta a vádlottakat, hogy van-e valami előadnivalójuk, de egyik vádlott sem élt az utolsó szó jogával.

AZ ITÉLET

Ezután a törvényszék halálos csendben kihirdette az ítéletet, — mely szerint **bűnösnek mondja ki Littke Kázmért, mint felbujtót megvesztegetés vétségében, bűnösnek mondja ki Klauschek Rezsőt, mint tettest megvesztegetés vétségében és ezért Littkét 11 hónapi fogházra ítéli**, amelyből az elszenvedett vizsgálati fogsággal 8 hónapot és 20 napot kitöltöttnek vesz. **Klauschek Rezsőt pedig 8 hónapi fogházra és viselt hivatalának elvesztésére ítélte, ebből 5 hónapot és 17 napot kitöltöttnek vett.** A királyi kincstárt a törvényszék kártérítési igényével polgári perre utasítja. A királyi törvényszék

Czillér Antalt, Halasy Géza, Littke Kázmér és Vay Kázmér vádlottakat és pedig Czillért és Halasyt háromrendbeli megvesztegetés bűntettének felbujtói bűnrészessége miatt, Halasyt és Littkét egyrendbeli megvesztegetés bűntettének felbujtói bűnrészessége miatt, Vay Kázmért pedig négyrendbeli megvesztegetés bűntettének tettesi részessége, egyrendbeli megvesztegetés vétsége, valamint az egyéb ellenük emelt vádpontok alól felmenti.

AZ ITÉLET INDOKOLASA.

Az elnök ezután hosszasan indokolta az ítéletet.

Bebizonyítottnak vette a törvényszék, hogy Littke, mint építési vállalkozó vállalkozásai érdekében igyekezett Klauschek tanácsossal jó viszonyban lenni és ezért őt pénzajándékokhoz juttatni. Több alkalommal összesen mintegy ötezer pengő pénzbeli jutalmat adott Littke Klauscheknek.

Kétségtelenül megállapítható, hogy Littke mint felbujtó, Klauschek pedig mint tettes bűnösek a megvesztegetésben.

Ezután pedig Szemák elnök az indokolás legérdekesebb részét ismertette: miért kellett felmentő ítéletet hozni Vay-val, Czillérrel és Halasy Gézával szemben.

Erről a következőket mondja az indokolás:

— Czillér Antal, Halasy Géza és Vay Kázmér a velük szemben vádba tett bűncselekményeket tagadták.

Vay Kázmér nem ismerte el, hogy bármily kötelességszegést követett volna el és bármily pénzt elfogadott volna.

A törvényszék mindenekelőtt megállapítja, hogy a jelen bűnügyben az okozatokból könnyebb az okokat meghatározni, mint fordítva. Elsősorban azt vizsgálta a törvényszék, hogy Vay megszegte-e valamilyen módon kötelességét. A Mosonyi uccai rendőrlaktanya és a toloncházi ráépítkezések ügyénél a vádirat szerint Vay a Halasy és Czillér-céget pártfogolta és így történt, hogy ők nyerték el az építkezést. A törvényszék az építkezési bizottság jegyzőkönyvéből és a kihallgatott tanuk vallomásából viszont azt állapítja meg, hogy Vay az építkezési bizottság ülésén nem vett részt és a vállalatba adás előzményeiről nem tudott. A közszállítási szabályzat szerint

Vaynak joga volt Halasy, illetve Czillér számára építkezési terveket kiadni és így Vay terhére kötelességmulasztást megállapitani nem lehet.

A Mosonyi uccai toloncház ráépítési munkáját Halasy és Czillér szabad kézből nyerték el. Az építkezési bizottságnak azon az ülésén, amelyen erről a munkáról volt szó, ugyancsak nem Vay elnökölt. A kihallgatott tanuk vallomása, valamint a bizottsági előadmány szerint ezt az építkezést Halasy és Czillér társas cége azért nyerte el, mert az építkezés sürgős volt s ők adták be a legolcsóbb ajánlatot. — Csupor és Rábel tanuk vallották azt is, hogy Halasy és Czillér érdekében Vay nem befolyásolta őket ezen építkezésnél sem. A vád szerint Vay Kázmér 1926 szeptemberében a Halasy és Czillér cégnek 500 millió korona előleget adott, a mi a vád szerint jogtalan volt. A törvényszék megítélése szerint — azonban nincsen bizonyító adat arra sem, hogy tilos lett volna Vaynak előleget adnia, sőt a szakértők szerint az előlegadás szokásos volt.

Részletesen foglalkozik azután az ítélet a makói építkezések ügyével és azt mondja, hogy Szelecsényi terhelő vallomása egyedül nem megnyugtató bizonyíték Vay ellen. Különösen akkor, mikor több mentővallomás mellett áll még Vay és Czillér tagadása. A Fehérvári uti építkezések ügyével kapcsolatban a bíróság megállapítása szerint

Lapunk mai száma 24 oldal

Vay eljárása szabálytalan volt, mert a két cég által később benyujtott és késedelmesen átvett ajánlatokat fogadta el.

Sorra veszi aztán az elnök az elhangzott vallomásokat és végeredményben azt mondja, hogy

Vay megvesztegetését jogi bizonyossággal megállapitani — nem lehetett.

Nincs más döntő adat, csak a mit maguk a vádlottak mondanak.

Abból azonban, amit ők vallanak, a vádba tett vesztegetési bűntettek és vétségek törvény szerinti alkatóelemeit kétséget kizáró módon felismerni nem lehet.

Végül az ítélet indokolása megálllapítja azt is, hogy a többi építkezések kapcsán is

csak föltevések merültek fel a megvesztegetésre,

azonban ezek a jog kötött keretébe nem illeszthetők be, tehát mint bizonyítékok nem fogadhatók el.

AZ ÜGYÉSZ ÉS VAY IS FELLEBBEZ AZ INDOKOLÁS ELLEN.

Széchy István ügyész bejelentette, hogy Littke és Klauschek terhére súlyosbitásért fellebbez és a felmentések miatt is fellebbezést jelent be.

Ezután a vádlottakhoz fordult az elnök: Czillér kijelentette, hogy megnyugszik az ítéletben. Littke felugrik helyéről és ezt mondja:

— Fellebbezek, mert nem vagyok bűnös!

Klauschek Rezső hasonlóképpen nyilatkozott. Halasy megnyugodott az ítéletben, végül Vay Kázmért kérdezte meg az elnök. Ő ezeket mondotta:

— Az ítélet rendelkező részében megnyugszom, azonban az indokolás egyes részei ellen fellebbezést jelentek be.

A felmentett vádlottak védői közül Halasy és Vay védői is fellebbeztek az indokolás miatt. Czillér védője tudomásul vette az ítéletet, az elítélt vádlottak védői pedig ugyancsak fellebbeztek.

A hitelügyi tanács megállapitotta a kamatmaximumot a kölcsönökre és a betétekre

Kölcsönügyleteknél 11 és fél szá zalékot meghaladó kamatot nem lehet érvé nyesiteni.

Budapest, november 14. A kormány a Budapesti Közlöny november 15-iki számában megjelenő ren deletével közhírré teszi az országos hitelügyi tanács határozatát. Ebben a határozatban az országos hitelügyi tanács a következőket állapította meg:

1. A Pénzintézeti Központ 1. kuriájába tartozó, vagyis 10 ezer pengőt meghaladó saját tőkével biró pénzintézetek kölcsönköveteléseik után következő 2. pontban meghatározott váltóleszámitolási kamatláb kivételével bírói uton évi 11 és fél százalékot meghaladó kamatot nem érvényesíthetnek.

2. A pénzintézetek egymás közti váltóleszámitolási ügyleteire vonat kozólag a felszámítható és bírói úton érvényes kamat felső határa a Pénzintézeti Központ 1. kuriájába tartozó pénzintézetek részéről történő leszámítolás esetén évi 9.5 százalék, a Pénzintézeti Központ kötelékébe nem tartozó pénzintézetek, vagy bank- és pénzváltóügylettel foglalkozó más bejegyzett cégek részéről történő leszámítolás esetén évi 10 százalékban, az Országos Központi Hitelszövetkezet által tagjai sorába tartozó szövetkezet részére történő leszámítolás esetében évi 10.5 százalékban nyert megállapítást.

3. Takarékpénztárak betétkönyvére, folyószámlára, vagy pénztári jegy ellenében elhelyezett betétek kamatának felső határát, amennyiben az esetleges betéti kamatilletéket és folyószámlailletéket a pénzintézet sajátjából fizeti, ennek beszámításával az országos hitelügyi tanács a következőképpen állapította meg:

A Pénzintézeti Központ 1. kuriájába tartozó pénzintézetek budapesti főtelepeinél és budapesti fiók pénztárainál elhelyezett betétek után a legalább 3 hónapra lekötött betéteknél legfeljebb évi 6.5 százalékot, egyéb betéteknél legfeljebb évi és háromnegyed százalékot, a Pénzintézeti Központ 2. és 3. kuriájába tartozó pénzintézeteknél a Pénzintézeti Központ 1. kuriájába tartozó pénzintézetek vidéki fiókjainál, vagy a Pénzintézeti Központ kötelékébe nem tartozó szövetkezetek részéről elhelyezett betétek után lekötött betéteknél legfeljebb 7 és háromnegyed százalékot, — egyéb betéteknél legfeljebb évi 7 százalékot szabad ezentúl fizetni.

A minisztériumnak az Országos Hitelügyi Tanács e határozatát magában foglaló rendelete kimondja, hogy a pénzintézeteknél betétkönyvön nyomtatásban feltüntetett feltételek külön kötött megálla podásnak nem számítanak. E megállapítások november 19-én lépnek életbe.

Ha a legolcsóbbat akarja

Vászon Fehérnemü Kelengye

Kardos László cég.

A ani va: 1831.

Vegye a legjobbat.

Inditvány a városi közgyülés előtt Borah szenátor üdvözlésére és meghivására

Debrecen város törvényhatósági bizottságának legközelebbi rendes közgyülése elé dr Hegymegi Pál több önálló inditványt terjesztett be. Az egyik inditvány Borah szenátor meghivását, a másik Endresz, óceán repülő diszpolgárrá választását célozza. Az önálló inditványok igy hangzanak:

Tisztelt Közgyülés! A Magyar Reviziós Liga vezetősége feltárta előttem annak az üdvözlésnek nemzeti szükségességét, amelyben Amerika igazságunkért küzdő nagy politikusát, Borah szenátort részesiteni kell azért, mert Laval francia miniszterelnök amerikai utjával kapcsolatban a béke reviziójára terelte a világ figyelmét.

Az óhajtás az volna, hogy Debrecen törvényhatósága sorakoztassa fel e célra az ország összes törvényhatóságait.

Ezért javaslom Borah szenátor üdvözlését annak a kérésnek tolmácsolása mellett, hogy nemzetünk nagy barátja látogatásával országunkat tisztelné meg. Javaslom, — hogy ily irányban irjunk át a többi törvényhatósághoz s az üdvözlő határozatokat albumba kötve mi küldjük el a Reviziós Liga utján Borah szenátornak. — Hegymegi Kiss Pál.

Inditvány Endresz diszpolgárságára.

Tisztelt Közgyülés! Javaslom, miszerint Endresz György óceánrepülőt, aki a magyar névnek a magyar igazságok védelmében az egész világ előtt becsületet szerzett, válassza meg a közgyülés Debrecen város diszpolgárává. — Hegymegi Kiss Pál, képviselő.

Naponta ezer és ezer ember fordul meg a városi adóhivatalban

Az államháztartás egyensúlyának helyreállítását célzó törvény alapján kiadott rendeletek s azok végrehajtása a városi adóhivatal egyéb teendőinek ellátása a rendes munkákon felül olyan óriási munkatöbbletet jelent, — hogy az adóhivatalnál tömegesen jelentkező felek, adózók ügyeinek elintézése a hivatal személyzetén erején felül igénybe veszi. A városi adóhivatalra különösen a folyó év második felében a tömegmunkának olyan mennyisége hárult, hogy azok elvégzése csak nagy önfeláldozással történhetik meg.

Hozzájárul a súlyos helyzethez az is, hogy az adóamnesztiát aki csak tudja, kihasználja és siet kamat és költségmentesen befizetni adóját. — Állandóan zsufolásig meg vannak telve az adóhivatalok, melyek pedig már eddig is alkalmatlanok voltak hivatali célokra, egészségtelen és szűk voltuk miatt. Most egyenesen életveszélyes az állandó otttartózkodás. A levegőt a nagy tömegek percek alatt elhasználják s mivel egészen az ajtóig állanak emberek, elképzelhetetlenül egészségtelen helyzet áll elő. Ugyanilyen a helyzet a pénztárban is, ahol reggeltől késő délig ezerszámra fordulnak meg az emberek. A feleknek még csak hagyján, mert hiszen ők aránylag kevés ideig, legfeljebb negyed, vagy félráig vannak bent a türhetetlenül rossz levegőjü szobákban, de a szerencsétlen hivatalnokok reggeltől estig ott tartózkodnak és éppen csak az ebédidőre szakad meg a munkájuk.

Nagyon emberséges dolog volna, ha segítenének az adóhivatal helyiségén, esetleg talán éppenúgy át lehetne helyezni tágasabb szobákba, mint ahogy áthelyezik az árvaszéket, pénzügyi okokból.

Gazdák egyetlen legolcsóbb beszerzési helye a Magyar Mezőgazdák Szövetkezete

Tiszántuli kirendeltsége,

Debrecen, Hunyadi ucca 13. Telefon: 7-97 szám

ahol mindennemü baromfi tenyésztési cikkek:

KELTETŐGÉPEK, az összes BAROMFITÁPSZEREK,

továbbá

FUTOR ÉS SZÉNSAVAS TA KARMÁNYMÉSZ

LÓPOKRÓCOK ÓRIÁSI VÁL ASZTÉKBAN

VILÁGITÓ ANYAGOK

TÉLI GYÜMÖLCSFA-VÉDELMI SZEREK, ugymint:

ENDA, NOVENDA, SOLBAR, ALMOLA, stb.

TEJGAZDASÁGI FELSZERELÉSEK

HAZAI FÜTÉSI SZENEK

LEGELŐNYÖSEBBEN SZEREZHETŐK BE.

MOZIK MŰSORA

Uránia hétköznap 5, 7, 9. — Vigszinház hétköznap 5, 7, 9 órakor.

November 8—9-én	VASÁRNAP	HÉTFŐ
VIGSZINHAZ . . . 5, 7, 9 órakor.	HORTOBÁGY, Gretl Theimer, Verebes Ernő, s Mindszenthy Tiborral.	Hortobágy Gretl Theimer, Verebes E. és Mindszenthy T.
URANIA . . . . . . 5, 7, 9 órakor.	Megjöttek a rokonok. Főszerepben: Félix Bressart.	Megjöttek a rokonok Félix Bressarttal.
APOLLO . . . . . . ¾5, ¾7, ¾9 óra.	A Caballero bosszúja. Ken Maynarddal Stan és Pan, burleszk.	Szünet

Uránia és Vigszinház vasárnap d. e. IFJUSÁGI ELŐADÁS.

Baltazár püspök 60 éves

Dr. Baltazár Dezső püspök november 15-én, vasárnap tölti be életének hatvanadik esztendejét. Ebből az alkalomból tisztelőinek, barátainak és azoknak hatalmas nagy tábora, akik őt őszintén szeretik, ünnepélyes üdvözlések sorát készítették elő. Baltazár püspök azonban neszét vette ennek a készülődésnek és arra kérte a környezetét, hogy hárítsanak el minden nagyobb ünnepeltetést.

A püspök ennek a kívánságának kifejezésén kívül még el is utazott Debrecenből. Igy aztán a Kálvinisták Templomegyesülete és sok más testület üdvözlő iratokban köszöntötték a püspököt, akit a magánosok is igen nagy számban szerettek volna üdvözölni. A püspöki hivatalban kitett íven rengeteg aláírás szerepel máris.

Dr. Baltazár Dezső püspök csak a hét vége felé, alkalmasint csütörtökön érkezik vissza Debrecenbe.

Dr. Baltazár Dezső.

Jelölés a megüresedett debreceni evangélikus lelkészi állásra

30 pályázat érkezett be.

A tragikusan elhunyt Rapos Viktor örökére a debreceni ág. hitvallású ev. egyház lelkészi állására harminc pályázat érkezett be.

Az egyháztanács szombaton este foglalkozott a jelölés ügyével s részletes tárgyalás után egyhangú határozattal kimondotta, hogy a jövő vasárnap tartandó lelkészjelölő gyülésnek a következő pályázók jelölését fogja ajánlani:

Fürst Ervin budai helyettes lelkész.

Pass László kölesdi (Tolna mgye) lelkész.

Belák Sándor tokaji lelkész.

Benedek professzort meghivták az upsalai egyetemre

A debreceni egyetem világhírű tudósait egymásután éri az a megtiszteltetés, hogy a világ legnagyobb és legrégibb egyetemei meghivják őket hosszabb rövidebb időre. Ilyen megtisztelő kitüntetésben részesült legújabban dr. Benedek László professzor, a hírneves ideggyógyász, az elmeklinika igazgatója, akit a svédországi világhírű upsalai egyetemre hívták meg előadások tartására.

Ez az egyetem 1932-ben Upsalában előadássorozatot rendez és egy két előadás tartására néhány külföldi tanárt is meghivtak. Igy meghivást küldtek Angliába, Németországba, Franciaországba és Magyarországba, ahonnan egyedül dr. Benedek László professzor megy ki és két előadást tart »Az eugenikai törekvések Magyarországon és más országokban« cím alatt.

Benedek meghívása nemcsak Magyarország tudományos dicsőségét jelenti, hanem elismerés egyúttal a debreceni egyetem kiválóságának is. Az utazási és a kinttartózkodás költségét a svéd állam viseli.

Elfogtak egy fiatalkoru suhancot, aki ki akarta siklatni a hajduhadházi vonatot

Mivel kiderült, hogy éretlen csiny történt, statáriális bíróság helyett a fiatalkoruak büntetőtanácsa elé kerül.

Még a mult hónap 26-án történt, hogy a Nyiregyházáról Debrecen felé közlekedő vonatok ellen ismeretlen tettesek merényletet követtek el oly módon, hogy előbb a délután induló személyvonatot, majd pedig az esti gyorsot ki akarták siklatni. A sinekre terméskövet raktak, — hogy ilymódon a mozdonyt kisiklasszák. Szerencsére azonban a mozdonyvezető idejében észrevette a fenyegető veszedelmet s megállitotta a gépet. Ezután az akadályokat elháritották az utból s a vonat zavartalanul folytathatta utját.

A merénylettel kapcsolatosan a csendőrség erélyes és széleskörü nyomozást inditott annak kideritésére, hogy ki rakta a sinekre a terméskövet. A nyomozás eleinte nem vezetett eredményre, legutóbb azonban a csendőrségnek sikerült a tetteseket kideriteni egy 15 éves, hajduhadházi fiatalkoru suhanc személyében.

Az éretlen suhancot tegnap reggel Debrecenbe szállitották, ahol Eöry Kálmán, az ügyészség helyettes elnöke hallgatta ki a tettest. — Miután kiderült, hogy itt nem szándékos merénylet forog fenn, hanem éretlen csiny történt, a fiatalkoru bünös ellen nem inditottak statáriális eljárást. A fiut azonban igy is előzetes letartóztatásba helyezték s legközelebb a fiatalkoruak bíróságának külön büntető tanácsa fog itélkezni fölötte.

Szép és jó szöveteket olcsón vásárolhat
Feldheim Imre posztóházában
Piac ucca 43. Svetits palota! — Vigyázz a cimre!

VERSEK

Irta: FÉNYES JENŐ.

Bolondság volna...?

Bolondság volna? Játék? Egyéb semmi?
Én Istenem, ha igazán igy volna,
mi cél akkor a világon is lenni?

Csak tréfa volna, amit megtapsolnak?...
Én Istenem, miért hát akkor minden,
ha én rám is majd fátyolt dob a Holnap?

Bábu volna, kit én hivok királynak?
Én Istenem, te vagy tanum, ha álmok
a lelkemből kis versekbe kiáltnak.

Csak annyi volna, hogy a szavak csengnek?
Én Istenem, ölelj meg jól, erősen,
hogy amit hiszek, hadd tarthassam szentnek.

Nem lesz másképp?

Jajj, azt hiszem, hogy igy lesz mindig,
hogy jön az anyám s bölcs igéi
fiát, ha jajja sok és hangos,
csöndre intik.

Jajj, azt hiszem, hogy minden játék,
hogy mindig hozza édesanyám
a friss kaláccsal habos kávém
s nem lesz másképp.

Jajj, azt hiszem, hogy eljön értem
édesanyám, ha fáj az álmom,
s pihenhetek majd megbékélve,
két hü térden.

Megkezdődött az inségakció során az erdei fakitermelés

A beosztottak közül kevesen jelentkeztek a munka felvételére.

A városi inségmunkaakció teljes erővel megindult. Akit csak összeirtak, mindenkinek juttatnak munkát testi erejének és életkörülményeinek figyelembe vételével.

Mint dr Veress Géza városi tanácsnoktól értesültünk, a Nagycserén két helyen tarvágásba állitották be az embereket. A hatósági munkaközvetitő 170 embert irányitott a Nagycserére, de csak 84 érkezett ki, akik munkába is állottak. Jórészük azonban amiatt, mert időközben tudomást szereztek arról is, hogy az erdőtermelésnél nemcsak hat napig kell dolgozniok egyhavi ellátásért, hanem ott rendes megélhetésük lenne egész télen át, abbahagyták a munkát.

Ezidőszerint csak 40 ember dolgozik a Nagyerdőn.

Ezek hármas és hatos csoportokba állottak és nagy szép eredménnyel dolgoznak. Mindenek előtt kunyhót épitettek maguknak, amelyben konyha is van, hogy az ételüket megmelegithessék és ők maguk is melegedhessenek, ha majd hideg lesz az idő. A konyhai tüzelés céljára is ők maguk vágják ki a fát. A kunyhó befedésére az erdőhivatal ad tengerikórót, amelyre földet hordanak.

Az erdőhivatal szerszámokat is ad azoknak, akiknek nincsen, de ennek ellenére ajánlatosabb, ha mindenki magának hoz szerszámot. Az ujak ugyanis még nem alkalmasak a munkára. A fejszéket még nyujtani kell, a fürészt pedig élesiteni és ezek is mind időt vesznek el. Természetesen a szerszámok a munkások tulajdonába mennek aztán át, mert az árukat kisebb részletekben levonják a munkabérből.

Az volna a kivánatos, hogy akiket az erdőre munkára osztottak be, mielőbb munkához lássanak, mert aki előbb jelentkezik, az jobb termelési helyet kap. A kereseti viszonyok is javultak, amint ez az eddigiekből megállapitható. A most dolgozó emberek napi keresete átlag 2 pengő körül mozog.

Akiket az erdei fatermeléshez osztottak be, csak egy hónapra kapják meg az élelmiszerkönyvet, de ha nem folytatják a munkát, a következő hónapban már nem kapnak élelmiszerjegyeket. Természetes is, hogy elsősorban azok kapjanak ellátást, akik dolgozni akarnak. Aki nem akar dolgozni azokat a közhatósági ellátásból törölni fogják, mert hiszen mindenkinek munkaalkalmakat biztositottak.

Az élelmiszerkönyvekkel kapcsolatban mindenféle visszaélést a legszigorubban megtorolnak, tehát mindenki saját érdekében cselekszik, ha minden szabálytalan, jogtalan eljárástól tartózkodik.

Augusztus elsején,
barátja kiséretében Linzből Innsbruckba utazott urat kérik, hogy adjon életjelt magáról „Advokat. St. Johann, P. G. 2551“ jelige alatt, Rudolf Mosse Prag I., Ovacny trh. 19., CSR.

NAGY KATA
hölgyfodrászatát áthelyezte
KOSSUTH UCCA 11. SZ. ALÁ
Örökondolálást, hajfestést és minden hölgyfodrászati munkát tökéletesen és olcsón végzek.
Előnyös bérletrendszer.

ÖN IS TEKINTSE MEG a TABARINBAN „Sissterss Barrison“ és a fővárosi attrakciók tellétét
Éjfel 2 órakor bableves Müsor este 11 órakor Szolid polgári árak Uri közönség reggel 5-ig táncol

A Csaba disztáborozása

A Csaba Bajtársi Egyesület folyó hó 12-én, csütörtökön tartott disztáborozása a teljes siker jegyében ment végbe. Az előkelőségek sorában ott voltak: dr Erdős Károly hittudománykari, dr Bodnár János orvoskari dékánt, dr Kállay Kálmán prodékánt, dr Orsós Ferenc magisztert, dr Belák Sándor, dr Kováts Ferenc, dr Loessl János, dr Bókay Zoltán, dr Probstner Arthur, dr Straub János, dr Fazekas Sándor, dr Zih Sándor patrónus-professzorok, dr Kiss Gábor százados és sok más illusztris férfit. Dr Neuber Ede rektor budapesti hivatalos utja miatt nem jelenhetett meg s dr Tóth vezér által küldte üdvözletét.

A disztáborozást a Csaba kitünő énekkara által előadott Nemzeti Hiszekegy vezette be. Ezt követte dr Tóth László kerületi és Csaba vezér üdvözlő, megnyitó beszéde. A táborozást »magyarért, magyarán, magyarul« mottóval megnyitotta s felkérte dr Orsós Ferenc magisztert a két uj patrónus, dr Kovács Ferenc és dr Orsós Jenő professzorok felavatására. A magiszter lelkes beszédben üdvözli a két uj patrónust s az ifjuság támogatását köti lelkükre, kéri őket, hogy atyailag viseltessenek iránt uk. Az eskűt kivéve tőlük, átadta a dominuszi mellszalagot az uj patrónusoknak. Dr Kováts Ferenc válaszolt a magiszter szavaira s igéretet tett, hogy ne mdisznek tekinti a dominuszi jelvényeket, hanem mint a kötelesség jeleit, mely az ifjuság segitésére és atyai támogatására kötelezi őket. Az ifjuság és az idősek közötti nexust óhajtja tőle telhetőleg erősiteni. A lelkes tapsvihar után az egyesület uj leventéit és darvait avatták fel, kikhez dr Orsós magiszter intézett remekbeszabott beszédet. Annak az érzésének adott kifejezést, hogy bármennyire is kétséges és nyomott hangulat az ország felett, még sincs nemzetünk a lejtőn, mert záloga a jövő felvirágoztatásának ez az ünnepi hangulattól örömpirben ragyogó orcáju ifjuság, mely szent esküvel fogadta a magyar nemzetért folytatandó szent harcot. A hatalmas ovációval fogadott beszéd után egymás után pergett le a gazdag műsor, mely a Csaba énekkar két pompás számával kezdődött. A dr Orosz József dominusz által vezetett énekkar kitünő betanulásban adta elő az örök szép diáknótát, a Gaudeamus igiturt és Cseng, cseng a pohár, cseng ... kezdetü dalt. Ezután Lőrinczy Sándor db. lépett a közönség elé és finom iróniájáról, szellemességéről tanuskodó konferanszéjával végtelen nagy sikert és elismerő tapsvihart nyert. Harris Rózsa kiváló interpretátori készségéről tett élénk tanubizonyságot. A Tassy Béla joghallgató által irt ügyes egyfelvonásos vigopera: A Romeó és Julia nagy hatást ért el. Szereplői: Lőrinczy Sándor és Nemes István frenetikus tapsvihart kaptak. Végül Lőrinczy mint harmónikaművész mutatkozott be az előkelő közönség előtt.

Tizenegy órakor a táborozás egyperces néma felállással emlékezett meg az elszakitott részekről, a táborozást 12 órakor dr Tóth vezér berekesztette.

A megjelentek a táborozás után az Arany Bikában a legjobb hangulatban a reggeli órákig maradtak együtt.

A disztáborozás dr Tóth László ker. vezér, Karácsonyi Ágoston ker. alvezér és ifj. Pap Károly főudvarnagy érdeme.

A táborozáson megjelent hölgyek közül a következőket sikerült feljegyezni:

Urhölgyek: Hornung Jánosné, dr Kiss Gáborné, dr Probstner Arthurné, Nagy Józsefné, özv. Dóry Pálné, Polster Adolfné, Vértessy Istvánné, dr Pap Károlyné, Váczy Endréné (Nádudvar), dr Preininger Tamásné, Láboss Béláné, özv. Papp Mihályné, Neuwirth Viktorné, dr Belák Sándorné, Lárencz Béláné, dr Maday Pálné, dr Bodnár Jánosné, dr Fazekas Sándorné, Körmendy Ferencné, Kőrössy Sándorné, dr Kovács Ferencné, dr Neuber Edéné, dr Bókay Zoltánné, dr Orsós Jenőné.

Urleányok: Hornung Anna, Meinhart Sári, Marnó Sári, Smetana Adrienne (Oroszvár), Sárkány Sára, Bogdán Margit, Polster Márta, Vértessy Mária, Pap Jolán (Miskolc), Váczy Piri, Láboss Edith, Ruttka Böske, Veverán Mártha, Kupai Eszter, Rákosi Ilona, Katona Ibolya, Haris Rózsa, Neuwirth Márta, Pataky Nóra, Belák Éva, Gyenge Rózsa, Gergely Gabi, Biró Irén, Maday Iluci, Gáspár Margit, Csilléry Ilus, Gräffin Matuska, Forgó Ilus, dr Czukrász Ila, Pogány Valéria, Szabó Katalin, Fekete Blanka, Papolczy Kató, Mikes Margit, Péntek Ilus, Pap Klotild, Körmendy Baba, Oláh Emmi, Kőrössy Baba.

Németország-Magyarország és Románia közötti preferenciális szerződés nem léphet életbe

Több ország kifogásst tett ellene.

Berlin, november 14. Egyrészről Németország, másrészt Magyarország és Románia között vámpreferenciális szerződés, értesülésünk szerint nem léthet életbe. **A szerződésnek november 15-én kellett volna életbe lépnie, feltéve, hogy azok az államok, amelyeknek Németország a legtöbb kedvezményt biztosi totta, nem támasztanak kifogást el lene.** Időközben azonban a legtöbb kedvezményben részesülő államok, **főleg Csehszlovákia, Argentina és Törökország kifogást tettek a szerződések ellen.** Ezek az államok azt kívánták, hogy Németország velük is preferenciális szerződést kössön, amit viszont Németország a preferenciák kivételes jellegéről szóló genfi megállapodás értelmében elutasított. Most a legközelebbi időben tanácskozásokat kezdenek Magyarországgal és Romániával arról, hogy a változott helyzet alapján milyen rendszabályokhoz nyulj anak. A Magyarországgal kötött szerződés egyik része, mégpedig az, amely nem tartalmaz preferenciákat, **november 15-én lép életbe. A szerződés eme része Németországba irányuló szarvasmarha és sertésbehozatalra vonatkozik, amelynek ellenére magyar részről vámkedvezményt adnak a német ipar-**

Lengyel gróf, magyar földmüves leány regényes házassága

Eger, november 14. Romantikus házasságkötés szinhelye volt tegnap az egri főszékesegyház. Egy fiatal lengyel gróf oltárhoz vezetett egy egyszerű földmüvesleányt. Ember ember hátán tolongott a regénybe beillő esküvőn és érdeklődéssel nézték annak a regénynek happy endjét, amely a mult évben kezdődött Budapesten. A szent Imre ünnepségekre Budapestre — utazott Leisztner Sándor egri földmüves, szőlősgazda 18 éves Mária nevő feltünően szép leánya.

Az ünnep után hazafelé a vonaton egy kocsiba került három fiatal lengyel úrral, akik között volt gróf Krosnavszky Jenő jónevü fiatal lengyel publicista, két nagy varsói lap politikai munkatársa. A fiatal ujságiró grófnak megtetszett a szép egri földmüvesleány és mire a vonat Füzesabonyba ért, a gróf elkérte Mariska cimét. Három hét mulva Leisztner Mariska levelet kapott aVrsóból, azután mindsürübben jöttek a levelek és szeptember 12-én levél helyett maga gróf Krosnovszky érkezett meg Egerbe. Egyenesen a szép leány szüleihez sietett és megkérte a kezét. Tegnap volt az esküvő.

A polgári házasságkötés a város házán volt, ahol Frank Tivadar városi tanácsnok adta össze a fiatalokat. Az anyakönyvbe igy került egymás mellé a gróf és földmüvesleány neve: Krosnovszky Jenő, ujságiró, született Petersburg 1899., lakik Varsó, Bednarska ulü 21. és Leisztner Mária hajadon született Eger 1912., lakik Eger, — Karéj ucca 1. házasságot kötöttek.

Az egyházi szertartást délután 5 órakor dr. Petró József pápai kamarás végezte. A menyasszony a legujabb divat szerint öltözve jelent meg a templomban. Esküvő után Leisztner Sándor gazda házánál szük családi körben lakodalmi ünnep volt. A fiatal pár a jövő héten Budapestre utazik, ahonnan repülőgépen utazik Varsóba.

IRÁSBAN KELL KÉRELMEZNI AZ ADÓTÖRLÉST.

A pénzügyi hatóságok és adóhivatalok gyakorlata az, hogy a háztulajdonosokon akkor is behajtják az előre kivetett adót, ha időközben a házbérleti lakások, illetőleg üzlethelyiségek üressé válnak. — A pénzügyi hatóságok egy most hozott határozata értelmében csak akkor köteles a megüresedett bérhelyiségek után a kivetett adóbéreket törölni, ha a háztulajdonosok a törlés iránti irásbeli kérelmet a megüresedés utáni 8 napon belül benyujtják.

A Szülők Iskolája második előadása

Kedden este 6 órakor a városházán.

A Szülők Iskolája f. hó 17-én, az-az kedden este 6 órakor a városháza közgyülési termében tartja meg második előadását, mely alkalommal Bartók Miklós ref. tanitóképző intézeti tanár egy érdekes téma keretében »A közönség gondolata az iskolai életben« cimen foglalkozik a szülőket és nevelőket igen közelről érintő fontos neveiői kérdésekkel kapcsolatosan.

A Szülők Iskolája, mely nevelve oktató munkája keretében bizonyságát óhajtja adni annak, hogy elő adásai alkalmával a szülők és nevelők komoly és céltudatos törekvéseit a házi nevelés terén mindenben támogatja, ezen előadási témával bizonyára felkelti a város nagyközönségének azt a nagy érdeklődését, melyet úgy a multban, mint a megnyitó előadás alkalmával az intézmény vezetősége örömmel állapithatott.

Belépődij nincs. Az előadásra, a melyet a Szent László Dalegylet énekszáma vezet be — az Iskolánkivüli Népmüvelési Bizottság ez uton is meghivja az érdeklődő szülőket és nevelőket.

UJ IPAROSOK ÉS KERESKEDŐK.

A mult héten az elsőfoku iparhatóság a következőknek adott uj iparjogositványt:

Özv. Sztanek Jánosné gyümölcskereskedő, Kiss János bércséplés, Reichmann Vilmos terménynagykereskedő, Nagy József széna- és szalmakereskedő, Major Sándor baromfi- és gyümölcskereskedő, Domokos Mihályné szatócs, Nagy Béla hentes, Szabó József Lajos vizvezetékszerelő, Paál Sándor szatócs, Bleyer Ernő petróleum bizományi kereskedése, Bertók János és társa lakatos, Bertók Kálmán fogmüves, Németh Lajos szatócs, Adorján László füszer- és gyarmatáru kereskedése, Törő László épitési vállalkozó, Kórik Gyula asztalos, Thuri Zoltán kötött-szövött áruk kereskedése, Hapák M. butorkereskedő, Ábrahám Izidor cipész, Bárdos József asztalos, Benkovits Mária gyümölcs, déligyümölcskereskedő, Darabán János manikür, Fehér Lajosné szatócs, özv. Groszmann Ignác gyümölcs- és terménykereskedő, Gulyás Gyula, Örlei Miksa és Szabó Mór divat, kézmüáru kiskereskedés, Lévai Sándor cipész és csizmadia, Mónus Gáborné mézeskalács és cukorkaárusitás, Nagy Sámuel borbély és férfi fodrász, Sallay Miklós baromfi, tojás és burgonyakereskedés, Suhajda Mátyás fésükészitő, Szabó István szatócs, Székely János cipész, Szoták István szikvizgyártó, Ugrai József vágott baromfikereskedés, Vas Imre és Vas László Ferenc cipő és cipőkellék kiskereskedés, Zabolai József fuvaros.

ORION RADIO
Mi a tökéletes szelektivitás?
Az, amit a 7050-es Orion rádió nyujt.

Négy doktort avattak tegnap az egyetemen

A Tisza István tud. egyetem tegnap tartott ünnepélyes doktorráavatáson az orvostudományok doktorává avatták Lengyel Julia Szerafin, Nagy Lajos, Barna Lajost, s Piroska Árpád János végzett medikát, ill. medikusokat.

Az avatás a szokott szertartások mellett folyt le. Az uj doktorok nevében aBrna László kértek az Egyetem Tanácsát a felavatásra. Az avatást dr. Erdős Károly hittudománykari és dr. Bodnár János orvostudományi dékánok végezték. A felesküdött doktorok nevében dr. Piroska Árpád János mondott köszönetet. Az avatást dr. Neuber Ede rektor magas nivón járó, emelkedett szellemű, klasszikus szépségü beszéde zárta be. A rektor magnificus meleg szivből jött szavakkal üdvözölte az uj doktorokat, a hosszan, jól megérdemelt munka és sok fáradság méltó jutalmának eredményeképpen kapott doktori cim elérésekor s buzditotta őket, hogy amit itt kaptak, adják át az emberiségnek, azok boldogulására. Lessing híres gondolatával fejezte beszédét, amely szerint a tudományok az embert csak tudóssá, de sohasem emberekké teszi. Buzditja őket, hogy a tudománynak hű sáfárai, de amellett emberi szívvel rendelkező, Isten arcát magukon hordozó lények legyenek. A doktorrá avatást a rector beszéde után berekesztette.

Az uj doktorokat a Kollégium dísztermét zsúfolásig megtöltött közönség melegen üdvözölte.

Az uj do ktorok.

Egyre szaporodik Aszódi Sándor, alias Kohn Oszkár bünlajstroma

Furfangos módon szö kött meg a rendőrségtől.

Emlékezetes még, hogy a közelmultban a debreceni rendőrség elfogott egy fiatalembert, kit arany irószerek ellopásával gyanusítottak. A fiatalembernél, aki Kohn Oszkár kereskedelmi utazónak adta ki magát, meg is találták az arany irószereket egy kofferben, a mire állitólagos Kohn Oszkár azt mondta, hogy Győrben tévedésből cserélte el a koffert a magáéval. A debreceni rendőrkapitányság intézkedésére egy polgári rendőr kisérte el Kohn Oszkárt Győrbe, de a furfangos szélhámos útközben Budapesten egy rendkívül ravasz trükkel megszökött.

Kohn Oszkár ugyanis azt kérte az őt kisérő rendőrtől, hogy a fáradtságára való tekintettel az ő költségére szálljanak meg az Imperiál szállodában. Meg is szálltak a szállodában, ahol másnap reggel Kohn Oszkár azt kérte, az őt kisérő rendőrtől, **engedje meg, hogy megfürödjön. Fel vette magára a cipőt és a felöltőt, úgy indult a fürdőszobába. A fürdőszoba helyett azonban úgy, ahogy volt, az alsóruhája fölött a felöltővel, kisétált a szállodából és eltünt a Keleti pályaudvar forgalmas környékén.** A rendőr hiába várta vissza, a szélhámos idébbállott. Azóta is hiába keresik.

A nyomozás azonban szüntelenül folyik és érdekes dolgokat állapított meg a szükevényről. Elsősorban kiderült, hogy nem Kohn Oszkár a neve, hanem Aszódi Sándor és egy tekintélyes budapesti kereskedő fia. A nyomozás megállapította azt is, hogy Aszódi a vonaton ellopta Fuchs Jenő budapesti kereskedő ruháit, amelyben húszezer pengő volt. — Azonkívül egy budapesti, Deák Ferenc uccai szövetkereskedés és az Albus szappangyár hamisitott leveleivel is dolgozott, sőt a pénzügyigazgatóság bélyegzőjét is hamisitotta és azzal vidéki kávéházaktól fényüzési és forgalmi adót inkasszált be. A vakmerő szélhámost országszerte körözik.

Világszenzáció
Munkásaim kenyere érdekében 1931 karácsonyig soha még nem létezett árakban
hálószoba, ebédlő, konyhabutor
Legszebbet Legjobbat Legolcsóbban
Bálint Sándor butorraktárában
Piac u. 85. Király ucca sarok

Porosz-szén helyett ma mindenféle hazai szén nagy választékban igen jó minőségben olcsó árban
Csapó u. 28. szám
Gabányi Sándor utóda
Telefon: 4-49. sz.
Lán - Miklós Debrecen legrégibb cégénél.

A bajnoki sakkversenyről.
Torma Sámuel és Barcza Gedeon-játszma.

A kinai excsászár megérkezett Mukdenbe és császárrá akarja magát kikiáltani

A JAPÁN—KINAI VISZÁLY FEJLEMÉNYEL

London, november 14. Ma-Csang-San kínai tábornok reggel jelentette Pekingbe, hogy a japán haderő főparancsnoka ujabb követelésekkel állott elő, melyekből kitünik, hogy a japánok Cicikurig és Angancsiig akarnak előnyomulni és követelésük teljesítésére ma délig adtak határidőt. A tábornok e táviratában hangoztatta, hogy a japánokban nem lehet bízni és kérte az ügynek a Népszövetség elé terjesztését. Később érkezett jelentések szerint a kinaiak a keleti vas út mentén 2.5 mérföldnyi pontot beásták magukat és nagyon sok tábori ágyuval és gépfegyverrel rendelkeznek. **Sanghai lapjelentések szerint már megérkezett volna Mukdenbe a kinai excsászár, aki valószinüleg holnap kikiáltatja magát császárrá és egészen uj dinasztiát alapit, amelynek trónralépését uj időszámitás bevezetésével és naptárreformmal jelöli meg.**

Peking, november 14. Az itteni kínai hatóságoktól a Reuter-iroda képviselője arról értesül, hogy **Kina volt császárát holnap a független Mandzsuria császárává — kiáltják ki. Ugyanekkor közzéteszik miniszteireinek névsorát.**

Mint ismeretes a Péterfia uccai eg hárész érdekes újitást vezetett be. Vasárnaponként összejövetelre invitálja a háztartási alkalmazottakat hogy ezáltal elvonja őket a rossz társaságtól. Minden hónapban egyszer teát is ad számukra az egyház rész. A mult vasárnap volt az első ilyen teás összejövetel. Az itt meg jelentek egy részét mutatja be a fenti képünk.

Bécsben egy 9 éves gyermek meg akarta gyilkolni az anyját

Bécs, november 14. A rendőrkapitányság ma borzalmas bűnüggyel foglalkozott, amelyet két gyermek tervezett anyja ellen. A 9 éves fiu **ágybanfekvő anyját hátulról le akarta szúrni és késsel kétszer bele is szúrt anyja nyakába, a seb azonban nem volt komoly.** A fiu azt állitja, hogy valamivel idősebb fivére bujtotta fel. A két gyermek azért akarta megölni anyját, hogy aztán mindenre való tekintet nélkül kalandoréletet folytathasson. Az anya azt ajánlotta, hogy a két fiu elmebeli állapotát vizsgálják meg, mert nem hiheti, hogy épeszüek.

Tüzifa és szén
előnyösen beszerezhető
LOBSTEIN TESTVÉREK
Ferenc József út 16 II em. Telef. 11-34
Telep: Pesti ucca 2. Telefon 13-95.

A postaigazgatóság előadása az automata telefonról

A debreceni postaigazgatóság szombaton délután nagyszámú közönség előtt közhasznú előadást tartott a közeljövőben bekapcsolásra kerülő automata telefon használatáról.

Az előadást, melyet vetített képekkel kísértek, Kosztkiewitz Ferenc postamérnök tartotta. Élvezetes és kellemes előadásban ismertette a régi manuális, kézzel kapcsoló telefonkezelést. Rámutatott ennek hibáira és áttért az automatikus távbeszélő kezelésre. Kiemelte annak előnyeit, ismertette szerkezetét. Az előadás egyes momentumait nyomban vetített képekkel illusztrálta, úgy, hogy ezáltal a jelenlevők tökéletesen elsajátíthatták a nemsokára aktuálissá váló tárcsás távbeszélő kezelését.

Az előadást vasárnap délután a Déri-muzeum előadótermében — ugyancsak öt órai kezdettel megismétlik.

Az ipartestület elöljáróságának ülése

A kisipari kölcsönből visszatartott biztositéki alapból 6 százalékot visszafizet az intézet. — A kedvezményes adófizetési határidő meghosszabbitását kérik. — Kamarakerületi nagygyülést rendez az iparosság. — A segélyakció keretében gondoskodást kérnek az iparosságról is.

Igen nagy érdeklődés mellett, mint végig nivos ülést tartott az elmult hét csütörtökjén a debreceni ipartestület elöljárósága. Az ülést néhány perccel 6 óra után nyitotta meg Varjassy Imre elnök, aki az összeereglett, mintegy 40, a mult hónapban felszabadult segédnek, buzditó beszéd kiséretében kiosztotta a segéddé válásukat igazoló segédlevelet és ugy az iskolában, mint az iparában kiváló előmenetelt tanusitott Alföldi József szobafestő és Szedlár József asztalossegédnek átnyujtotta az elöljáróság ajándékát képező jutalomkönyvet.

Az ülés megnyitásával kapcsolatos formaságok, jegyzőkönyvfelolvasás és a hozott határozatok elintézéséről szóló jelentés tudomásulvétele után elnök beszámol a Városi Takarék és Hitelintézet igazgatóságával, a helybeli Kereskedelmi és Iparkamaránál folytatott tárgyalások eredményéről és közölte, hogy az annak idején folyósitott kisipari kölcsönből visszatartott tiz százalék biztositéki alapból **az intézet 6 százalékot már most visszafizet azoknak, akik felvett kölcsönüket viszafizették, — mig a további 4 százalékot pedig akkor kapják meg, ha a kölcsönből még kinnlevő összegek is befolynak.** Az elöljáróság abban a reményben vette tudomásul a jelentést, hogy a még kinnlevő kölcsönösszegek is rövid időn belül be fognak folyni, — mert annak idején a bank alapos egyéni limitálás után folyósitotta a kölcsönöket.

Ugyancsak elnök tett jelentést arról is, hogy november hó 16-án lejár az a határidő, ameddig — ha valaki adóját kifizeti — az összes kamatok és végrehajtási költségektől mentesül. Mivel pedig ugy látja, hogy az adott határidő igen rövid volt, mert részben a mai viszonyok között ily rövid idő alatt pénzt előteremteni a lehetetlenséggel határos, részben pedig maguk az adóhivatalok sem tudják a rendkivül nagy munkát lebonyolitani, javasolta, hogy **intézzen az elöljáróság sürgős felterjesztést a kedvezmény határidejének legalább január hó 1-ig való meghosszabbitása iránt.** Az elöljáróság egyhangulag ily értelemben határozott.

A beszerződtetések és időelőtti felszabaditások iránt beadott kérelmeket vették ezután tárgyalás alá, — majd rátértek az Ipartestületek Országos Szövetségének azon leirata tárgyalására, amelyben meghivja a testületet a f. hó 22-én tartandó Országos Ipartestületi Kiküldöttek gyülésére. Megbizottak kiküldésétől azonban az elöljáróság eltekintett, ellenben kimondotta azt, hogy ha ezt a jelenleg érvényben levő szabályok megengedik, **kamarakerületi nagygyülést fognak rendezni,** hogy ott sérelmeiket és panaszaikat előadhassák. Mig azonban ez megtörténhetik, addig is az elöljáróság felterjesztéssel fordul a kormányhoz, — hogy az iparosságra is alkalmazza azt a rendeletet, **mely szerint végrehajtásokat egy esztendeig foganatositani nem lehet.**

Az Ipartestületek Országos Szövetsége leiratot intézett az elöljárósághoz: irjon át a törvényhatósághoz, hogy a jelenleg folyamatban levő **segélyakció keretében gondoskodjék az iparosságról is, még pedig munkaalkalmakkal és adókedvezmény** kérésével. Az elöljáróság megállapitotta, hogy a munkaalkalmak teremtésének kérdését állandóan napirenden tartja, mig az adókedvezmények kérése iránt a törvényhatóságot megkeresi. Ezzel kapcsolatban azt is kérik a várostól, hogy minden oly bizottságba, amelyben közmunkák kiadása felett döntenek, az Ipartestület kiküldöttjeit minden tekintetben vonják be. Hogy pedig az átiratok kellő támogatásban részesülhessenek, az elöljáróság az iparos törvényhatósági bizottsági tagok összehivására az elnökséget felkérte.

A Reviziós Liga megkeresése alapján egyhangulag üdvözli az elöljáróság mr. Hoover elnököt és mr. Borah szenátort és felkéri őket, pártolják továbbra is a magyar igazságot.

A Kamara október 24-én dr Kenéz Béla kereskedelemügyi miniszternek egy terjedelmes s a tiszántuli ipart és kereskedelmet érdeklő legfontosabb kérdéseket felölelő memorandumot nyujtott át. A memorandum másolatát az elöljáróságnak is megküldte, melyet tudomásul vettek.

A kereskedelemügyi miniszter 153709—1930. sz. rendeletével a gummijavitó (gummivulkánizáló, pneumatikjavitó) ipart képesitéshez kötött iparnak minősitette, azonban kimondotta, hogy a járművek javitására és szerelésére jogosultak a munkakörükbe tartozó járműveken levő gummialkatrészek javitását, — valamint a cipész és csizmadia iparosok a gummiból készült hó- és sárcipőket, továbbá a cipők és csizmák gummirészeit külön iparigazolvány nélkül is javithatják.

A cipész szakosztály panasz tárgyává tette, hogy a lapokban olyan értelmü cikk jelent meg, mintha a polgármester azt mondotta volna, — hogy „Nem értem, hogy kerülhet egy pár cipő 20 pengőbe, amikor 3 P munkadijat fizetnek ki érte az alkalmazottaknak?!" Kérésükre az elöljáróság felhivta az iparos törvényhatósági bizottsági tagokat, miszerint intézzenek kérdést a polgármesterhez, hogy a sérelmes kijelentés tényleg elhangzott-e. Ez téves információn alapulhat, amennyiben a mesterek csupán munkabérekre 14—16 pengőt is fizetnek ki és az eladási árhoz még számtalan más (anyagár stb.) kiadás is járul.

Több kisebb ügy letárgyalása után az ülés véget ért.

Szőrmebundák kijavitását
átalakitását olcsón vállalom a nyár folyamán. Kész bundák és prémbőrök nagy választékban. *Kövári* szücsmester. József kir. herceg ucca 3.

GUTTMANN
VÁSZONLERAKATA
Széchenyi ucca 19.
Simonffy ucca 20.
az udvarban.

Erős szálu vászon métere	P 0·68	Crepe de chine métere	P 3·30
Mosott siffon métere	P 0·68	Georgette métere	P 5·20
Szines fehérnemü nanszu métere	P 0·68	Crepe satin métere	P 5·20
Kasha, ruhára szürke	P 0·70	Tiflisz, prima métere	P 6·20
Rumburgi mosott vászon métere	P 0·84	Marocain, tiszta selyem métere	P 10·80

Meglepő olcsó árak

Grenadin métere	P 1·10	Kasán flanell métere	P 0·90
Batiszt siffon, I-a métere	P 1·60	Garantált szintartó flanel métere	P 1·50
Szines cloth, jó minőség métere	P 2·30	Barchend métere	P 0·90
Vattelin, duplaszéles métere	P 2·30	Lepedő vászon, I-a métere	P 1·60
Házi vászon fonálból métere	P 0·90	Paplan lepedő, prima métere	P 2·60

Guttmann vászonlerakatában

Müselyem harisnya párja	P 0·90	Reklám férfi ing 1 gallérral	P 2·20
Mosóselyem harisnya párja	P 1·40	Férfi ing, zefir 2 gallérral	P 3·80
Narcisz selyemharisnya párja	P 1·90	Munkás férfi ing zefir	P 2·—
Sylvia selyemharisnya párja	P 2·50	Munkás alsónadrág darabja	P 1·20
Selyem nadrág darabja	P 1·50	Törülköző, rojtos darabja	P 0·66

Széchenyi-u. 19 Simonffi-u. 20

Szines abrosz métere	P 2·50	Ternó kendő darabja	P 0·64
Len abrosz métere	P 4·80	Karton métere	P 0·68
Rétes abrosz métere	P 2·80	Szabó-vászon métere	P 0·90
Erős inlet métere	P 0·90	Etamin függönyre métere	P 1·—
Erős köpper métere	P 1·28	Tussor függönyre métere	P 2·80

az udvarban.

SZÍNHÁZ

Székelyhidy Ferenc

dr, az m. kir. Operaház első tenoristája

ma

vasárnap délután 3 órakor, ***rendes esti helyárak mellett, a***

Mosoly országában

vendégszerepel.

Vasárnap és hétfőn A) 9 bérletben, este 8 órakor a legszebb magyar zenéjü operett,

A hajduk hadnagya

Főszereplők Sz. Patkós I., Junik J. Apor K, Márkus L, Kemény L Kormos, Várady, Latzkó, Szabó.

Kedden este 8 órakor, **mindenki féláron nézheti meg, a**

Meddig fogsz szeretni

nagyszerü vigjátékot.

HETI MÜSOR:

November 15-én, vasárnap délután Székelyhidy Ferenc felléptével: **Mosolyország**a.

Vasárnap este: **Hajdúk hadnagya.**

November 16-án, hétfőn este: **Hajdúk hadnagya** A) bérlet.

November 17-én, kedden, tisztviselő est, ötven százalékos engedmény: **Meddig fogsz szeretni ?**

November 18-án, szerdán: **Lili** B) bérlet.

November 19-én, csütörtökön, bemutató előadás! **Akli Miklós.**

—oooOooo—

SZÉKELYHIDY FERENC A MOSOLY ORSZÁGÁBAN.

Lehár klasszikus operettje tizenkilencedszer a Csokonai Szinházban.

Szórád, Szücs és Szedő vendégszereplése után Székelyhidy Ferencet, az m. kir. Operaház örökös tagját hallottuk szombaton este „A mosoly országában". A világhirü magyar tenorista Szü-Csung herceg szerepében a debreceni közönséget is meghóditotta. Lirai tenorja csodálatosan hajlékony és bensőséges volt. Melegen, érzelemtől átfütötten zengett s hangjának tökéletes iskolázottsága, énekbeli kiejtése valósággal csodálatra ragadta a publikumot.

Lehár pompás muzsikájának minden nüanszbeli finomságát, érzelmes liráját maradéktalanul visszaadta. Emellett játékban igazi, előkelő, nagy ur volt, telve rejtett belső hévvel és keleti méltósággal. Székelyhidynek ez a vendégszereplése bizonyára sokáig emlékezetes lesz a debreceni szinházban, amelyet szombaton este is zsufolásig megtöltött a közönség. A tizenkilencedik előadás után is minden ária végén lelkesen zúgott a taps. A publikum példátlan lelkesedéssel ünnepelte a nagynevü vendégmüvészt és Sz. Patkós Irmával az élén a kiváló debreceni együttest. **Török** Emil karnagy szombat este is zseniális munkát végzett.

„A mosoly országának" óriási debreceni sikere azt bizonyitja, hogy az igazi Szép, az igazi Érték a közönség legszélesebb rétegeit is meg tudja mozgatni. A szinházi dekonjunkturáért tehát nemcsak a pénzügyi helyzetet kell okolnunk, hanem a legtöbb esetben a szerzőket is. Öt ilyen darab például valószinüleg az egész esztendőre aktivvá tenné a Csokonai Szinház mérlegét. (b. p.)

Guglielmetti betegsége miatt egy héttel elhalasztották debreceni hangversenyét

Este felé kapta a Zenekedvelők Köre azt a kellemetlen telefonértesitést, hogy Guglielmetti Anna Mária, akinek vasárnapi debreceni debreceni koncertjére úgyszólván minden jegy elkelt, erős hűlése miatt képtelen fellépni. A müvésznő szerdán Szegeden volt, ahol a koncertteremben egybegyült közönségnek a dobogóról volt kénytelen bejelenteni, hogy hurutja miatt nem énekelhet.

A Zenekedvelő Köre vezetősége nyomban érintkezésbe lépett Radnai Miklóssal, az Operaház igazgatójával, akinek előzékenysége folytán sikerült úgy intézni a dolgot, hogy a müvésznő a mai vasárnap **helyett a következő vasárnap, tehát november 22-én tartja meg debreceni koncertjét. Ezen a napon** ugyanis az Operaházban kellett volna fellépnie, a »Traviatá«-ban, Radnai igazgató azonban a debreceniek javára átengedte ezt a napot s igy Budapesten egy nappal később, hétfőn fog éneklni az Operaházban Guglielmetti Mária. A **megváltott jegyek természetesen érvényben maradnak.** Csupán egy héttel tolódott el a debreceni koncert napja. Semmi kétség aziránt, hogy felgyógyultan csak még nagyobb sikerrel fog a nagy müvésznő Debrecenben szerepelni.

A Debreceni Szinpártoló Egyesület november 22-én rendezi hangversenyét az árva gyermekek és szegénysorsu tanulók javára

A Debreceni Szinpártoló Egyesület, mely céljául tüzte ki a magyar szinészet és vele együtt a nemzeti kultura ügyének ápolását s amely e nemes cél szolgálatában Debrecen közönségének teljes elismerését érdemelte ki önzetlen munkájával, — most hazafias érzéstől indittatva, — szociális téren is bizonyságot tesz elhivatása mellett. November 22-én, vasárnap délelőtt 11 órakor a városi zeneiskola disztermében jótékonycélu matinét rendez az árva gyermekek s a szegénysorsu tanulók részére és ezzel az akcióval egy olyan területen nyujt hathatós segitséget, mely legdrágább kincsünk: a jövendő magyarjainak erősitésére szolgál. Nem szorul méltatásra, hogy mit jelent ma az árvák könnyeit letörölni, hogy minden fillér, mely a nyomorgó diákság szenvedéseit enyhiti, a magyar feltámadásnak idejét sietteti.

A felejthetetlennek igérkező matiné keretében Debrecen legkiválóbb müvésznői és müvészei szólaltatják meg tudásukat s igy a hangverseny impozáns sikere, mely a szezonnak egyik legkimagaslóbb kulturális élménye lesz, már előre biztositva van. Vitéz Siposs Árpádné csodás szépségü zongorajátéka, Bányászné Wolff Gitta s vitéz Kolozsváry-Boresa Mihályné operaénekesnő közismert müvészete, a kitünő Piribauer-kvartett, nemkülönben a Csokonai Szinház igazgatójának, Kardoss Gézának és a prózai társulat kiválóságainak: Könyves Tóth Erzsinek és Kemény Lászlónak közreműködése a gazdag programu müsort müvészi eseménnyé avatják. — Ennek és a Szinpártoló Egyesület erkölcsi presztizsének köszönhető, hogy a délelőtti hangverseny iránt olyan érdeklődés nyilatkozott meg városszerte, amilyenre már évek óta nem volt példa Debrecen kulturális életében.

A matiné müsora a következő: 1. Piribauer vonósnégyes. Közreműködnek: Piribauer Ferenc primhegedüs, Jakucs István másodhegedüs, dr Sebestyén Lipót viola és dr Szenes Zsigmond gordonka. Előadják: a) Handel: Martucci. Szvit. (Minuetto, Musetta, Gavotta); b) Csajkovszky: Andante. 2. a) Mozart: Ária Figaró házasságából; b) Del' aqua: Fecskedal. Előadja Bányászné Wolff Gitta urnő. 3. a) Moszkovszki: Valse E-dur; b) Schütt: Etude mignonne. Zongorán előadja vitéz Siposs Árpádné urnő. 4. Wagner: Tannhauser. Erzsébet belépője. Előadja vitéz Kolozsváryné Voith Ilona operaénekesnő. 5. Duett: Florenczi dal a „Boccacio" cimü nagy operettből. Előadják: Bányászné Wolff Gitta úszoprán) és vitéz Kolozsváryné Voith Ilona operaénekesnő (alt). 6. Háromszög. Játék egy felvonásban. Magyar szinpadra átdolgozta Góth Sándor. Személyek: Páloss István — Kemény László. Ila, a felesége — Könyves Tóth Erzsi. Meér Andor — Kardoss Géza. Történik: Pálossék lakásán. Zongorán kisér: Török Emil, szinházi karnagy.

Gyakornokot középiskolával felvesz, **„DELKA" cipőüzlet** Piac ucca 16. szám.

Debrecen legszebb fürdőjében

a

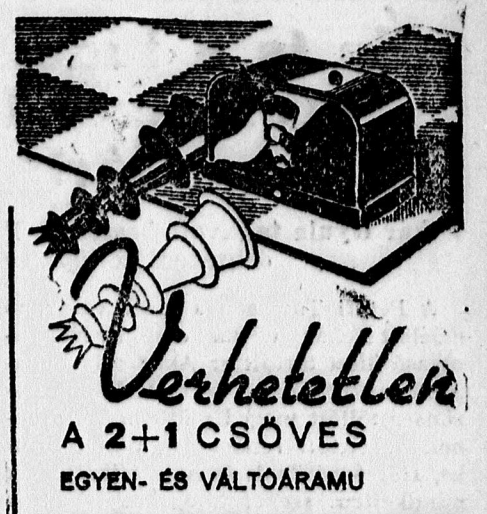
MARGIT

gőz- és kádfürdőben

1 pengő a gőz vagy kádfürdőjegy.

Villamoson a város bármely részéről oda- és visszautazásra is érvényes jegy **1 pengő 20 fillérért** váltható minden villamos kalauznál.

Férfiak és nők számára **egész nap nyitva.**



Telefunken lerakat:
Soltész L. Püspöki palota

FILM

HORTOBÁGY.

Magyartárgyu film a Vigszinházban.

Magyar film került bemutatásra a Vigszinházban szombaton. A »Hortobágy« igazi magyar történet, tele poézissel s a mulatságos szituációkban a tipikus magyar humor hamisitatlan derüjével. Zenéje pedig valósággal frenetizálja a közönséget, mikor a népdali forrásokból táplálkozó melódiák felcsendülnek. A pünkösti csikós verseny felvételei a maguk monumentális természetességében nagyszerüek. E jelenetek teljesen feledtetik velünk a magyar tárgyu filmeknek azt a szembeszökő egyoldaluságát, hogy csak a népéletből vett témák variálását favorizálják. A szereplők valamennyien kitünő játékkal ragadják el a nézőt. A főszerepekben Gretl Theimer és Mindszenthy Tibor nagyszerüek. Verebes Ernő jóizü, humoros figurája, J. Falkenstein, Ida Wüst és Albert Paulig pompás játéka teszik teljessé a darab sikerét. A kisérő müsor szintén kitünő.

Meteor mozi müsora

Vasárnap: **Noszty fin esete Tóth Marival.** Főszereplők: Eveline Holt, Ivor Novelló és Verebes Ernő. — Megelőzi: **„Szervusz Apukám!"** — Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Csak délután 3 órakor félhelyárakkal.

Gyarmathyné „Claire"

Kozmetikai szalonjában

BATTHYANY U. 15.

Arcmassaget, kikészitést estére, szőrök, szemölcsök eltávolitását, kvarcolást szakszerüen végez.

x **Legkedvesebb emlék egy szép fény kép Liener müterméből, Csapó ucca 1. szám.**

Olcsóbb lett a hus

1 kg. I. r. marhahus . .	—.80 P.
1 kg. II. r. marhahus . .	—.60 P.
1 kg. I. r. borjuhus . .	1.30 P.
1 kg. II. r. borjuhus . .	—.90 P.
1 kg. juhhus	—.70 P.

Csapó ucca 14. szám alatt

Robicsek Jenőnél

„Én is a tudós-mágus Hatvani professzor kollégiumába jártam...“

Pekár Gyula tagavató beszéde a Petőfi társaságban Baja Mihály debreceni költőpap székfoglalója alkalmából.

A Petőfi Társaság a mult vasárnap délelőtt Pekár Gyula elnöklésével felolvasó ülést tartott az Akadémia budapesti székházában, melyet előkelő közönség töltött meg. Ez ülésen két ujonnan választott rendes tag mutatkozott be, Harsányi Zsolt és Baja Mihály, kik mindketten székfoglalójukat tartották meg. Baja Mihály ujabb költeményeiből olvasott fel. Költői hitvallás, Tavaszvárás, A szerelemről, Dal egy uccáról Debrecenben és az utolsó magyar nóta cimü verseit hosszasan megtapsolták. A debreceni költőpap egyik legszebb sikerét aratta a bemutatkozó ülésen, melynek keretében Pekár Gyula, a Petőfi Társaság elnöke szép beszédben méltatta Baja Mihály irodalmi munkásságát, de érdekes ez a tagavató beszéd reánk, debreceniekre nézve külön is a maga debreceni vonatkozásával, melyből jólesően világlik ki az a szeretet, amellyel Pekár Gyula az ő szülővárosa, Debrecen iránt még most is viseltetik. A beszédet éppen itt hozzuk s csak örömünknek adhatunk kifejezést afölött, hogy debreceni irót ért ezuttal az a szép kitüntetés, hogy a Petőfi Társaság rendes tagjai sorába iktatták. A felolvasó ülés szereplői egyébként kivülök még Lampérth Géza főtitkár, Gáspár Jenő és Koroda Pál rendes tagok voltak. Az ülés után avatták fel a P. Szathmáry Károly emlékművet is, majd este a Társaság tagjai együttes vacsorára gyültek össze.

Pekár Gyula tagavató beszéde a következő :

— *Kedves Társunk!*

— Szemben állunk, debreceni szól a debrecenihez, mert biz jó magam is az vagyok, igen nemes Debrecen városának valóságos igazi, vagyis a Basahalmon innen született civis-szülötte vagyok s mint ilyen szeretettel üdvözöllek téged, Baja Mihály, Petőfi szentélyének a küszöbén, téged, ki a mi tősgyökeres fogalmaink szerint jött-ment »külföldiből« debrecenivé lettél : a hires-neves Rákóczi-harang ihletett papjává a »Bokréta« szép poétájává s mindkét hivatásodban becsületet szereztél nemes városunknak. Mint minden igazi debrecenit, engem is az alatt a kurucul zengő Rákóczi-harang alatt kereszteltek a Nagytemplomban, én is a tudós mágus Hatvani professzor kollégiumába jártam s ha valaki, én értem és méltányolom azt a mi büszke debreceni szeparatizmusunkat, mely ősidőktől, de főként felhadnagy ur Fazekas, meg a muzsákban boldogult Csokonai uraimék idejétől fogva külön Parnasszust tartott magának a civis Róma husz négyszögmérföldnyi határában s külön poétákat nevelt a maga dicsőségére. Debrecennek mindig megvolt a maga külön irodalmi köre s voltaképp ez ujult meg most is, amidőn ti, a *Bokréta* poétái friss tavaszi lendülettel uj körbe egyesültetek pár esztendővel ezelőtt. Oláh Gábor, Gyökössy, Madai, te vagy a negyedik s imhol máma, Hajdu-ország »stenes trubadurja«, te is bevonulsz a debreceni Parnasszus többi bokrétás poéta-legényeihez a Petőfi szentélyébe.

— Az imént »külföldinek« mondottalak, mert hát a mi debreceni nyelvünkön »külföldi« mindenki, aki nem debreceni, akinek születését nem a Basahalma strázsálta, hát igen, te messzemessze a most megszállt déli Temesmegye Végvár községében láttad meg a napvilágot s mint szegény falusi gyerek kezdettől fogva a magad emberségéből emelkedtél ki odáig, hogy poétává és kálvinista pappá lehess. A nagy Szabolcska Mihály beszélt rá, hogy Isten szolgájává légy, ő ajánlott Kiss Áron püspöknek is, aki iródeákjának fogadott s a muzsák fiává avatott. Utóbb sokfelé káplánkodtál a hazában, majd 1908-ban — ismét Szabolcska ajánlásával — Amerikába mentél ki a magyarság apostolának, azzal a legszentebb programmal, hogy a magyaroknak tartsad meg ottani elszakadt magyarjainkat. Temérdek fáradsággal sokat tettél ott : három magyar ref. egyházat szerveztél s három magyar ref. templomot épitettél a pennsylvániai vasgyárak füstöt ökádó kéményeinek a tövében. A forradalmak alatt mint turkevei pap szenvedtél, majd 1921-ben debreceni lelkésznek hivnak meg. A négy Bokréta kötet után jöttek a magad külön kötetei : »Babiloni vizek mellett«, »Oh, szép ifjuságom«, »Szél a harang« és a többi. Ahogy Tompa Mihály szerette mondogatni, neked is a »lant és a biblia«, a két ihlető jóbarátod, de valójában a népies költészet az igazi elemed, — nem vagy poeta doctus, te az örök magyarság hárfájának szivhurjait pengető dalnok vagy : a délibábos róna papi bóbitás emberpacsirtája, ki fenn szántva a gyöngyházas ég magasságában az alattad lenn szántó magyarok ezeréves örömét és bánatát zenged. S való igaz, a magyar szív, a magyar lélek jó muzsikusának kell lenned, mert az a sok lenn szántó magyar, mint hivatott dalköltőjére mind rád tekint fel : e házában köröskörül egyre-másra, százszámra zenésitik a verseidet. »Tavasz legyen, ha meghalok«, »Galamb játszik a párjával«, »Aratnak a kunsági határban«, »Hej, virágok, akácfavirágok...« dalolják ezeket mindenfelé! »Hortobágyi nótádat« maguk a debreceni diákok zenésitették meg, de van olyan versed is, mint p. o. a »Kivágták az akácfákat a Nagyuccán végesvégig«, meg a »Haldoklik a magyar nóta...« amelyre nem is egy, hanem huszonöt zenésitő kotta érkezett hozzád egyszerre. Méltó örömöd e nagy népszerüség, de dicsőséged is, kivált most, midőn dalaidat már ott künn Amerika földjén is széltében daloljak.

— Lépj be hozzánk és lelket emelően, szivet zsenditően csak dalolj nekünk tovább a magyar örökkévalóságról. Ezt várja tőled szellemi vezérünk, kinek nevében most az ő papkatonájává, a Petőfi Társaság rendes tagjává avatlak.

Baja az elnök tagavató beszédére a következő beszéddel válaszolt :

12 cikk alkalmi árban:

Gyönyörü mintás ANGOL HARISNYA 1.48 0.98	Io. nappa bőr BÉLELT KEZTYÜ női és férfi 8.50 7.50	I-o. Női REFORM NADRÁG belül bolyhos 2.38
Férfi I-o POSZTÓ CAMOSNI 1.98	VISCOSA SELYEM-HARISNYA 1.98 1.68	Női GYAPJU OROSZKA minden szinben 7.80, 5.90, 5.—
NŐI NADRÁG atlasz csikos SELYEM 1.78 1.58	FÉRFI NYAKKENDŐ divat minták egységárban 1.98, 1.48, 1.20	FÉRFI ZOKNI divatmintás cérna egységárban 0.68
FÉRFI GYAPJU SZVETTER 9.80, 7.60, 5.90	Női SELYEM COMBINE gyönyörüen csipkézve 3.60 2.68	Női és férfi ZSEBKENDŐ UJDONSÁGOK 0.80 0.38

HAVAS-nál Bádogos u 1.

— Mindnyájunk életében vannak olyan pillanatok, amelyeknek az emléke egész életünkön át elkisér bennünket. Az én életemben ilyen megható pillanat volt az, amikor mint fiatal kálvinista papnak először övezték a vállamra a prófétai palástot s amikor Pál apostollal fogadalmat tettem, hogy hűséggel fogok forgolódni a rámbizottakban. Most is egy ilyen ünnepélyes és megható pillanatnak vagyok részese, amelynek felemelő hangulata el fog kisérni siromig, amikor e diszes társaságban a halhatatlan lelkek csillagos palástját teritik vállaimra, amely nem kisebb elköteleztetést jelent, mint amaz első. Én a két elhivatásban testvéri ölelkezést látok, mert az igazi papok, próféták, látnokok, zsoltárirók egyszersmind költők is voltak s az igazi költő pedig papi hivatással bir: az örök szépségnek, az örök eszménynek oltára körül forgolódik és arra áldozza életét. Én ugy érzem, hog ymost többre hivattam s fogadalmat teszek, hogy a Petőfi szent eszméinek a zászlajához utolsó lehelletemig hűséggel fogok viseltetni. S teszem ezt egy már porladó, de munkáiban halhatatlan tagtársunknak, Endrődi Sándornak a költészetről tett szivbe markoló vallomásával, amely igy hangzik :

»*Nekem nem voltál soha játék :*
Siromig szentnek tartalak !«

Kaunitz Bélát négy évi fegyházra ítélte a debreceni törvényszék

Az oláhok kémnek nézték és úgy összeverték, hogy hetekig nyomta az ágyat. — A törvényszék szombaton hirdette ki az ítéletet.

Annakidején hírt adtunk arról a nagyszabású kommunista bűnpörről, melyet a miskolci rendőrség leplezett le. A vádlottak felett ez év augusztusában mondott ítéletet a debreceni törvényszék. Az egyik vádlott, a szabadlábon levő Kaunitz Béla miskolci magántisztviselő közvetlenül az ítéletkihirdetés előtt megszökött Debrecenből és ismeretlen helyre távozott. Igy azután a törvényszék csak a bűnösségét állapította meg, az ítélet kihirdetését azonban mindazideig felfüggesztette, amíg Kaunitz kézre nem kerül.

A kir. ügyészség körözést adott ki Kaunitz ellen, aki oláh megszállott területre szökött. Ez volt a veszte. Az oláh csendőrség ugyanis kémnek nézte a megszökött kommunistát, elfogta és vallatás közben úgy összeverte, hogy hetekig nyomta a rabkórházban az ágyat. Mikor azután Kaunitz Béla felépült, a csendőrök kivitték a határra és ott áttették magyar területre.

Igy került Kaunitz vissza Debrecenbe, ahol előzetes letartóztatásba helyezték és leutalták a fogházba.

Dr. Jeney Sándor törvényszéki tanácselnök szombaton délelőtt zárt ülésen hirdette ki az ítéletet. A bíróság államellenes bűncselekményben mondotta ki bűnösnek Kaunitz Bélát és ezért őt 4 évi fegyházbüntetésre ítélte. Az ítéletkihirdetés eredményét később közölte a sajtóval dr. Jeney tanácselnök.

Kaunitz Béla az elítéltetés miatt, az ügyész pedig az ítélet súlyosbításáért a táblához fellebbezett.

Csemegeüzlet felszerelés

pazar, szép tölgyfa kivitelben alig használt állapotban eladó Értekezhetni Weisz Ferenc asztalosnál, Böszörményi ut.

ÜZLETEMET ÁTHELYEZEM

s a raktáron levő árukészletet
MÉLYEN LESZÁLLITOTT
árban árusitom

SCHREIBER ADOLF PIACUCCA 19. SZAM.

Cserép-, vas-, tölto és fürdőkályhákban, s főzősparherthen egyaránt bevált.

4200 calóriás pala és kavicsmentes

Kartelen kivüli edelényi bánya. Duplán melegit, felényibe kerül.

MAGYAR SZÉN

elosztás egyenesen a vaggonból, kétszeri szállitás és más költségek megtakaritva, ezért legolcsóbban szállitja a helyi képviselet,

a Korona Gőzkenyérgyár Ipari és Kereskedelmi R.-T.

Szénosztálya : Piac ucca 10. Lerakata : Petőfi-tér 6.

A debreceni „embervásárban"

Akiknek a betevő falatjuk sincs meg. — A boldog múlt és a nincstelen jelen. — Beszélgetés a munkanélküliekkel.

A novemberi nap csak világit, de nem melegit. A lekopott fák, a csipős levegő, mind azt mutatják, hogy közel a tél. A Hatvan uccán robog a villamos. Sietö emberek rójják az aszfaltot, csak a kisállomás környékén látni egy csomó kiéhezett arcu, didergő embert álldogálni. Ott az »embervásár«.

Odamegyek közéjük s beszélni akarok velük. Meglehetősen bizalmatlanul fogadnak s eleinte nem is nagyon válaszolnak kérdéseimre.

Itt nem »téma« többé a munkanélküliség, hanem fojtogató valóság. Itt nem lehet egyszerüen azt mondani, hogy »gazdasági válság«. Mig az egyik emberrel beszélek, mögöttem ilyen kifakadásokat hallani:

— Most már mi az ördögöt csináljak? Itt a tél a nyakunkon! Nincsen keresetem... Teljesen le vagyok rongyolódva... A családom nyomorog... Én nem tudok keresni! Hát mit csináljak?!

Odamentem a panaszkodó rongyos ruháju, beretválatlan arcu, köpcös kisemberhez, *Ecsedi Péterhez*, aki a következőket válaszolja kérdéseimre:

— Kérem szépen, könnyü azoknak, akik jó meleg ruhába járnak és állásuk van, *de mit szóljon az, akinek három gyermeke van és nincsen állása.* Nyomorgok én kénem és csak ugy tengetem családomat és magamat egyik napról a másikra. Ruhám is csak egy van. Tessék megnézni, hogy ez is milyen rossz.

Megfordul és kabátjának hátát mutatja felém s kétségbeesetten mondja:

— Tetszik látni azt a nagy fótot ott. Olyan mint egy nagy pók, de alatta még több kis fót is van, amely egyuttal a bélés is. Nem dolgoztam én már több, mint két hónapja. A gyermekeimet nem tudom iskolába járatni, pedig nagyon betegesek és jobb volna, ha más pályára mennének, mint a »cseléd pályára«. A feleségemet ismét megajándékozta a »gólya« egy kis fiuval, de hogy mi lesz vele, azt nem tudom, mert igy nem tudja felnevelni. Ő neki sincs mit enni és ezt vele együtt a gyermek is megsinyli.

— Mikor dolgozott utoljára? — kérdem.

— Már nem is tudom... De mégis... Ezelőtt két héttel. Behordtam egy üzletbe 10 mázsa fát és kaptam érte 80 fillért.

KÉT NAP ALATT 1 PENGŐ 50 FILLÉR.

Megkérdeztem a közelben álló *Mátyás Istvánt*, aki a következőket mondta:

— Négy hónap óta vagyok munka nélkül. Pedig mikor én munka nélkül vagyok, akkor már igazán nagy baj van. Csak ritkán tudok egy kis munkához jutni. Legutóbb kocsisokkal dolgoztam és *1 pengő 50 fillért kerestem két nap alatt.*

— Ez nem sok, — jegyeztem meg.

— Bizony nem sok az kérem. *Ebből egy beteg asszonyt és három gyermeket kellene eltartani.* Nem is beszélek a lakbérről, amit már *négy hónap óta nem fizettem.* Minden nap várom a kilakoltatásomat.

— Hát akkor mégis miből él, ha nincs munkája?

— *Hitelből. Van az ucca sarkán egy bolt, ott vásárolok, de csak az Isten tudja, hogy mikor fogom kifizetni.*

*

Kónya Gábor gazdasági cseléddel is beszéltem.

— Én minden héten dolgozok egy napot — mondta — és *80—90 fillért szoktam keresni.* Legutóbb itt dolgoztam Debrecen határában egy gazdaságban cukorrépaásásnál. *Kerestem 5 pengőt, de ezt mindjárt el is költöttem, mert ásás közben a csizmám elromlott és a javitásért 6 pengőt kértek és igy még adósa is maradtam a csizmadiának egy pengővel.*

— Miből él, ha nincs munkája

HITELBŐL ÉS KEGYELEMBŐL.

— Nem tudom én azt kérem?... Hitelből, vagy inkább kegyelemből, mert semmiből máskép nem lehet megélni.

Közben az egyik fiatal rongyos ruháju legény meghuzta a kabátom ujját és halkan megkérdezte:

— Akar az ur egy jó dógot irni?... Akkor beszijen azzal az öreg emberrel ott ni a hirdető oszlopnál.

*

Odamentem egy toprongyos, szakállas öreg emberhez, akinek alig fedi ruha testét. Lábán mindössze egy csizmaszár van, melynek feje nincsen. Az öreg ember arcán a gond szántott mély ráncokat. A szemöldöke alól elővillogó két fekete szempár valahogy megkülönböztette ezt az öreg embert a többitől. Beszéde is más, mint a többié. Megkérdeztem a nevét, de nem akarta megmondani, sőt, ott akart hagyni. Csak hosszas kérésre mondta el, hogy régen jómódu gazdálkodó volt Debrecenben.

— Tiz hold földem volt és egy házas ezelőtt egy pár évvel — mondotta. De ahogy jöttek a nehéz idők, ugy mentem én is tönkre. A feleségem betegeskedni kezdett és több mint egy évig volt beteg. Nagyon sokba került a kezeltetése. De hiába volt minden, mert az asszony meghalt. Utána jött a másik csapás. Egyetlen fiamat is elvesztettem. Nagyon szerettem a fiamat és mindég arról ábrándoztam, hogy valami előkelő pályára fogom nevelni. Jó tanuló volt és a kereskedelmi iskolát is jeles eredménnyel végezte el. Érettségi vizsgálat után felkerült Pestre az egyik bankba tisztviselőnek. Közben megbetegedett és pár hónap mulva meghalt. Ekkor már én is nagyon rosszul álltam. Az egyik ismerősömért kezességet vállaltam nagyobb összeg erejéig és végül elárverezték a földemet. *Nem tudtam elhelyezkedni, adósságot csináltam és ráment az adósságra a házas. Most itt állok paraszti sorban a cselédek közt.*

— Hát most miből él? — teszem fel a kérdést.

— *Nem élek én kérem, hanem nyomorgok* — felelte. Nincs állásom, nem tudok elhelyezkedni, pedig nagyon szeretnék dolgozni. Nem is tudom birtelen megmondani, hogy *mikor dolgoztam utoljára*, csak annyit tudok, hogy legutoljára *kétheti munkáért 10 pengőt kerestem, ami aránylag a mostani keresetemhez egész kincset jelent.* Most, ha kapok egy kis munkát, azért *csak egy pár fillért fizetnek.* A kosztomat se tudom megkeresni és a régi ismerőseim tartanak el, akiknek vizet szoktam hordani.

— És hol lakik a bácsi? — kérdem.

— *Nincs énnekem rendes lakásom. Mindég ott alszom, ahol járok, vagy ahol dolgozok. Legtöbbször istállókban szoktam aludni a város határában a gazdáknál, akik közül nagyon még a régi jó időkből ismernek.*

Itt sirni kezdett az öreg ember, majd elbucsuzott tőlem s elindult hazafelé. De hogy hová, azt ő se tudta volna megmondani. *(S. K.)*

Pillanatfelvétel az embervásárról.

Fontos Budapestre utazók részére

Szálljon meg a

Merán-szállóban

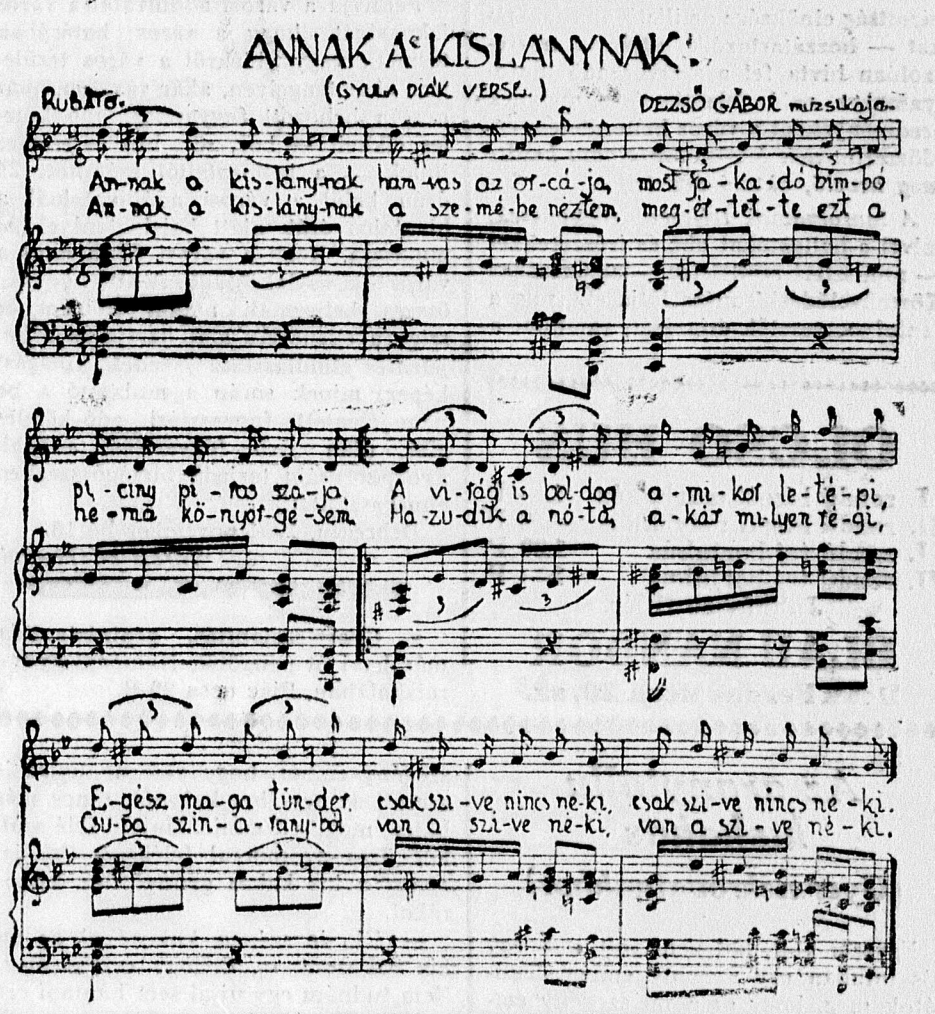
Berlinitér 7. (Nyugatinál)

Budapest legjobb helyén fekvő modern szállója.

Lift, központi fütés, hideg és meleg folyóviz, fürdők, telefonos szobák, kávéház-étterem.

Szobák 4.50 P. Pensiók 8 P-től.

Egy ágynál 10%, két ágynál 20% engedmény e lap olvasóinak.

A Debreczen kottamelléklete

Hócipőt legtökéletesebben javit **ORBAN, Piac ucca 9.**

CHOLNOKY VILÁGATLASZ féláron 18 pengőért kapható Antalfynál, vagy a Nemzeti antiquariumban, Piac u. 40.

MINDEN VILLAMOS KALAUZNÁL oda- és visszaútazásra is érvényes ARANY BIKA GŐZ- ÉS KÁDFÜRDŐ jegyek válthatók, 1 pengő 20 fillérért.

x Legkedvesebb emlék egy szép fény kép, Liener műterméből, Csapó ucca 1. szám.

Szállitunk bármilyen menn ségben

salgótarjáni darabos kályhaszenet

OLCSÓ ÁRAK! 4500—5500 CALÓRIA! OLCSÓ ÁRAK!

A POROSZ SZENET TELJESEN PÓTOLJA!

SCHUSCHITZKY JÁNOS ÉS TÁRSA

Ferenc József-út 49. Telefon: 12—48, 12—62.

Elmélkedés

Ha véget ér a hosszú utazás,
Mert eljön Ő, a nagy »Bizonyos«, értem,
Nem bánt a bánat, hogy hiába éltem
S nem is könyörgök, mint megannyi más:
Csak holnapig hagyj engemet, kaszás!

Nyugton megyek majd, ronda váz, veled,
Hiszen már voltam boldog itt sokáig,
A tejbe, mézbe gázolta m bokáig,
Eveztem ringó kék ha bok felett
S minden jóból kivette m részemet:

Csodás asszonnyal áldott meg az ég
S véremből való édes kicsi lánnyal,
Adott pipát is illatos dohánnyal,
Sőt lantot is, mit holtig pengeték —
Nem volt elég? Mi kellett volna még?

Révi Nándor.

6900-ra csökkent Debrecenben az analfabéták száma

Az 1931. évi január havában történt népszámlálás alkalmával városunk vezetősége, miniszterelnöki engedéllyel külön nyilvántartási jegyzékbe vétette mindazon egyéneket, kik irni-olvasni nem tudnak. *Az 1920. évben összeirt 12.780 analfabétával szemben ez ujabb összeirás 6940 irni-olvasni nem tudó egyént mutat ki,* ezek közül a 45 éven aluliak száma kb. 3890, kiknek megfelelő oktatásáról a bizottság hároméves népmüvelői munkaterve alapján a városi törvényhatóság gondoskodni kiván. Ezért az iskolánkivüli népmüvelési bizottság elnöksége az illető analfabétákat — hozzátartozóik utján — névreszólóan hivta fel a szervezendő tanfolyamokra való jelentkezésre, melynek eredményeként a város belterületén, ezidőszerint *már három tanfolyam kezdte meg nevelő, oktató munkáját.*

A tanfolyamok teljesen ingyenesek, mivel a hallgatókat abc és irószerekkel — miniszteri rendeletre — az Országos Közmüvelődési Tanács látja el, mig a tanfolyamvezetők dijazását, valamint a dologi kiadásokat a népmüvelési bizottság költségvetésében biztositja. A tanfolyamokra, melyeknek időtartama két hónap, állandóan lehet jelentkezni a bizottság titkári hivatalában (Miklós u. 23. sz. a.) délelőtt 9 és 1 óra között. Az eredménnyel vizsgázott hallgatók hivatalos bizonyitványt nyernek. *(Iskolánkivüli Népmüvelési Bizottság.)*

OLCSO HUS

I. rendű hizott marhahús 1.— P
II. rendű hizott marhahús —.80 P
I. rendű tej borjuhús 1.30 P
II. rendű tej borjuhus 1.— P
Juhhús 80 fillér.

BLAU NANDOR
Deák Ferenc ucca 20. sz.

25042—1931. aü. szám.

HIRDETMÉNY.

Felhivja a városi adóhivatal a város lakosságát, hogy a város határában termett, vagy vidékről a város területére akár tengelyen, akár vasuton, akár postán behozott fogyasztási adó köteles cikkeit — bor, sör, hus és szeszes italok — a behozataltól számitott 24 órán belül a városi adóhivatalnál a hivatalos órák alatt bejelenteni el ne mulassza. Közli a városi adóhivatal a város összes lakosságával azt, hogy az összes behozatali utakat fokozott és szigoru ellenőrzés alatt tartja és a bejelentés elmulasztása jövedéki kihágást képez, minek során a mulasztó a be nem jelentett fogyasztási adó köteles cikk után járó fogyasztási adónak nyolcszorosáig terjedő birságösszegben elmarasztaltatik.

Debrecen, 1931 november hó 13.

Városi adóhivatal.

x **Gyorsirástanitás, gépirástanitás,** már havi öt pengőtől, Naményi gyorsiróiskolában, Piac ucca 26-B.

Ecsedi István felvételei északi utjáról

A feiős rén szarvas fiával.

Deszkaház szállásunk tetején husszáritó állványokkal.

Kirándulók a lappsátornál.

Az aranytollu kiskakas

(Gyermekrovatunkhoz)

Egyszer volt, hol nem volt, volt egy kis faluban egy szegény ember. Tudjátok meg, hogy ez a mi szegény emberünk olyan szegény volt, hogy még felesége sem volt. Nem akadt a nagy világon olyan asszony, ki a szegénységet megosztotta volna a mi emberünkkel. A szegény embernek a falu végén volt egyszobás kunyhója, no meg egy aranytollu kakasa. Az aranytollu kis kakas olyan szépen kukorékolt, hogy a szomszédos faluba is elhallatszott. Büszke is volt a szegény ember a kakasára. Minde nvagyona, minden öröme a kis kakas volt. Egyszer ugy a téli vége felé elfogyott a szegény ember lisztje, zsirja, fája, el a hagymája és füstölt szalonnája. Didergett, fázott, fagyoskodott a szegény ember s amikor az utolsó fazék burgonyát is megette, igy sóhajtott fel:

— Mi lesz velem? Elvisz a jó Isten hidege. El korgó gyomrom.

Éhezett a szegény ember. Már két napja egy falat nem sok, annyit sem evett. Este lefekvéskor elhatározta a szegény ember, hogy akármennyire is szereti az egyetlen kakasát, nincs más hátra, meg kell ennie. Hajnal felé amikor üres gyomorral felébredt, hallja, amint a kis kakas gyönyörüen kukorékol.

— Ej, de szépen kukorékol az én kis kakasom, ej, dehogy eszem meg. Nem tudnám egy ujjal sem bántani ezt a drága iks jószágot.

Megmosakodott a szegény ember és azután imára kulcsolta kezeit. Kiment a knuyhója elé és úgy köszöntötte a kis kakasát:

— Te, kis kakas, óh be kár,
Hogy nem én vagyok a császár,
Ha én császár lehetnék,
Egy ember sem éheznék,
Óh be kár, óh be kár,
Hogy nem lehetek a császár!

A kis kakas bánatosan nézett a gazdájára, mintha csak megértette volna a szomorú verset. A szegény ember megint csak rákezdte:

— Te, kis kakas, óh be kár,
Hogy nem én vagyok a császár,

Elmondotta a verset vagy százszor. Addig-addig mondogatta, amig egy cifra hintó jött arra. A szegény ember észre sem vette, hogy rozoga, bedült, szalmás kunyhója előtt egy cifra hintó állott meg s onnan egy aranyruhás ember lépett ki. szegény ember tovább mondotta a mondókáját:

— Te, kis kakas, óh be kár,
Hogy nem én vagyok a császár,
Ha én császár lehetnék,
Egy ember sem éheznék,
Óh be kár, óh be kár,
Hogy nem lehetek a császár!

Az aranyruhás ember, aki nem volt más, mint maga a császár, odament a szegeny embernez s igy szólott hozzá:

— Hallom, szegény ember, hogy császár akarsz lenni.

A szegény ember csa kakkor vette észre, hogy a császár áll előtte s meglepődve és szégyenkezve igy felelt

— Ej, dehogy is akarnék én császár lenni. Megelégszem ezzel a kis kunyhómmal. Csak legalább annyim lenne az éléskamrámban, hogy fel ne kopna az állam az éhségtől.

A császár körülnézett a szegény ember házatáján. Meglátta a gyönyörü szép aranytollu kis kakast, igy szólt a szegény emberhez:

— Tudod mit, szegény ember, add nekem ezt a kakast, adok neked egy zacskó aranyat. Vehetsz akkor magadnak földet, uj, szép házat és sok baromfit.

A szegény ember hallani sem akart a császár ajánlatáról, de amikor viszont erősebben és erősebben korgott a gyomra, igy szólt:

— Jól van, császárom, odaadom a kakasom.

A császár megparancsolta a kocsisának, hogy vegye elő kocsijából a zacskó aranyat s adja oda a szegény embernek. A császár kocsisa odaadta a szegény embernek a zacskó aranyat. A szegény ember sirba bucsuzott el a kis kakastól. A császár minden jót kivánt a szegény embernek. Beült a hintójába és hazarobogott a kis kakassal.

A szegény ember a sok aranyból földet és egy szép házat vett. Volt sok baromfija, disznaja, tehene s még is mindig busult. Mindig az aranytollu kis kakason járt az esze. Egyszer a szegény ember kocsijával a régi rozoga kunyhója előtt hajtott el. Amikor benézett az udvarba, hát majd leesett a kocsijáról, ott találta az aranytollu kis kakast, amint a szemétdombon kapargált. Megállitotta a kocsiját. Odament az aranytolluk kis kakashoz, bol dogan emelte fel és vitte haza. Most már a szegény ember nem busult többé, mert gazdag ember lett és a kis kakas is visszakerült.

— **Istentiszteleti rend a református templomokban november hó 15-én:** Nagytemplomban délelőtt 10 órakor dr Diószeghy Mihály, délután öt órakor Magyar Bertalan. — Kistemplomban délelőtt 9 órakor Molnár Ferenc, délelőtt 11 órakor egyetemi istentiszteletet tart dr Kállay Kálmán, délután öt órakor Szabó Géza. — Kossuth u. templomban délelőtt 10 órakor dr Dancsházy Sándor, délután öt órakor Baja Mihály. — Árpádtéri templomban délelőtt 10 órakor Kolozsváry Kiss László, délután három órakor vallásosünnepély: Biki Gábor. — Ispotály templomban délelőtt 10 órakor Uray Sándor, délután öt órakor vallásosestély Musza Ferenc. — Homokkertben délelőtt 10 órakor Kalas Ferenc, délután három órakor Tömöry Lajos th. — Szegényházban délelőtt 10 órakor Kovács József. — Nyilastelepen délután három órakor Papp Imre. — Csapókertben délelőtt 10 órakor Halász András, délután három órakor vallásosünnepély: dr Diószeghy Mihály. — Nyulason délelőtt 10 órakor Szenes László th. — Kásályszegen délelőtt 11 órakor Konrád Zoltán. — Kerekestelepen délután három órakor Kalas Ferenc. — Nagyerdőn délelőtt 10 órakor Mezey Béla. Nagycserén délelőtt 9 órakor Bagdi Dániel. Téglaskertben délután három órakor vallásosünnepély: Benyhe Imre. — Sámsoni úti iskolában délután négy órakor vallásosünnepély: Kiss István. — Wolaffkatelepen délután három órakor Rápolthy Árpád th. — Köntösgáton délután három órakor Mezey Béla. — Horthy Kórházban Síposs Imre. — Állóhegyen: Tóth Sándor.

— **Istentiszteletek a róm. kath. templomban és iskolakápolnákban.** Vasárnap rendes szentmiserend. — Templomnyitás reggel 6 órától. — Szentmisék, gyóntatás, áldoztatás reggel 6 órától. Szentmisék a főoltár előtt 6, 7, 8, 9, fél 10, 11 háromnegyed 12 és fél 1 órakor; 8 órakor piarista diákmise a Calasanzi Szent József Reálgimnázium növendékei részére. Fél 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond dr Lindenberger János apostoli kormányzó pápai prelátus, prépost-plébános; 12 órakor prédikál Hanzély Lajos. Utolsó mise fél 1 órkor. — Délután fél 4 órakor szent olvasó és litánia. — A homokkerti iskolakápolnában délelőtt féltiz órakor szentmise s prédikáció. — A nyilastelepi iskolakápolnában féltiz órakor szentmise és prédikáció. — A csapókerti iskolakápolnában délelőtt 10 órakor szentmise és prédikáció. — A Szent László Kollégium (Simonyi ut 32.) kápolnájában reggel fél 8 órai kezdettel csendes szentmise.

— **Az evangelikus templomban,** f hó 15-én, vasárnap délelőtt 10 órakor istentiszteletet tart és prédikál Poputh Viktor h lelkész. Kilenc órakor egyházi ének- és tizenegy órakor vasárnapi iskola. Délután négy órakor Miklós ucca 3. szám alatt szeretetvendégség, melyre a konfirmált leányokat szeretettel meghivja a

Vezetőség.

— **Vallásosünnepélyek.** November hó 15-én, délután három órakor, a csapókerti imaházban és délután négy órakor a sámsoni úti iskolában vallásos-ünnepély lesz, a következő műsorral. A csapókerti imaházban délután három órakor prédikál dr Diószeghy Mihály. A sámsoni úti iskolában délután négy órakor Kiss I. Énekel: Porcsin Mária úrleány. Szaval: Csekő Julia úrleány. Felolvas: Szilágyi Julia úrleány. Végül a csapókerti imaházban záróimát mond: dr Diószeghy Mihály, a sámsoni úti iskolában pedig Bárdi Ferenc th.

A SIKER TITKA

Tarts megbizható árut!
Nyujts választékot! Adj olcsón!

VÁSZONÁRUK:

SIFON, mindenre alkalmas 0.88, 0.78 — —	0·66
KELENGYE VÁSZON prima mosott cca 82 cm. széles alkalmi ára — —	0·98
ANGIN, toknak jó sürü szálú 1.28, 1.18 —	0·98
ALSÓ LEPEDŐVÁSZON bőrerős prima minőség 145 cm. széles 1.98, 1.78	1·68
PAPLANLEPEDŐ VÁSZON, egész prima minőség 185 széles 3.18, 2.98	2·78
DAMASZT ágynemüre prima makó minőség, nagy választékban 2.18	1·98
KÖPPER prima erős szálu alsónadrágra 1.80, 1.60 —	1·38
PUPLIN férfi ingre, prima külföldi gyártmány, csodaszép minták 2.48	1·98

DAMASZT ÁRUK:

DAMASZT ÉTKÉSZLET 6 személyes selyemfényü szép minták 14.80, 12.80	9·80
DAMASZT ABROSZ 6 személyes nagy választékban 5.80, 4.80	3·23
SZINES DAMASZT kávés készlet, alkalmi és sima, csodaszép selyemfényü 13.50, 12.80	9·80
DAMASZT SZALVÉTA 1.08, 0.98 — — — — — —	0·65
DAMASZT TÖRÜLKÖZŐK egész prima, nehéz minőség 1.48, 1.28	0·88
FROTTIR TÖRÜLKÖZÖK gyönyörü kimintázásban 2.98, 1.98 — — — — —	1·28
NANSOUK fehérnemüre minden szinben 1.38, 1.08	0·83
KREPP RISETTE, meseszép fehérnemü anyag, egész prima minőség, alkalmi ára — — — — —	1·98

Női téli kabátokat most olcsón eladjuk
19·80 29·80 31·50 32·50
dusan szőrmézve

SZÖVETEK:

KASA ruhaanyag csak szürke szinben — —	0·75
TWEED SZÖVET, dupla-széles, tiszta gyapju, divat szinekben 4.50, 3.60	1·48
FÉRFI RUHÁRA és gyermek ruhára, 140 széles szövet, alkalmi ár	4·90
FÉRFI RUHA SZÖVET prima gyapju és kamgarn és seviott 12.80 —	11·80
FÉRFI TÉLIKABÁT SZÖVET, u. n. rockstoff, tiszta gyapju anyag alkalmi ára — — — — —	19·80
NŐI KABÁTSZÖVET 140 széles angol zsáner	5·90

SELYMEK:

CREPE DE CHINE minden szinben, egész nehéz nőség, alkalmi ára 4.50	3·90
CREPE SATEN ruhára és compléra alkalmas, gyönyörü szinek 6.18	5·98
LAME SELYEM, egész nehéz, tartós kabátbélés anyag — — — — — —	1·98
BROKÁT kabátbélésre, minden szin, alkalmi ára	1·98
MINTÁS CORD BÁRSONY, pazar mintákban 3.38, 2.80 — — — — — —	2·48
PAPLAN BROKÁT selyem 140 cm., csodaszép minták és szinekben	8·80

MOSÓÁRUK:

ZSINÓR BARCHET fehér háttal, garantált szintartó — — — — —	1·28
BÁRSONY FLANELL óriási választék 1.68, 1.48	1·38
SZÖVET BARCHET gyönyörü szinekben 2.28	1·88
ENDERLIN KÉKFESTŐ a legujabb minták, 1.58	1·48
MÜSELYEM, csodaszép mintákban 1.38, 1.28	0·98
GYAPJU DELAIN cosmanosi gyártmány gyönyür minták 2.28	1·98

URI DIVAT:

FÉRFI ING siffon háttal, rajé elejü, 2 galléros 3.80 1 galléros — — — — —	2·38
PUPLIN ING fehér és szines prima minőség 7.90, 6.60	4·80
OXFORD ING egész prima szintartó anyagból, kitünő szabás 6.90, 4.80	4·28
HÁLÓING kiváló I-a, mosott siffonból, szép diszitéssel 5.90, 4.90 — —	2·80
HOSSZU GOMBOS ALSÓNADRÁG, rajé spicc, köpperből, garantált jó szabás 3.80, 3.38 — —	2·98
DIVAT NYAKKENDŐ óriási választékban 2.28, 1.98, 1.48 — — —	0·98

Csillag Testvérek
Piac és Simonffy-utca sarok.

— **Egyetemi istentisztelet.** Ma d. e. 11 órakor a Kistemplomban tartandó egyetemi istentiszteleten dr. Kállay Kálmán egyetemi tanár végzi a szószéki szolgálatot. A melegszívű professzort s a tudós és kitünő szónok-prédikátort úgy hiszszük felesleges bemutatni a ref. híveknek. Jertek el mindnyájan, — hogy tanuságtevő igehirdetésének hallgatói és befogadói legyünk.

— **Istentiszteletek a görög szertartásu róm. kath. templomban.** Rendes vasárnapi szentmiserend. 7 órakor reggeli istentisztelet. 8 órakor diákmise szentbeszéddel. 9 órakor latin szertartásu szentmise a katonák részére. 10 órakor nagymise, utána szentbeszédet mond Papp Gy. parochus szentszéki tanácsos. — Utólsó mise fél 12 órakor. — Délután 3 órakor vecsernye. Prédikációt tart Papp Gyula szentszéki tanácsos.

— **Háromnapos ájtatosság magyar országi Szent Erzsébet tiszteletére.** Ismeretes dolog, hogy II. Endre király leányának, az 1235-ben szenttéavatott Erzsébetnek, a thüringiai őrgróf hitvesének ebben az évben van halálozása 700 éves fordulója. A jubileum szerte a világon eseménye a katholikus hitéletnek legkivált Németországban és nálunk, magyaroknál, ahol kivételes bensőséggel készülnek szent Erzsébet november hó 19-i ünnepére. Természetes dolog, hogy az ünneplésből kiveszi részét a debreceni egyházközség is, amely háromnapos ájtatossággal készül szent Erzsébet ünnepére. November 16-án, 17-én és 18-án este 6 órakor templomi ájtatosság lesz szentbeszéddel; 19-én reggel fél 10 órakor pedig ünnepélyes főpapi szentmise; 16-án dr Hanzély Lajos prédikál; 17-én dr Kompasz Árpád; 18-án pedig dr Rózsa Jenő; 19-én az ünnepélyes főpapi szentmisét dr Lindenberger János celebrálja.

x **Dr. Hutiray József főorvos,** belgyógyász szabadságáról visszatérve, rendeléseit átvette és megkezdte. **Péterfia u. 46., II. emelet.** Telefon.

x **Örömet szerez hozzátartozóinak!** Készíttessen egy gyönyörü képet **Liener fényképésznél.**

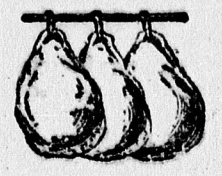
x **Képkeretezést** egyszerűbbtől a legdíszesebb kivitelig, legjutányosabb árban készit a 13[illegible] óta fennálló Blattner Gyula-cég, Ferenc József út 89. (Royal-szállóval szemben).

Eladó házhelyek.

a Sesta kertben és a Hadházi-utca végén, illetve az Erdősoron 250—300 öles nagyságban. Értekezhetni TÓTH ÉS SEBESTYÉN R. T. Fürdő u. 2. irodában. Telefon 6-10.

Most szerezze be tüzelőanyagját
BÉKÉSI ÉS LŐW
FA- ÉS SZÉNKERESKEDŐ cégnél, mert most LEGJOBB A MINŐSÉGE, ÉS LEGOLCSÓBB AZ ÁRA.
Telefon 945.
Telep: Hungária malom mellett

Disznóöléshez
vegyen okvetlen egy adag *3 sonka védjegyü Magyar Sonkapácot*, mely a sonkáknak és husnemüeknek prágai sonka izt és zamatot kölcsönöz. Egy adag 10—15 kiló sonkához vagy hushoz 70 fillér. Egy nagy adag 40—50 kiló hushoz 2.— P. Debrecenben a következő helyeken szerezhető be: *Józsa és Jóna, Kondor drogéria, Korzó drogéria, Kontsek Géza, Lindenfeld, Deutsch Albert és fia.* Továbbá minden gyógyszertárban, drogériában és füszerkereskereskedésben. Ha valahol nem kapná, ugy forduljon a főraktárhoz „Baross Illatszertár", Győr, Baross ut 7. Tel. 867.



Dal egy ablakról

Szeretek odamenni, ahol voltam,
Ahol már régen nem daloltam.
Vonzanak a régi uccák, házak,
Régi emléket találok százat.
És zokog egy elfelejtett ablak:
Miért mondtam: Soha el nem hagylak
Sokszor álltam ott elbűvölve én,
Szerelmemnek csillagos éjjelén...
Mint volt, olyan most is az ablak,
De a házban már mások laknak.
Eltünt a lány, akit szerettem,
Csak az ablak régi felettem.
És én megyek a régi tájhoz
S szívem egy régi dalt imádkoz.

Deák Dezső.

— **Ma tartja első próbáját a Csapó uccai egyházrész énekkara és zenekara.** Az alakulóban levő énekkar és zenekar ma délután tartja első próbáját a Szappanos ucca 16. sz. alatt levő Gyülekezeti Otthon nagytermében, még pedig 5 órakor az énekkar, 6 órakor pedig a zenekar részére. — Akik eddig még nem léptek be, az első próba alkalmával is jelentkezhetnek. Belépés és müködés dijtalan.

— **A Debreceni Homokkerti Sport Club kulturdélutánja.** A Debreceni Homokkerti Sport Club folyó évi november hó 22-én, vasárnap délután pontosan fél 5 órai kezdettel, családi müsoros estélyt rendez, a Ref. Homokkerti Olvasó Kör helyiségében, Szabó Kálmán ucca 31. sz. alatt. Szinre fog kerülni egy 3 felvonásos népszinmü. A szereplők mind egytől egyig a legjobbak, ugyanyira, hogy a legnagyobb erkölcsi sikert fogják aratni. A sikert tetőfokára fogja emelni a hirneves Egyetértés mükedvelő szereplője: Ferkó Gyula és Ferkó Bözsike vendégjátéka. Belépődij nincs. Kegyes adományokat köszönettel elfogadunk a felszerelés javára.

CSILLÁROKAT
izlésesen alakit, ujra galvanizál: **Földvári**, Széchenyi ucca 55. szám.

x **Kérdezze meg hentesétől,** mint vélekedik a 3 sonka védjegyü Magyar Sonkapácról?

— **Anyakönyvi hirek. Születések:** Rimóczi Antal fuvaros, fiu, Antal. Varga Mihály fm., leány, Katalin. Csorba János szabó mester leány, Irén. Szabó András majoros, fiu, András. — **Halálozások:** Özv. Kovács Istvánné Polgári Mária ref. 66 éves, Timár u. 35. Despotro Irén ref. 17 éves, Gróf Vécsey ucca 27. Papp Ferenc r. kath. 64 éves, Zápolya u. 6. Friczi Györgyné Körözsi Anna róm. kath. 71 éves, Bérkocsis u. 24. Sándor Imre r. kath. 1 hónapos, Fancsika 2. Fekete Sándor ref. 58 éves, Damjanich u. 161. Gelberger Béláné Goldstein Hermina izr. 29 éves. Francz Károly r. kath. 3 éves. Ruzicska Gyula r. kath. 71 éves, klinikai telep. Kiss István ref. 7 éves, Haláp 132. — **Házasságok:** Széll László—Veress Erzsébet. Tanács Péter—Fábián Mária. N. Tóth Lajos—Sáfrán Ágnes. Sipos Gergely—Kiss Erzsébet. Szőllősi István—Pregg Ilona. Tóth János—Arnóczki Ilona. Kovács József—Szilágyi Erzsébet. Visberger Sámuel—Lakatos Anna. Cs. Kiss Gyula—Kovács Mária. Rápoti Ferenc—Dári Zsuzsánna. Jákó Lajos—Balla Sára. Fodor Antal—Rektor Katalin. Somogyi Gyula—Szigeti Erzsébet.

x **Szépség, izlés, finomság jellemzi a legújabb divatú esküvői fényképeket Liener műtermének, Csapó ucca 1. sz. alatti kirakataiban.**

— **Az Árpád-téri ref. egyházrész** ma délután 3 órakor vallásos ünnepélyt rendez az Árpád téri templomban, a következő müsorral: Fennálló ének, 63 dics. 1. verse. Főének, XXV. zs. 1—2 verse. Bibliát olvas és imádkozik Dékán Elek s. lelkész. Énekel a Leányegylet énekkara. Szaval Nagyváthy József th. Közének 32. dics. Bibliát magyaráz és imádkozik Biky Gábor vallástanár. Énekel a Leányegylet énekkara. Gyülekezeti ének. Az ünnepélyre mindenkit szivesen látunk.

Leszurással fenyegették meg a főjegyzőt

Botrányt okoztak a józsai vitézi bálon. — A debreceni törvényszék 15, illetve 5 napi foghá zra ítélte a vádlottakat.

A tavasszal nagyszabású vitézi bál volt egyik kocsmában Józsán. A bálon hivatalból megjelent Rózsa László főjegyző is. Már javában állt a mulatság, mikor egy öttagú társaság közeledett a kocsma bejáratához. A társaság tagjai a következők voltak: Juhász Lajos, Nagy Imre, Nagy János, Nagy Sándor és Szabó Sándor.

Különösen Juhász hangoskodott, aki mindenáron be akart menni. A bejáratnál azonban útjukat állották, mire haragosan lármáztak és káromkodtak. A nagy zajra előjött Rózsa László főjegyző, aki erélyes hangon felszólította a renitens embereket, hogy vagy váltsák meg a belépőjegyet, vagy menjenek haza és ne zavarják a vendégeket.

A felszólításnak azonban nem volt meg a kellő eredménye. Az öt ember tovább lármázott. Ugyanyira, hogy a főjegyző kivezettette Juhsáz Lajost. Közben Juhász társai kint dühösen kiabáltak:

— Szúrd le, üsd le!...

Ebben az időben érkezett oda Neisz István, aki szódavizet szállított a kocsmába. Juhászék lerántották Neiszt a szekérről és meg is szúrták.

Később azonban hatósági beavatkozásra Juhászt és társait mégis sikerült eltávolítani a bál környékéről. Ugyanakkor leigazoltatták őket és megindították ellenük a bűnvádi eljárást.

Az ügyben szombaton délelőtt volt a főtárgyalás a debreceni törvényszéken dr. Jeney Sándor tanácselnök büntető tanácsa előtt. — Dr. Altdorfer István kir. ügyész hatósági közeg elleni erőszak vétségével vádolta Juhászt és társait.

A bizonyítási eljárás, majd a perbeszédek után dr. Jeney elnök kihirdette az ítéletet, amely szerint a törvényszék hatósági közeg elleni erőszak vétségében mondotta ki bűnösnek Juhász Lajost és társait s ezért Juhász Lajost és Nagy Imrét 15—15 napi, Nagy Jánost, Nagy Sándort és Szabó Sándort pedig 5—5 napi fogházra ítélte. Az ítélet jogerős.

— **HONSz felhivás.** Felhivjuk tagjaink közül mindazokat a hadirokkantakat, hadiözvegyeket és hadiárvákat, akik arra tényleg rászorultak és ezt bizonyitani is tudják, — hogy az inségakcióban való részvétel végett Csoportunk Csapó ucca 15. szám alatt levő helyiségében a saját érdekükben sürgősen jelentkezzenek. Csoportelnökség.

— **A Hajdumegyei Vitézi Szék zászlószentelése.** — Hajduvármegye Vitézi Széke december hó 6-ik napján, a kormányzó nevenapján tartja meg zászlószentelési ünnepélyét, — mely délben 12 órakor megy végbe, a vármegyeháza disztermében. Ezt megelőzőleg délelőtt 11 órakor istentisztelet lesz.

NIKKELEZ
VÖRÖSRÉZ ALAPON,
minden szinre galvanizál: **Földvári,** Széchenyi ucca 55. sz.

— **Az Egységespártkör fiatalságának vasárnap délutánját** ma 5 órai kezdettel tartja meg a rendezőség az Arany Bika félemeleti kistermében. Eddig is igen nagy látogatottságnak örvendtek ezek a délutánok, igy a rendezőség a mai megnyitó délutánra rekord közönségre számit. A tánczenét az ifjuság kedvelt cigányprimása: Kiss Jóska és zenekara adja.

— **A „Debreceni Egységespárt" uj klubhelyisége és pártirodája: Arany Bika, félemelet.**

— **A város kijavittatja a baromvásártér korlátjait.** Az állategészségügyi felügyelő a legutóbbi baromvásárt már nem akarta engedélyezni, mert a vásártéri korlátok nagyon rossz állapotban vannak. — A polgármester ennek folytán elrendelte, hogy a rendelkezésre álló fedezet terhére javitsák ki a rossz korlátokat.

— **Istentisztelet a Dóczi intézetben.** A Dóczi intézet uj épületében, a tornateremben, november 15-től elkezdve minden vasárnap délelőtt 10 órakor istentisztelet lesz, amelyen az intézet felsőbb osztályos növendékei vesznek részt és amelyre az intézet barátait is szivesen látja a vezetőség. Ez alkalommal az istentiszteletet Szele Miklós, leánygimnáziumi tanár végzi.

— **Az ispotályi templomban** ma délután 5 (öt) órakor vallásos estély lesz, melynek tárgya a Heidelbergi Káté XXXV. Urnapi kérdése és felelete. A részletes program a következő: Kezdő ének, 5. dics. Főének, 142. dics. 1—2. verse. Kátét olvas és imádkozik Dékán Elek segédlelkész. Közének, 7. dics. 3. verse. Kátét magyaráz és uri imát mond Musza Ferenc okl. lelkész. Közének, 142. dics. 3. verse. Dr Thaly Lóránd: „A régi hárfa". Szavalja Kiss Ferenc theol. Gabriel—Varga: „Dicső király". Énekli Berényi Margit, orgonán kiséri Bartha Emma. Imádkozik Szabó Gyula segédlelkész. Záró-ének: 142. dics. 3. verse.

PRECIZEN
és olcsón dolgozik a 32 év óta fennálló **Földvári** elektrotechnikai gyára Széchenyi u. 55. sz. Telefon: 1.68.

x **Német Gyermekotthon,** Piac ucca 34. Gyermekek **mindennapi** német nyelvoktatása és foglalkoztatása. Tandij havi 6 pengő.

— **Dr Darkó Jenő egyetemi professzor vetitőképes előadása a városháza közgyülési termében.** Csütörtökön, folyó hó 19-én 6 (hat) órakor, az Egyetemi Népszerü Főiskolai Tanfolyamon dr Darkó Jenő, egyet. professzor, a Tanfolyam rendezőbizottságának az elnöke tart előadást: „Az antik dráma" cimen, vetitett képekkel. Az előadás ingyenes.

Arany Bikában
ma és minden este
az üvegteremben: **debreceni Kiss Béla,**
a kávéházban: **Vörös Feri** *jazz zenekara*
muzsikál.

SZÉKELÉSI ZAVAROK,
bélgörcs, puffadtság, gyomorszédülés, izgalmi állapotok, szívidegesség, félelemérzés, bódultság és általános roszullét esetén a természetes „**Ferenc József**" keserüvíz a gyomor és bélcsatorna tartalmát gyorsan és fájdalom nélkül kiüríti, a vérkeringést előmozdítja s tartós megkönnyebbülést szerez. Korunk legkiválóbb orvosai a **Ferenc József** vizet úgy férfiaknál, mint nőknél és gyermekeknél teljes eredménnyel alkalmazzák. — A **Ferenc József** keserüvíz gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— **A Görög Katholikus Legényegylet** folyó hó 15-én, vasárnap este fél 8 órai kezdettel jótékonycélu müsoros estélyt rendez, melyre az egylet barátait és ismerőseit tisztelettel meghivja a rendezőség — Vigkedvü Mihály ucca 4. sz. alatti nagytermébe.

x **A Kerekes-telep és Környéke Polgári Olvasókör,** folyó hó 15-én, vasárnap délután ötórai kezdettel, belépődijnélküli családiasjellegü müsoros estélyt rendez. Szinre kerül a „Belvár kendője" cimü háromfelvonásos népszinmü, melyet az egyesület jóhirnevü vigalmi gárdája fog eljátszani. Zenét a közkedvelt Nagy E. zenekara szolgáltatja.

— **Ma kulturdélután lesz az Iparoskörben.** A Debreceni Iparoskör ma délután 4 órai kezdettel tartja meg szokásos kulturdélutánját, az Iparos kör disztermében, a már ismertetett, kellemes müsorral. A bevezető előadást dr Jánossy Gyula, egyetemi tanársegéd tartja meg, egy igen érdekes pedagogiai problémáról.

— **A Katholikus Népszövetség** ma, vasárnap délelőtt 11 órakor, a Varga uccai iskola termében tartja hitvédelmi előadását. Előadó: sziliczei Várady Gyula, ny. plébános. Ezuttal meghivjuk tagjainkat, ismerőseinket, az ügy barátait, minden külön értesités nélkül. Az előadás pontban a templomi szentbeszéd után kezdődik. Belépődij nincs. Mindenkit szeretettel vár az igazgatóság.

— **A Volt Iskolatársak Szövetsége** 16-án, azaz hétfőn délután 4 órakor, a „Régi Dóczi" rajztermében választmányi és vigalmi bizottsági gyülést tart. Elnököl Koncz Aurélné. Folyó ügyek és a 22-én megtartandó Lilla-tea ügye a gyülés legfontosabb tárgya. A Lilla-teán a Dámák asztalánál, a Volt Iskolatársak Szövetségének fiatal asszonyai fogják fogadni az érkezőket, mint háziasszonyok. Lesz ezenkivül vagy 16-20 asztal a „Lillák" részére, amit a teán megjelenni óhajtó leányok egy kis süteménnyel látnak el. Teajegyek ellenében mindenki 1—1 teát vagy korsó sört kap az Arany Bika étter-

ELEKTROMOTOROKAT
javit. 220 Voltra áttekercsel: **Földvári,** Széchenyi ucca 55. szám.

mében és üvegtermében, ahol a Szövetség a teaestélyt rendezni fogja. Teajegyekkel a Szövetség tagjai hivják meg ismerőseiket. A 16-án tartandó gyülésre ezuton is szivesen hivja a Szövetség vezetősége minden tagját és akik a teán megjelenni óhajtanak, akár, mint házikisasszony és asszony, akár, mint vendég.

— **Kulturestélyt rendez a Csapó kerti egyházrész vasárnap,** folyó hó 15-én este fél 8 órai kezdettel, magas szinvonalu müsorral, amelyen szerepelnek: Galánffy Lajos, Buza Gábor, Erdész Mihály városi zeneiskolai tanárok, a külföldön is ismert és kedvelt Debreceni Trio. Előadást dr Révész Imre egyetemi tanár tart, utána Révészné Váró Margit énekszáma következik, dr Tóth Lajosné Csánky Eglantine zongorakiséretével. — Az előadás pontosan kezdődik és az egyes számok alatt az ajtók zárva vannak. Belépődij nincs. Az estély szinhelye az egyházrészi Otthon, — Szappanos u. 16.

———000()000———

AZ

ALFÖLDI RUHAKÖZPONT

férfi- és fiuruha fióküzlet

MEGSZŰNIK.

Az üzlethelyiség január 1-re kiadó.

SZABOTT ÁRAINKAT

20%

kal

leszállitottuk!

Eladás csak készpénzért

Gyászrovat

RUZICSKA GYULA MEGHALT.

Ismert és nevezetes debreceni férfiú dőlt ki az élők sorából, meghalt Ruzicska Gyula könyvnyomtató és szakíró. Szakmájában elsőrendü tekintély volt és nagy munkásságot fejtette ki a könyvnyomtatás fejlesztésében. Nagyváradon született, ott tanulta ki a nyomdászatot. Már ifjabb éveiben is tevékeny részt vett a nagyváradi nyomdászegylet megalakításában, melynek előbb jegyzője, később alelnöke lett. 1883-ban került Budapestre, hol egész 1890-ig tevékeny részt vett a nyomdászegyesületi mozgalmakban, az országos egylet megalakítására kiküldött 11-es bizottság és a III. országos nyomdászkongresszus tagja és jegyzője. 1890-ben a szegedi Várnai-féle nyomda művezetője lett. 1892-ben hasonló minőségben a Kolozsvári Magyar Polgár nyomdában talál alkalmazást. Kolozsvárt 1896-ban az ottani Kereskedelmi és Iparkamara támogatásával megalapította a nyomdásztanoncok szakiskoláját, melynek 1900. februárjáig tanárja volt. 1900. február hó 1. napjától a debreceni Csokonai nyomda ügyvezetői állását foglalja el. Irodalmi müködése alatt több szakcikkeket irt a Typographiában, Nyomdászok Közlönyében, Grafika Szemlébe, Évkönyvekbe, önálló munkái: Tóthfalusi Kiss Miklós, Erdély fényksze (1894) Hasznos tudnivalók (1895.), A nyomdászat (1897. II. kiadás, 1898. a vallás- és közoktatásügyi miniszter szakiskolák használatára tankönyvül fogadja el. Élete utolsó éveit sem töltötte munkanélkül és a debreceni egyetemi nyomdában vezető poziciót töltött be. Hosszabb szenvedés után, 72. éves korában hunyt el. Temetése ma, vasárnap délután félnégy órakor lesz a Szent Anna uccai temető kápolnájából. Dr Ruzicska Gyula orvos édes atyját gyászolja az elhunytban, kinek halála széles körben keltett részvétet.

Gyászjelentés. Czina István, Czina Zsuzsika, férj. Gergely Márton, Czina Katica, férj. Béres József, úgy a maguk, mint a rokonság nevében tudatják, hogy a forrón szeretett nagynéni, özv. Kántor Istvánné szül Tóth Juliánna 61. éves korában, Nagykállóban elhunyt. Elhalt testét folyó hó 11-én helyeztük örök nyugalomra, az ottani temetőbe. Áldás és béke poraira. Debrecen, 1931. novembèr hó 14-én.

—oooOooo—

— **Müsoros teaestély a KIE-ben.** A debreceni KIE 1931 november hó 15-én, vasárnap este fél 8 órai kezdettel, a Ferenc József ut 7. sz. alatt levő helyiségeiben müsoros teaestélyt rendez, melyre az egyesület rendes és pártoló tagjait tisztelettel meghivjuk. A müsorban ének, zene, szavalat, szindarab és egy előadás szerepel a Modern Amerikáról. Müsort a helyszinen adunk. Tea megváltása személyenként 50 fillér. Szeretettel kérünk mindenkit, hogy esetleges természetbeni adományaikat készpénzben váltsák meg. Hálásak lennénk, ha egy-egy tál sütemény helyett annak az értéknek legalább a felét adományként kaphatnánk meg a KIE részére. Teáról és a hozzá szükséges dolgokról mi gondoskodunk. Adományokat mozgalmunk szükségeire hálás köszönettel nyugtázunk. — Vezetőség.

— **Egy kis fiu balesete.** Tegnap délben a Simonffy u. 1-c. alatt Füstös Sándor 7 éves tanuló egy 3 méter magas állványról leesett és a fején, valamint a térdén könnyebb zuzódásokat szenvedett. A mentők kötözték be sérülését és a lakásán hagyták.

— **Összeesett az uccán.** Oláh Gábor napszámos tegnap délután a Létai uton összeesett. A mentők magához téritették és a lakására szállitották.

Gyomorégést
Gyomorsavtultengést
Gyomorfekélyt
Gyomornedvitulképzést
Bélfekélyt
gyógyit a
LIKVOZIL
TABLETTA
Kérdezze meg orvosát! Minden gyógytárban kapható!
Gyártja: »SPOLIO« SPOLARICH ÉS MARTONFFY GYÓGYSZERMÜVEK
Budapest, VIII., Baross ucca 11.

Szombaton reggel ki akarták siklatni a szerepi kisvasutat

A csendőrség elfogta a tettest, akit vasárnap szállitanak Debrecenbe.

A debreceni ügyészségre érkezett jelentés szerint szombaton reggel a szerepi kisvasut elé Nagyzádorpuszta közelében deszkát tettek. — Szerencsére a merényletnek semmi komoly következménye nem volt, mert a mozdonyvezető idejében — észrevette a deszkát és megállitotta a vonatot.

A csendőrség azonnal megindította a nyomozást annak kiderítésére, hogy ki követte el a merényletet. Még a szombat délelőtt folyamán sikerült megállapitani s jelenleg kint van Szerepen az ottani csendőrs őrizetében. Dr. Altdorfer István kir. ügyész intézkedésére vasárnap délelőtt fogják Debrecenbe szállitani, ahol az ügyészség kihallgatja és megindítja ellene a vizsgálatot. A vizsgálat eredményétől függ, hogy statáriális bíróság elé fogják-e állitani.

— **A tolvaj nem tudott lopni, bosszuból kivágta a gyümölcsfákat.** — Vende István, Szilvásujfalusi uccai lakos feljelentést tett ismeretlen tettes ellen, aki az éjszaka a kamaráját fel akarta törni. A tolvaj azonban sem az ajtóval, sem a lakattal nem boldogult és bosszuból az udvaron levő gyümölcsfákat kivágta. A rendőrség meginditotta a nyomozást.

— **Egy salgótarjáni tolvajt keres a debreceni rendőrség.** Szilárd Béla, salgótarjáni borkereskedő irodáját ismeretlen tolvaj kifosztotta és onnan többek között egy Underwood irógépet, valamint egy három lámpás Philips rádiot ellopott. A tolvaj utját Szolnokig megállapitotta a nyomozás, de azt nem tudják, hogy onnan merrefelé szökött. Nincs kizárva, hogy Debrecenbe. A salgótarjáni rendőrség megkeresésére a debreceni rendőrség meginditotta a nyomozást.

— **Ki az ismeretlen öngyilkos?** — Tegnap éjszaka Budapesten, a Hungária körúton halva találtak egy 60 év körüli, napszámos külsejü öreg embert, aki szürke felöltőt és kopottas fekete ruhát viselt, azonban a zsebeiben semmiféle irást, amiből kilétét megállapithatták volna, nem találtak. A budapesti rendőrség megkeresésére a debreceni rendőrség meginditotta a nyomozást.

— **A Debreceni Iparos Dalegylet kulturestélye.** A Deberceni Iparos Dalegylet, hogy minél szorosabbá tegye a tagjai és azok hozzátartozóival való kapcsolatát, elhatározta, hogy az Iparoskör disztermében, minél gyakrabban barátságos összejövetelt rendez, a dalegylet tagjai és azok hozzátartozói részére. — Ilyen összejövetel folyó hó 21-én, szombaton este 8 órakor lesz, az Iparoskör disztermében. A tartalmas müsor után reggel 2 óráig kitünő zene mellett tánc lesz. Belépődij nincs — semmiféle cimen.

— **Az iparostanonciskolai levente egyesület kultürestje.** Folyó hó 15-én vasárnap este határai kezdettel közkedvelt kultürestjeinek negyedik vigelőadását rendezi meg, az iparostanonciskolai levente egyesület. — A müsor változatossága és a szereplők lelkes buzgalma és tudása biztositja az előadás sikerét. A nagyérdemü közönséget ezuton hivja meg a rendezőség. Müsor után tánc, melyet Czégény Gy. és zenekara szolgáltat.

x Mielőtt fényképet csináltat, tekintse meg a szebbnél-szebb képeket, Liener műterménck, Csapó ucca 1. szám alatti kirakataiban.

— **A Debreceni Szinpártoló Egyesület** első évi rendes közgyülését szerdán délután 6 órakor tartja, a városháza kistanácstermében, melyen az igen tisztelt tagok szives megjelenését kéri az elnökség.

— **Dr Ticz János ügyvéd irodáját** Ferenc József ut (Piac ucca) 10. szám alá helyezte át.

— **Schaff tánciskolájában, a Koronában,** huszonharmadikán, hétfőn uj tánctanfolyam kezdődik, iparos és kereskedő ifjak részére. Beiratások már elfogadtatnak.

— **Tengerit lopott a gazdájától, hogy legyen pénze borra és cigarettára.** A debreceni kir. ügyészség lopás büntette cimén emelt vádat Hunyadi Sándor vámospércsi gazdasági cseléd ellen. A vádirat szerint Hunyadi ez év elején a vámospércsi Szücs-féle tanyáról, egyik társával, három mázsa tengerit lopott. A károsult feljelentése alapján eljárás indult a tolvaj gazdasági cseléd ellen, akinek az ügyét most tárgyalta a debreceni törvényszék A kihallgatás alkalmával a vádlott beismerte a terhére rótt bünc selekményt. Azzal védekezett, hogy a gazda sohasem adott nekik egy fillért sem, nem volt pénzük, sem cigarettára, sem pedig borra. A bíróság lopán bűntettében mondta ki bűnösnek Hunyadi Sándort és ezért őt az enyhítő körülményekre való tekintettel hat heti fogházra ítélte Az ítélet jogerős.

— **A hentes és mészáros üzletek zárórája.** Az Ipartestület eztúon hozza az érdekeltek és a nagyközönség tudomására, hogy a hentes- és mészáros üzletek ma, vasárnap délelőtt 10 óráig nyitvatarthatók, a legközelebbi vasárnaptól, azaz november hó 22-től, márc. hó 16-ig azonban vasárnaponként a hentes és mészáros üzletek zárva tartandók. Ipartestület.

— **Egy idegbénult nő kérelme.** — Egy sulyos beteg, négy év óta rendkivül nehéz, idegbénulásban szenvedő nő ezuton kéri a jószivü embereket, hogy segitsenek rajta, hogy elutazhasson Budapestre, gyógykezeltetés céljából. Jelenleg egy jószivü hölgy adott neki hajlékot. — Cime: Borcsik Jánosné, Baross ucca 26. szám.

Erzsébet napjára

Fehér őszi rózsák, hófehér virágok
Könnyező szemmel nézek én reátok,
Tanui voltatok sok édes órának,
A válás percében szivünk fájdalmának.

Fehér virágokat küldtem névnapodra,
Hű szerelmednek oly sok jelét adtad,
Küldj reménysugárt, hogy boldog legyek,
Ha szeretetből szenvedek miattad.

Kedves névnapodon azt kivánom néked,
Örömtől ragyogjon gyönyörű szemed,
Tündöklő szépséged glória övezze,
Jutalmul nyerjem el liliom kezed.

MEMENTO.

— **A Magyar Országos Eszperantó Egyesület** (HES), debreceni csoportja, 1931. évi november hó 23-án, délután félha tórakor, Debrecenben, Széchenyi ucca 13. szám alatti helyiségében, évi rendes közgyülést tart, melyre a tagok ezennel meghivatnak. Tárgysorozat: Elnöki megnyitó, számadások, mérlegek és költségelőirányzat jóváhagyása, a felmentvények megadása, tisztikar kiegészitése, jubiláris diszközgyülés előkészitése, esetleges inditványok. Az Elnökség.

— Az utmesteri évzáró szakvizsga. November 27-én és 28-án tartják meg az utmesteri iskolai évzáró szakvizsgát. A kereskedelmi miniszter képviseletében — mint erről Hajdumegyét értesitette — Cserey Aladár,

Tisztelettel értesitjük a nagyérdemü közönséget, hogy Gróf Degenfeld-tér 2. szá malatt, villamossági és rádiótechnikai vállalatunkat megnyitottuk.
Szives pártfogást kér
BORRKA és KOLOZSVÁRY
villamossági és rádiótechnikai vállalata.

Kiárusitás
aros alól minden elfogadható csoda olcsón vásárolhat most mig a készlet tart tiszta gyapu szöveteket férfi ruhára, felöltőkre, téli kabátokra.
Batthyányi-utca 16. udvarban.

Retikült,
böröndöt stb. leszállitott olcsó árban kapható. Javitást méltányos árban vállal TÓTHFALUSSY bőröndös, Czegléd ucca 7. szám.

Szerkesztői üzenetek

Oláh Sándor. Versét kivánsága szerint átadtuk Fényes Jenőnek, aki köszöni a megemlékezést. Versében nagyon sok kedves érzés van és az őszintesége megkapó. Ide is iktatjuk versének első szakaszát:

Fogadja jó uram versemet,
Akkor is, ha rosszul irtam meg.
Az én lantom alant szárngaló,
Hős dalokra tán nem is való.
Meg nem is vagyok én próféta,
Csak egy szegény füzfa poéta.
Nem jártam palás tanodába,
Csak nádtetejü iskolába.

Órát órástól, bútort a Faiparitól vegyen Debrecen, Piac ucca 83.

Megkezdtük a

hó- és sárcipők olcsó árusitását

Piac-utca 22. Kontsek mellett.

Női fekete szövet hócipő, bársonygallérral — — — P 7·50
Női fekete gummi hócipő, bársonygallérral — — P 9·80
Gummi félmagas fűzős csizma »Viking« norvég gyártmány — — — — — — — — — — — — P 11·50

Férfi szövet csukott hócipő — — — — — — — — — P 12·50
GUMMI CSIZMA »VIKING« norvég gyártmány — — — — — — — — — — — — — — — P 15·—

GYERMEK HÓCIPŐK HASONLÓ OLCSÓ ÁRBAN.

MÁRKÁS DIVATCIPŐK — — — — — — P 14.50

SALAMANDER CIPŐK OLCSÓ ÁRBAN

AZONKIVÜL AZ ISMERT 5 PENGŐS CIPŐK MÉG MINDIG VANNAK RAKTÁRON!

SIESSEN SZÜKSÉGLETÉT BESZEREZNI,
MERT AZ OLCSÓ ÁRUSITÁS CSAK ADDIG TART, MIG A HELYISÉG KI NEM LESZ ADVA!

SPORTHIREK

A papirforma Bocskai győzelmet igér a Hungár a ellen, de a Hungária bizakodik

A Diószegi-uton 2 órakor kezdődik a mérkőzés.

Az őszi bajnoki szezon legérdekesebb mérkőzése kerül lejátszásra vasárnap délután 2 órai kezdettel a Bocskai és a Hungária között. A mérkőzésnek az ad különös érdekességet, hogy a mérkőzés kimenetele a harmadik és a negyedik hely kérdését tisztázza a két csapat között. A Hungária erősen tartalékosan áll ki a Bocskai ellen, mert a csapatból hiányzik a védelem oszlopa, Mándi, továbbá Kalmár és Titkos. A Hungáriának azonban megfelelő tartalékok állanak rendelkezésre és a csapat játékereje igy sem csökkent annyival, hogy a Bocskai biztosra mehetne, bár Ujpesten keresztül a papirforma a Bocskainak kedvez. Ujpest ugyanis 5:0-ra győzött a Hungária ellen, mig a Bocskai ellen egészen gyöngén szerepelt, ami azonban lehetett indiszpozició is és igy a papirformát, mint már annyiszor, ezuttal sem lehet komoly tippelési alapul elfogadni.

A Bocskai sem állhat ki komplett csapatával, mert nélkülöznie kell Opatát, aki helyett a fiatal, de lendületes Varga fog a balszélen játszani. Az kétségtelen, hogy a két körülbelül egyenlő erejü csapat nagy lelkesedéssel fog játszani, hiszen mindkettőnek égető szüksége van a pontokra és éppen a csapatok tartalékos volta fogja mindkét csapatot a legnagyobb erőkifejtésre ösztönözni. A mérkőzés tehát a pillanatnyi kondición és a lelkesedésen fog eldőlni.

A két csapat felállitása a következő:

Hungária: Ujvári — Nagy, Kocsis — Rebró, Wéber, Kompóti — Haraszti, Cseh II., Sárvári, Barátki, Hirzer.

Bocskai: Budai — Remmer, Kutik — Palotás, Móré, Keviczky — Markos, Vincze, Teleky, Mátéffy, Varga.

Előzőleg a DVSC és a DKASE játszanak amatőrbajnoki mérkőzést, mig délelőtt középiskolai bajnoki mérkőzés kerül sorra.

AZ I. LIGA

többi mérkőzései a következők: Ujpest—Nemzeti, Ferencváros—Attila, Somogy—Vasas, Sabaria—Kispest.

AZ AMATŐRBAJNOKSÁG

programja a következő: DMTE—DEAC, Textil—KIKSE, DTE—Bőrös, P. MÁV—K. MOVE.

A II. LIGÁBAN

a következő mérkőzések kerülnek sorra: VAC FC—Pécs-Baranya, Bak TK—Soroksár, Maglód—Terézváros, Megyer—ETC FC.

VILLANYGYÁR II.—I. FOKU KÖZIGAZGATÁSI HATÓSÁG 3:2 (0:0).

A veretlen Villanygyár II. megérdemelten győzött. Góllövők: Teitelbaum, Guriga, Tukarcs, illetve Bátori és Mocsári. A mérkőzés szép és élvezetes küzdelmet nyujtott.

IFJUSÁGI MÉRKŐZÉSEK.

Kollégiumi polg. I. a)—I. b) 2:0. Szép küzdelem után győzött a jobbik csapat. Jók voltak: Békési, Ambrus, Bihari, Molnár I. és II.

Piarista gimn.—Ref. gimn. 3:0. Az eredmény nem fejezi ki hűen az erőviszonyokat, mert mind a két csapat végig egyforma agilitással küzdötte át a 90 percet. A piarista gimn. támadásait több szerencse kisérte s ennek tudható be az eredmény. A fair játék végig jó sportot nyujtott. Egyénileg a piaristák csapatában Kapros, Hadai, Wallner, Markóczy és Tóth tetszett. A ref. gimn. csapatában Sery, Paragh, Balla és Végvári. Góllövők: Popovics, Fáber, Hadai.

FELHIVÁSOK.

A DKASE ezuton is közli játékosaival, hogy — a plakátokkal ellentétben — a mérkőzés pontosan 12 órakor kezdődik, miért is kérjük, hogy a játékosok pontosan háromnegyed 12 órára a Vasutas pályán jelenjenek meg. *Vezetőség.* — Felkérem a Turul FC összes játékosait, hogy vasárnap délután fél 2 órára a dohánygyári pályán megjelenni sziveskedjenek. *Intéző.* — Felhivom a Nyilastelep és a Homokkerti SC intézőjét és játékosait, hogy a biró meg nem jelenése miatt elmarad a bajnoki mérkőzés. *Intézőbizottság.* — Figyelmeztetem az ifj. és cégcsapatokat, hogy a DTE pálya le van tiltva és egyáltalán igénybe nem vehetik. *Szarukán,* a DTE elnöke. — Felkérem a Bőrös SE alant felsorolt játékosait, hogy fél 10 órára a DTE pályán jelenjenek meg: Fekete, Kun, Szanyi, Lóránt, Beluch, Kiss, Tirpák, Kemenczei, Nagy L., Kovács, Nagy II., Nagy III., Fodor, Szilágyi. *Intéző.* — Ezennel értesitem a Dohánygyár összes igazolt játékosait, hogy vasárnap d. e. fél 10 órára a dohánygyári pályán jelenjenek meg. Pontos megjelenést kér az *intéző.*

Gazdaság - ipar - kereskedelem

TERMÉNYTŐZSDE.

A határidőpiac hivatalos árfolyamai: Buza decemberre 10.61—10.63, márciusra 11.63—11.65. Rozs decemberre 12.78—12.80, márciusra 13.56—13.57. Tengeri májusra 13.98—14.00.

A budapesti árutőzsde hivatalos árfolyamai: Buza 77 kg-os 10.70—11.15, 78 kg-os 10.85—11.30, 79 kg-os 11.00—11.45, 80 kg-os 11.10—11.50, felsőtiszai 77 kg-os 10.35—10.55, 78 kg-os 10.50—10.70, 79 kg-os 10.65—10.85, 80 kg-os 10.70—10.90. A különleges (80 kg-os) tiszai buza 12.00—12.75. Rozs 12.10—12.20, tak. árpa I. 17.00—17.25, tak. árpa II. 16.50—16.75, felvidéki sörárpa 19.50—23.50, egyéb sörárpa 18.00—19.50, zab I. 19.00—19.25, zab II. 18.55—18.75, tiszai tengeri 12.80—13.00, egyéb tengeri 12.75—12.90, korpa 10.75—10.90.

DEBRECENI TERMÉNY- ÉS TAKARMÁNYPIACI ÁRAK.

Buza 8.40—8.30 és a boletta, rozs 9.80—9.60 és a boletta, árpa 15.00—14.80, tengeri (ó) 16.00—15.60, tengeri (uj) 11.00—10.50, tengeri (csöves) 8.50—8.20, lucerna 8.70—7.00, lóhere 7.00—6.50, széna 7.20—4.90, bükköny 6.00—5.80, alomszalma 2.00, cukorrépa 2.00—1.80, takarmányrépa 1.50—1.20, tök (fehér, evő) 2.30—2.00.

A MÉSZÁROS SZAKOSZTÁLY JELENTÉSE.

Levágatott: Nagy marha 107 darab Debrecen részére, növendék marha 28 darab Debrecen részée, borju 96 darab Debrecen részére, juh 245 darab Debrecen részére, lő 5 darab Debrecen részére, borju 14 darab Budapest részére, juh 786 Páris részére. Összesen 1281 darab. *Nyersbőrárak:* Magyar marhabőr 70—75 fillér, tarka marhabőr 80—85 fillér, borjubőr 110 fillér. *Husárak:* I. rendü marhahus 1.20—1.00, II. rendü marhahus 100—80, I. rendü borjuhus 1.40—1.20, II. rendü borjuhus 1.20—1.00, I. rendü növendékhus 1.20—1.00, II. rendü növendékhus 1.00—0.80, juhhus, jobb minőség 1.00, juhhus, silány minőség 80.

Uveg, porcellán, és diszmü áruk, ajándéktárgyak,
legolcsóbban beszerezhetők

Debreceni Üvegkereskedelmi Rt-nél

Rózsa ucca 2 szám.

Csillárok, ebédlő, háló és uriszobákba óriási nagy választékban.

Rádióbörze vesz. elad. cs rél

2 M. F. blokk	P	1.20
4 M. F. blokk	P	9.40
25 M. A. fojtó	P	2.50
Bakelit szigetelésü forgó 500 cm. 40—75 fillér.		
4 pólusu hangdoboz	P	8.25
Alacsony frekven. transz.	P	2.20
Tungsram-Vatea csövek	P	1.50
Átalakitás hálózatira gar.	P	23.—

Budapest, IV., Királyi Pál 20. sz., Calvintéri sarokház.

Karácsonyra modern
Acél bútor elpusztithatatlan feltünő olcsón
Neubauer János
sodronygyárában,
Kétmalom u. 4. Telefon: 15-62.

Weisz Ferenc
asztalosmühelyét áthelyezte
Böszörményi-ut 3/a. szám alá (volt Stern kefegyár). Telefon 10—89. sz.

GAYNÉ ÉDY
„MEA CULPA"
legujabb versei megjelent
Kapható minden könyvkereskedésben.
Ára 2 pengő.

Rádió műsor

Vasárnap, november 15.

9.00 : Hírek, kozmetika. — 10.00 : Egyházi zene és szentbeszéd az egyetemi templomból. Szentbeszédet mond dr papnöveldei kormányzó, egyetemi tanár, c. apát. — 11.15 : Evangélikus istentisztelet a Bécsikapu-téri templomból. Prédikál Pass László kölesdi lelkész. — Utána : Időjelzés. — Majd : A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. — E hangverseny szünetében : »Rádiókrónika.« Elmondja Papp Jenő. — 2.00: Gramofonhangverseny. — 3.00 :A m. kir. földmüvelésügyi minisztérium rádióelőadás sorozata. Gratz Ottó dr m. kir. gazdasági főtanácsos, kisérletügyi főigazgató: »A vajfogyasztás fontosságáról.« — 3.45 : Az iskolánkivüli népmüvelés rádióelőadása. Rádió Szabad Egyetem.) — Utána : Időjelzés. — 4.50 : Operettrészletek. Zenekari hangverseny. — 6.00 : Bodán Margit magyar nótaestje Magyari Imre és cigányzenekarának kiséretével. — 7.10 : »Na azért a férfi se kutya.« Vidám csevegés. Irta és előadja Zágon István. — 7.40 : Sport- és ügetőversenyeredmények. — 7.50 : Részletek Gluck »Operhaus« c. operájából. Előadja Basilides Mária, Tihanyi Vilma, Halász Gitta és a m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar és énekkar. — Utána kb. 9.20 : Időjelzés. — Majd : Az Ostende kávéház szalon-, jazz és cigányzenekarának hangversenye Kalmár Pál (ének) közremüködésével. — Közben 10.45 : Horváth Lóránd dr angolnyelvü előadása: »TChe Contribution of Hungarians to the work of Civilization« (A magyarság szerepe a civilizáció munkájában).

Hétfő, november 16.

9.15 : Hangverseny. Közremüködik Bartóffy Erzsébet (ének), Sándor János (hegedü) és Kaufer József (tárogató). — Közben 9.30 : Hírek. — 10.10: Vizjelzőszolgálat. — 12.00: Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05: A rádió házikvartettjének hangversenye. — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00 : Időjelzés. — 2.45 : Hírek. — 4.00 Asszonyok tanácsadója (Arányi Mária előadása). — 4.45 : Időjelzés. — 5.00 : »Pável, a gyilkos.« Novella. Irta és felolvassa Simándi Béla. — 5.25 : A Berend szalonzenekar hangversenye. — 6.30 : Német nyelvoktatás. (Szentgyörgyi Ede dr.) — 7.00 : Bura Sándor és cigányzenekarának hangversenye. — 8.15 : »Két ember — két világ.« Tóth László dr előadása. — 8.45: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. — Utána kb. 10.15 : Időjelzés. — 10.35 : Magyari Imre és cigányzenekarának hangversenye a Hungária-szállóból.

Kedd, november 17.

9.15 : A Mándits szalonzenekar hangversenye. — Közben 9.30 : Hírek. — 11.10 : Vizjelzőszolgálat. — 12.00 : Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05 : Gramofonhangverseny. — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00 : Időjelzés. — 2.45 : Hírek. — 3.30 : A »Tündérvásár« meseórája. — 4.45 : Időjelzés. — 5.00 : A Turáni Társaság előadássorozatában Galánthay Glock Tivadar előadása : »Magyar-olasz népi kapcsolatok.« — 5.30 : Kelemen Lajos magyar nótákat énekel Sovánka Nándor és cigányzenekarának kiséretével. — 6.30: Francia nyelvoktatás. (Garzó Miklós dr.) — 7.00 : »A szinházak tüzvédelme.« Tolnay Pál előadása. — 7.30 : Szalonzenekari hangverseny. — 3.30 : »Dani bá'«. Hosszu Zoltán dr előadása. — 9.00 : Időjelzés. — 9.15 : A »Magyar trió« hangversenye. A trió tagjai : Vincze-Krauss Ilonka (zongora), Molnár Alice (hegedü) és Vincze László (gordonka). — Utána kb. 10.25 : Időjárásjelentés. — Majd : Radics Jóska és cigányzenekarának hangversenye a Vadászkürt-szállóból.

Szerda, november 18.

9.15 : A m. kir. József nádor 2. honvéd gyalogezred zenekarának hangversenye. — Közben 9.30: Hírek. — 11.10: Vizjelzőszolgálat. — 12.00 : Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05 : Tótfalusi Horváth Jancsi és cigányzenekarának hangversenye. — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00: Időjelzés. — 2.45: Hírek. — 3.30: Morse tanfolyam. — 4.00 : »A csudavirág«, novella. Irta és felolvassa Lippay Gyula. — 4.45 : Időjelzés. — 5.00 : A Magyar Cserkészszövetség müsoros előadása. — 5.45 : Hangverseny. Közremüködik Földessyné Hermann Lula (zongora), Koréh Endre (ének) és Bárdos Alice (hegedü). — 7.00: Olasz nyelvoktatás. (Gallerani Bonaventura.) — 7.35 : Szinmüelőadás a Studióból. »A háló.« Szinjáték 3 felvonásban. Irta Lampérth Géza. — 9.20 : Időjelzés. — 9.35 : Hangverseny. Közremüködik Kentner Lajos (zongora) és Kálmán Oszkár (ének). — Szünetben kb. 10.10: Időjárásjelentés. — A hangverseny után : Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye a Metropol-szállóból.

Csütörtök, november 19.

9.15 : A Weidinger szalonzenekar hangversenye. — Közben 9.30 : Hírek. — 11.10 : Vizjelzőszolgálat. — 12.00 : Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05 : Hangverseny. Közremüködik Bertók Ferike (ének) és Simenszky Valéria (zongora). — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00 : Időjelzés. — 2.45 : Hírek. — 4.00 : Csermely Gyula meséi. — 4.45 : Időjelzés, — 5.00 : A m. kir. földmüvelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. Perneczky Béla dr miniszteri fogalmazó : »A gazdasági munkavállalók kötelező balesetbiztositása.« — 5.35 : győri Parádi Jóska és cigányzenekarának hangversenye. — 6.40 : Angol nyelvoktatás. (J. W. Thompson.) — 7.10 : Koudela Géza dr ismerteti a Szent Erzsébet legendát. — 7.20 : Serédi Jusztinián hercegprimás bevezető beszéde. — 7.35 : Szent Erzsébet halálának 700. évfordulója alkalmából a Székesfővárosi Zenekar hangversenye a Vigadó nagytermében. — E hangverseny szünetében kb. 9.00 : Időjelzés. — A hangverseny után, kb. 10.30 : Időjárásjelentés. — Majd : Rácz Béla és cigányzenekarának hangversenye a Pannónia-szállóból.

Péntek, november 20.

9.15: Gramofonhangverseny. — Közben 9.30 : Hírek. — 11.10 : Vizjelzőszolgálat. — 12.00 : Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05: A Budapesti Koncert Szalonzenekar hangversenye. — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00 : Időjelzés. — 2.45 : Hírek. — 4.00 : Révész Béla novellái: 1. A bor, 2. Szekerek. Felolvassa a szerző. — 4.45 Időjelzés. — 5.00 : »Az uj illetékekről.« Irta Szepessy Mihály dr. Felolvassa Radó Árpád. — 5.30 : A m. kir. Mária Terézia 1. honvéd gyalogezred zenekarának hangversenye. — 6.45 : Gyorsiróverseny. Bevezetőt mond Traeger Ernő. Előadó Szlabey Géza. — 7.20 : Vidám egyfelvonásosok. 1. »Tavaszi rügyek.« 2. »A csoda tevő thermosz.« — 8.40 : Kerpely Jenő gordonkamüvész hangversenye a Zenemüvészeti Főiskola nagytermében. Közremüködik Sponerné Martin Anna (ének). — Szünetben kb. 9.25 : A rádió külügyi negyedórája. — A hangverseny után, kb. 10.15 : Időjelzés. — 10.30 : A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye.

Szombat, november 21.

9.15: A rádió házikvartettjének hangversenye. — Közben 9.30 : Hírek. — 11.10 : Vizjelzőszolgálat. — 12.00 : Déli harangszó az egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05 : A Városi Szinház kamarakórusa férfikvartettjének hangversenye. — Közben 12.25 : Hírek. — 1.00 : Időjelzés. — 2.45 : Hírek. — 4.00 : A »Rádióélet« gyermekjátszóórája. (Harsányi Gizi előadása.) — 4.45: Időjelzés. — 5.00: A Kisfaludy Társaság irodalmi délutánja. — 6.00 : Szmirnoff Szergej »Volga« orosz balalajka zenekarának hangversenye. — 7.00 : Rádió amatőrposta. — 7.45 : »India muzsikája.« Zajthi Ferenc előadása gramofonlemezekkel, valamint Vörös Anikó (ének) és Babits Vilma (zongora) közremüködésével. — 8.30 : A Budapesti Hangversenyzenekar hangversenye a Zenemüvészeti Főiskola nagyteréből. — Utána kb. 10.15: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. — Majd : Gramofonhangverseny.

Hölgyeim! Vigyázat!

A változott gazdasági viszonyokra tekintettel, hölgyfodrászati műtermemben, elsőrendű munkaerőkkel való kiszolgálás igénybevételével a következő kedvezményes árakat számitom :

Ondolálás	1.— P
Hajmosás	—.80 P
Együtt	1.80 P
Hajvágás	—.80 P
Manicur	—.60 P

Tartós villanyondolálás már 8.— pengőtől. Henné hajfestés s paróka készités a legjutányosabb áron.

RAMMINGER

Hölgyfodrászat. Szent Anna ucca 10—12. sz. Telefon 15—37.

Telefon 12-44. Telefon 12-44.

8 fehér nap

szenzációs olcsó árakkal.

Az árak folytonos emelkedése dacára fehérnemü és vászon propaganda vásárt rendezek, hogy mindenki meggyőződhessen áruim kifogástalan minőségéről és legolcsóbb áraimról.

PETRIK KÁROLY

Szent Anna-utca 5.

6 személyes damaszt étkészlet	9·80-tól
6 személyes tiszta len étkészlet	19·80 „
6 személyes kávésteriték uzsuros fehér és szines	16·80 „
1 drb. damaszt törülköző, jó minőség	1·75 „
1 drb. tiszta len törülköző, jó minőség	2·90 „
1 méter P. kelengye, mosott vászon	1·18 „
1 drb. siffon női ing	1·90 „
1 drb. fehér férfi ing, rayé elejjel	3·30 „
1 drb. női hálóing, szines	3·90 „
1 méter netz függöny-anyag, 150 cm. széles	3·30 „
Női férfi és gyermek zsebkendők	—·29 „
1 méter clöpli csipke	—·07 „

Kabát és ruhabársonyok, női, férfi ernyők, szövetek, harisnyák a 8 fehér napon szintén olcsó propaganda árban

Viszonteladókat nem szolgálunk ki.

Szabott készpénz árak!

Ha

gyermekét izlésesen, olcsón akarja öltöztetni, ugy keresse fel

HOROVITZ GYULA

divatáruházát Debrecen, Püspöki palota.

Teljes baby kelengyék, keresztelő garniturák, kocsitakarók, kis bundák, kötött áruk stb. a legnagyobb választékban.

SZÖVET, FLANELL ÉS SELYEMÁRUK 25%-KAL LESZÁLLITOTT ÁRON.

Férfiöltöny vegytisztitása és vasalása . . 4 P
Weisz Arany János ucca 9.

Versenytárgyalási hirdetmény.

M. kir. »Gábor Áron« 6. honvéd tüzérosztály oph. közétkezési bizottsága részére 1932. évre szükséges marhahús, sertéshús, zsir főzelék, füszer- és gyarmatáru, valamint tej és tejtermékek szállitására f. évi november hó 18-án, délelőtt 10 órakor a m. kir. »Gábor Áron« 6. honvéd tüzérosztály gazdasági hivatal kirendeltség irodahelyiségében versenytárgyalás fog tartatni.

Pályázók irásbeli ajánlatukat zárt borítékban a fenti időre és fent megjelölt helyre adják be. Bővebb felvilágositás ugyanott nyerhető a tárgyalás napjáig 8 órától 13 óráig és 16 órától 18 óráig.

M. kir. 6. honv. tábori tüzérosztály parancsnok helyettes közétkezési bizottsága.

ÉSZAK EURÓPÁN KERESZTÜL A SARKVIDÉKIG

IRTA ÉS FÉNYKÉPEZTE — Dr. NYIRI LÁSZLÓ.

Néhány perc mulik el csendben. Azután álmos, gyűrött arcok jelennek meg. Minden utas itt van, egyik sem hiányzik. A bundák alól hálóingek villannak ki, a lábakon papucsok. A látványt senki sem akarta elmulasztani. Persze mindenkinél ott van a fényképezőgép, a napfényben nagyszerű felvételeket lehet lesz csinálni.

A jégmezők előhirnökei pedig megjelentek. A két hatalmas jégdarab, amit tíz perccel ezelőtt még látcsővel is alig lehetett látni, most elúszik a hajó mellett. A távolban pedig egyre jobban láthatóan vakító fehér csík húzódik végig. Ott már a végtelen jégmezők vannak.

A hajó körül a tenger jégdarabokkal telik meg. Fantasztikus alakú jéghegyek úsznak a vízen. Most már nagyon lassan haladunk, a kapitányi hídon állandóan mérik a mélységet. Roppant kell vigyázni, nehogy valami tengeralatti jéghegybe ütközzünk. A 81-ik szélességi fokhoz járunk közel, ilyen távolságban alig járt még hajó és csak a kedvező időjárási viszonyoknak köszönhető, hogy ilyen messzire el tudtunk jutni.

Ami ezután következett, az örök életemre felejthetetlen lesz. A Monte Rosa elérte a jéghatárt.

A hajó állott a tengeren. Körös-körül az úszó jégdarabok ezrei. A napfény csillogott a hófehér kristályokon, amelyeket emberi szem még alig látott. Ötven méterre előttünk a jégdarabok összetorlódtak, a tenger ereje egymás hátára dobta a jégtesteket. És pár száz méterre északra, szilárd, összefüggő jégmezőn pihent meg a tekintetünk.

A fedélzeten halálos csend volt. Az Arktis világának kietlen ridegsége, fenséges nyugalma hallgatást parancsolt. A csillogó jégdarabok tükre lelki szemeink elé vetítette letűnt évek nagy expedicióit. Ugyanezen a szélességi fokon, valamivel keletre, szenvedett hajótörést pár évvel ezelőtt Nobile az Italiával. Ezeken a jégmezőkön állott a hajótöröttek piros sátra, ezen a fehér sikságon vándoroltak egy emberöltővel ezelőtt északra Andrée, Strindberg és Fränklin. A fagyos puszták képzelt délibábja elénk varázsolta a sark összes komor tragédiáit...

A látványtól és az emlékektől megbabonázva állok. Az élmény olyan nagyszerű, olyan monumentális, hogy szinte roskadozom a súlya alatt. Ezt az érzést eddig nem ismertem. Mindeddig a városok, a természet csodái más és más érzelmeket keltettek bennem. Érdeklődéssel szemléltem a világvárosok zajló életét, bámulattal tekintettem fel az egyiptomi gulákra, megihletve barangoltam a Szentföld évezredes uccáiban, csodálattal eltelve láttam az Aranyszarv-menti város minarettjeit az alkony pirjában égni, lenyűgözve álltam az Akropolis gigászi oszlopainak lábainál, de most, — most meghatott valagyok. A tudat, hogy ide, ebbe a nagy élettelen fehérségbe eljutottam, a tudat, hogy előttem a ködfátyol mögött a nagy ismeretlenség — a pólus rezeg, — a tudat összefacsarva a szívemet, ránehezedik az agyamra és elfogódott gyermekké tesz.

De nemcsak én, meghatott körülöttem mindenki. Olyan felemelő érzés vett rajtunk erőt, amit eddig egyikünk sem érzett. Az északi sark jégmezőjének lábánál állottunk, előttünk terült el a végtelen síma felület, mely mögött ott éreztük a titokzatos, a rejtelmes sarkot. A föld csúcsán állottunk, olyan magasan, ameddig aránylag csekély életveszéllyel el lehet jutni. Itt el kellett csitulni a kicsinyes emberi érzelmeknek, minden megsemmisült a sarkhoz vezető szűzfehér jégmező előtt.

Utunk végpontját elértük. Hajnali fél háromkor a hajó szirénái megszólaltak, a Monte Rosa lassan megfordult és megindult déli irányban. Néhány perc és a sark mezőinek fehérsége már a mérhetetlen távolban csillogott. Teljes gőzzel haladtunk a Spitzbergák felé.

A FEHÉR HALÁL BIRODALMÁBAN.

Az antik mithosz számára a Spitzbergák volt az a meseország, amely égbenyuló szikláival, végtelen hómezőivel és csillogó gleccsereivel mondák százainak adott alapot. Az antik kor felfogása szerint a Spitzbergák »halálpart« volt, a »Fehér Halál birodalma«. Az elhunyt lelkek a Spitzbergák hómezőin vándoroltak a másvilágba és a kék tenger partján, ott, ahol levegő, föld és tenger egybeolvad, Héla, a halál királynője gyakorolta a lelkek felett korlátlan hatalmát. A »Fehér Halál birodalmá«-nak partján kötöttünk ki augusztus 13-án, reggel nyolc órakor.

Első állomásunk a Spitzbergákon Magdaléna-bay volt. A Monte Rosa hóval borított hegyekkel körülvett öbölben vetette le horgonyát. A matrózok rekord gyorsasággal pontonhidat szereltek fel a part mentén és az utasok a motorcsónakokból ezen a rögtönzött mólón keresztül léptek a szárazföldre.

A Spitzbergáknak ez a része teljesen lakatlan. Halálos csönd üli meg a hegyeket. De amint az utasok százai a partra érnek, hangos kiáltozás visszhangzik a hegyek között. Svalbardot, — amint a Spitzbergákat norvégül nevezik, — a hideg puszták országát megszállta és néhány órára birtokába vette a Monte Rosa közönsége.

Nekivágunk a meredek, sziklás talajnak. Egyelőre az öböl mellett haladunk. A tenger hullámai enyhén paskolják a partot. Néhány méterre a tengerben egy óriási bálna oszlásnak indult maradványai. Az Arktis világában a tiszta, bacillusmentes levegő évtizedekig konzerválja az emberi és állati maradványokat, így nem lehetetlen, hogy az undorító, erősen bűzös hullát is talán húsz-harminc évvel ezelőtt vetette ide az ár.

Amint az öböl kiszögeléséhez érünk, a mesék világába illő látvány tárul elénk. Valóságos gleccser-erdő előtt állunk.

Két hatalmas hegy között óriási gleccsermező terül el. Napfény csillog a jégen és a télies látvány ellenére a tenger felől enyhe szellő fujdogál. Ott, ahol a gleccsermező a tengerparton megszakad, oszlop-alakú, gigantikus gleccserek nyulnak ki a tengerből. Valami egészen különös, kékeslila fényben ég a monumentális jégerdő, melynek jég-fái úgy sorakoznak egymás mellett, mint a »Fehér Halál birodalma« bejáratának megdönthetetlen őrei.

Végre fent vagyunk. A látvány megérte a kínlódást. Körülöttem többezer méter magas hegyek. Örök hó borítja a csúcsokat, a hegyoldalakat, a fekete talaj csak itt-ott látszik ki. Alattunk kékes fényben ég a gleccsermező és a távolban tükörsímán terül el a beláthatatlan tenger.

Elhatározzuk, hogy lereszkedünk a gleccsermezőre. A lemenetel nehezebb, mint a felkapaszkodás volt. A sziklák megindulnak a lábunk alatt, a jégpikkelyeken elcsúszunk és métereket siklunk lefelé. A legtöbben leguggolnak és egyik szikláról a másikra ülve birkóznak meg a turistaság nehézségeivel.

Az idő szép februári napra emlékeztet, mikor még a természet nem vetette le téli köntösét, de messziről már a tavasz lehellete érzik. De a nap hirtelen eltünik, a hegyes csúcsú hegyeket köd borítja be, sötét felhők gyülnek az égboltozatra és sűrű, fehér pelyhekben megered a hó. Augusztus 13-án!

Húsz perc mulva, mire leérünk a gleccsermezőre, már ujra süt a nap és a jég szikrákat hány a nagy fényességben. Az egyenletes talaj dacára az igazi veszedelem csak most kezdődik.

A jégmezőt óriási szakadékok hálózzák keresztül-kasul. Olyanok ezek a szakadékok, mint egy cseppkőbarlang részei; a jég fantasztikus formákat ölt, lent az irtózatos mélységben a megolvadt jég vize csergedez.

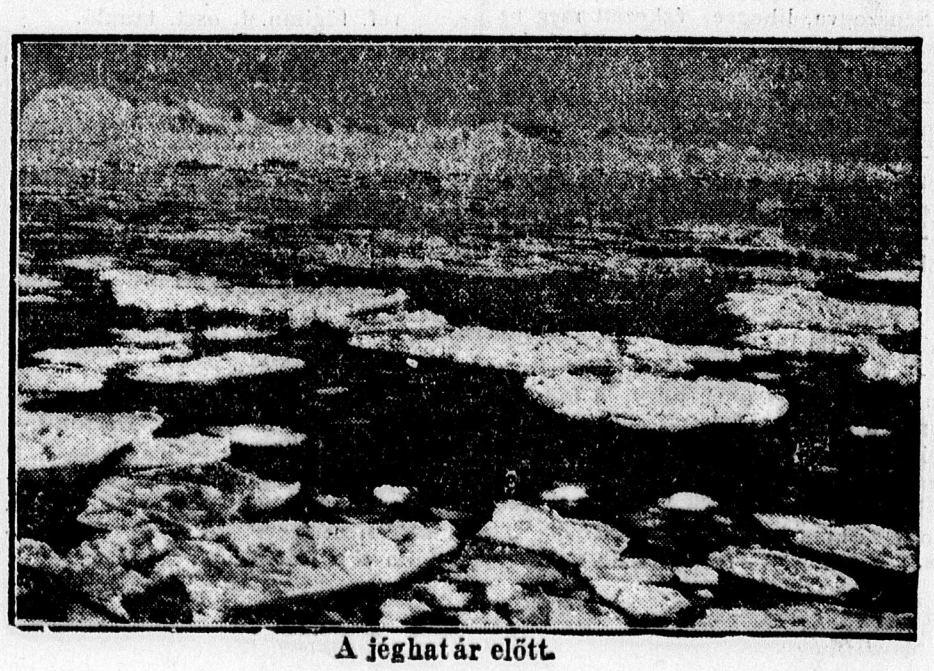
A jégen el-elcsúszunk és minden erőnket össze kell szednünk, hogy valamelyik szakadékba bele ne essünk. A nagy jégmező a Monte Rosa csúszkáló utasaival van tele. Mindnyájan aggódunk magunkért és társainkért: akármelyikünk beleeshet egy szakadékba és elvesztve eszméletét, életjelt sem tudna magáról adni. Bizonyára ott pusztulna el a lakatlan sziget szakadékának mélyén. Most látjuk csak milyen óvatos volt a kapitány, amikor a matrózokkal partra szállított utasokat megolvastatta.

A tenger felől a hajó szirénája búg. Igyekeznünk kell, az indulás délre van kitűzve és már csak pár perc van hátra. De még az utasok fele a parton van, a sziget varázsa mindenkit fogvatart. A matrózok sürgetik a társaságot, a sziréna egyre búgva hívja a hegyekbe szétszéledt embereket. Egy óra jóval elmult, mire a hajó elindulhatott.

A lefolyt huszonnégy óra a sarkvidéki utazás legnagyszerűbb része volt. Amit ezalatt a pár óra alatt átéltem, az a tetőpontja volt annak, amit a természet szépségekben és csodákban adhat.

(Folytatása a november 29-iki számban.)

A Fehér Halál birodalmában.



A jéghatár előtt.

GYERMEKEK DEBRECZENJE

SZERKESZTI: PALI BÁCSI.

Peti bünhődése.

Irta: TÖRZSÖK JÓZSEF.

A rossz Peti iskolából
Hazafelé tartott.
S egyszerre csak megpillantott
Egy virágos parkot.

Uccu neki, rohant is már
Az ebadta kölyke,
S a legszebbik tulipánfot
Azonnal letörte.

Örült rajta gonosz lelke,
S tört még hármat, négyet,
Nem sejté a körülötte
Leselkedő véget.

Rá is csapott a gonoszra,
Szenved már a bünért,
Alig birja elcipelni
Rossz csontján a bőrét.

Elmondom, úgy egy pár szóval
Hogy lakolt meg érte,
Amért a szép virágokat
Gonoszul letépte.

Hát tudjátok, amint ott a
Virágokat törte,
Egyiknek egy kis méhecske
A himporát őrlte.

S a munkában megzavart méh.
Peti, hogy ott állott —
Ijedtében egyenesen
Az orrára szállott.

Elég volt ez Petinek már
Nem kellelett még több,
Akora lett orra, mint egy
Nagyvásári léggömb.

S mogorva, zord rendőr bácsi
Végszóra jött éppen,
Fülét, haját megcibálta
Haza vitte szépen.

Odahaza mamája már
Jó ebédre várta,
Ebéd helyett jól megverte,
S kamarába zárta.

A jeles borbély.

Vaddisznó uraság lakodalomba készült. Mikor tükörbe nézett, meghökkenve szólt:

— Enyje, de sörtés az arcom! Igy nem mehetek úri társaságba.

Kikiáltott hát a konyhába a cseléd-ségnek:

— Hívjátok át gyorsan Röffentőt, a borbélyt.

Szuszogva, lihegve érkezett meg az érdemes szőrvesztő mester. Kissé rőfögve, de azért elegánsan meghajolt:

— Méltóztassék parancsolni alázatos szolgájával, nagyságos uram!

— Kissé sörtés az állam, nem mehetek így a lakodalomba, borotváljon meg, kedves Röffentő mester.

— Kérem, kérem, tüstént, azonnal, ebben a pillanatban. Csak egy kis habot verek.

A derék borbély akkora habot vert, mint egy fia-hegy.

— Kérem, kérem, úgy kicsinosítom én a nagyságos urat, hogy a lakodalomban elámul, elbámul, elképed rajta mindenki. Csak egy kicsit beszappanyozom.

Úgy beszappanyozta Vaddisznó urat, hogy az orra hegye se látszott.

— No, most — folytatta Röffentő — megköszörülöm a borotvát.

Vaddisznó úr a szappanrétegen át két kis lyukat csinált a szemének, aztán egy nagyobb lyukat a szájának s így szólt:

— Tyüh, Röffentő mester, az a maga borotvája... ej, be eszi valami a szememet... a maga borotvája... hú, de csípi valami a torkomat!... borotvája nagyon csorba.

— Hehe, persze, kissé kemény, s akaratos a rőfögő urak bajusza, meg szakála, kicsorbul bele a borotva. No, de készen vagyunk.

A mester mégegyszer elkente a szappant, aztán végigny isszantotta a borotvát Vaddisznó uraság arcán. A borotva úgy csikorgott, mintha csak vasszögeket kellett volna elmetszenie.

— Igy ni! Egy perc alatt, egy szemhunyorítás alatt, egy röffentés alatt, egy pisszentés alatt készen leszünk. Igy ni! Mondhatom, olyan finoman megborotválom én a nagyságos urat, hogy semmiféle budapesti borbély sem jobban!

— Készen vagyunk.. Csak még egy kicsit megföcskendezzük Vaddisznó uraság becses arcát, mert így szokás ez a legelegánsabb borbélyműhelyekben is. Hol az a szódás üveg?

A szódás üvegből vastag vízsugarak ömlöttek a prüszkölő Vaddisznó úr arcába.

— Igy ni!... Most aztán bepuderozzuk a nagyságos urat, mert így szoktak a párizsi fodrászok is. Hol az a mészpor?

A fehér mészporral alaposan bepuderozta a kövér uraságot.

— No, most már aztán igazán készen vagyunk! Hol a tükör? Hadd gyönyörködjön uraságod a szépségében.

Röffentő mester Vaddisznó uraság elé tartotta a tükröt.

— No úgye, hogy egészen másképp fest most uraságod, mint az imént? Mondhatom, hogy a nagyságos úr mellett a budapesti gavallérok is elbújhatnak.

Vaddisznó úr kissé kétkedve rázta a fejét.

GYERMEK IRJA GYERMEKNEK.

Talpaska gyerek akar lenni.

Irta: SZÉKELY ZOLTÁN
ref. főgimn. I. oszt. tanuló.

III. folytatás.

Végre is eltelt a délelőtt. Egy órakor a fiúk elmentek. Neki már csikorgott a gyomra az éhségtől. Ki akart szökni, de a tanító bezárta az ajtót. Talpaska a finom ebédre gondolt, melyet odahaza azóta talán már megettek a testvérei. Éhen fog itt halni. Nem törődik vele senki. Neki ment az ajtónak, hogy kitörje. De az jó erős volt és Talpas nem birt vele. Egyszer kinyilt az ajtó. Kiengedték Talpast. Szaladt haza, — hogy megtöltse a gyomrát. De jaj, — nagy lett a bánata. Megették már a jó levest, pecsenyét, tésztát se hagytak, csak egy nagy tányér főzeléket, amit ő nem szeretett. Fintorogva fordította el a fejét és azt mondta:

— Mit csináljak én ezzel a ronda zöld vacakkal?

Anyukája jól összeszidta, hogy nem elég, hogy bezárják az iskolába, még válogat és vacaknak nevezi a kelkáposztát.

Talpas azt hitte, hogy azzal, ha megeszi a kelkáposztát, vége lesz minden rossznak s mehet ki az uccára, ahol látta a gyerekeket játszani. De alig állt fel az asztaltól, anyuka már szigoruan mondta:

— Eredj és tanuld meg a leckédet, írd meg a feladatot, de ne macskakaparás legyen!

Talpas sértődötten mondta:

— Hogy lenne macskakaparás? Még ha azt mondta volna anyuka, — hogy mackókaparás.

Hej, de megizzadt szegénynek az üstöke, míg elkészült. Végre mégis kimehetett. A kaput azonban nem nyitotta ki neki a cseléd és így amikor hallotta, hogy a szomszédban a rossz fiúk kiáltoznak, átmászott a kerítésen. A nadrágja azonban gyengébb volt, mint a barna mackóbőr, végighasadt s vesztére, mikor bement a házba, éppen az apukával találta szemben magát. Nos, most aztán megismerte a nádpálcát is. Sírva, elkeseredve feküdt le az ágyba.

— De nagy szamár voltam én —, gondolta, hogy mindenáron embergyerek akartam lenni. Hiszen ennél a kis mackó ezerszerte boldogabb. Bár csak mehetnék már vissza. De hiába, három napot itt kellett tölteni és egyik sem volt jobb a másiknál. Harmadik éjszaka sikerült neki kiszökni az ablakon. Szaladt, mint a nyul az erdő felé. Meg sem állt a tündérpalotáig.

— Nem akarok tovább embergyerek lenni, nem akarok! — kiáltotta. — Vedd vissza ezt a hálóruhát és add vissza nekem a barna bundámat. A jó tündér nevetve változtatta vissza mackóvá és azt mondta neki:

— Megmondtam neked Talpas, hogy nem szabad elégedetlennek lenni. Te mackónak születtél, mint mackó igyekezz boldog lenni. Örülj a napsugárnak, virágnak, mézet termő faodunak, málnátadó bokornak, mackóapónak és anyónak.

Talpas megigérte, hogy soha többé nem kivánkozik el anyja mellől, aztán vigan indult haza az erdő keskeny utján, a kedves barlang felé.

Odahaza mackónéni költögette.

— Gyere már kisfiam, itt van a friss illatos méz. Talpas megdörzsölte a szemét, kiugrott az ágyból és megnyalogatta anyókája arcát.

— Anyóka, tudod, hogy hol voltam? A jó tündér elvarázsolt és embergyerek voltam. Jaj, de rossz volt, jaj de sajnálom szegény embergyerekeket. Soha sem akarok mássá lenni, csak ami vagyok.

Kiszaladt a barlangból, leült a mézes kanna mellé és belemártotta abba két mancsát. Arra gondolt, hogy most hogyan mosdatják a szegény kis embergyerekeket. Nyalta a mancsát és úgy nevetett, hogy a könnye csordult ki tőle.

(Vége.)

Fejtőrők.

GYERMEKEK DEBRECZEN-je
8. számu [illegible] nyszelvény.

1. Szerda 7
Beküldte: Hüse Gyula II. o. t.

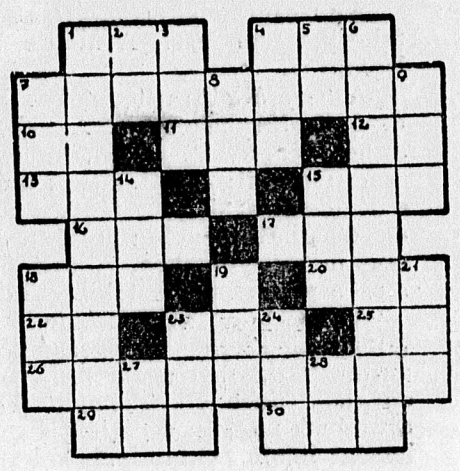
2. H: O S S
Beküldte: Csáky Rózsika és Babika

3. H zas zas
Beküldte: Keplár Manci és Kató.

Megfejtése 1—1 pont.

8. SZ. KERESZTREJTVÉNY.

Beküldte: *Kiss Zoltán* III. reál.



Megfejtése 5 pont.

Vizszintes sorok: 1. „Ez ni" falusiasan. 4. Szülő. 7. Ütő szerszám névelővel. 10. ..veháza (Arany egyik versének a cime.) 11. Ilyen ház is van. 12. Kötőszó. 13. „Sz"-el az elején: hússal eszik. 15. Testrész. 16. Éget is (forditva). 17. Hegyes szerszám. 18. A veszett kutya teszi. 20. R. K. H. 22. A tanuló is teszi. 23. Nem férfi: névelővel. 25. ...zis. 26. Minden városban van: névelővel. 29. Helyhatározói szó. 30. „Ez a hónap" röviditve.

Függőleges sorok: 1. Földmives fogja, ha szánt. 2. Biztatás. 3. Női név becézve. 4. Após: fordítva. 5. Gyermek köszönés. 6. Kiabáló, siró (d=á). 7. Bormérték. 8. Még nem asszony. 9. Ital 14. ...zavar. 15. Önmagába visszatérő vonal. 18. Állati hang. 19. „H"-val hazája (forditva). 21. Ebben lakunk. 23. Árunak van (forditva). 24. Mindenkinek volt. 27. Hamis. 28. Azonos mássalhangzók.

Minden rejtvénymegfejtéshez mellékelni kell ezentul az itt közölt szelvényt, mert ha ezt elmulasztanátok, akkor a megfejtést a pontozásnál nem lehet a javatokra irni. Ha a testvérek együtt fejtik meg a rejtvényt, de csak egy szelvényt küldenek be, akkor az egyik vasárnap az egyi. másik vasárnap a másik testvér fogja kapni a pontokat. A régi pontok változatlanul érvényesek.

A megfejtéseket november 21-ig kell beküldeni a „Debreczen" szerkesztőségébe „Gyermekrovat" felirással. A megfejtést vagy a levelet a kiadóhivatalban lévő középső postaládába kell bedobni, melyre ez van ráirva: Pali bácsi postája.

SZÁZ KÉZ NYUL EGY LEÁNY UTÁN...
— REGÉNY —

(9. folytatás.)

— Én maga mellett leszek, Teréz! Ha megengedi érdeklődök, hátha lehetne állami hivatalnál, vagy a városnál valamit elérni. Közhivatalban nincs kitéve annyi megaláztatásnak.

— Az igaz, de nagyon nehéz bejutni.

— Megkíséreljük a lehetetlent is. Hisz úgyis csak néhány hónapot kellene dolgoznia, legfeljebb egy évet, ha ugyan...

Elharapta a fiú a szavakat és gyenge pir borította el arcát.

— Hogy érti ezt, — kérdezte meglepetten Teréz.

— Félek, hogy kinevet.

— Nem nevetem ki. Miért nevetném ki?

Valami belső tűz remegett a fiú hangjában, töredezett szavakkal mondta:

— Én úgy gondolom... Igen... Ha kicsit vonzódna irántam... Ne haragudjon, de meg kell mondanom... Halálosan szeretem... Nagyon kérem, ne nevessen ki. Most már a jövőről beszélünk, elmondom. Én nem tudok maga nélkül élni. Feleségül akarom venni. Hónapok kínzó vágyódása beszél most egyszerre belőlem. Ha tudná, hogy hónapok óta követem, mint az árnyék, ha tudná, hogy mennyit szenvedtem attól a gondolattól, hogy talán már elkötelezettje valakinek, talán hazulról. Ha tudná, hogy mennyi álmatlan éjjelen gondolkoztam afelől, hogy egyszer elébe kell hogy álljak és kitárjam szivemet. Taréz, talán maga előtt igen nevetséges, hogy néhánynapi ismerettség után már így beszélek, de lélekben, gondolatban hosszú hetek óta beszélek magával. Érzem, elpusztulok, ha mindezt el nem mondom, ha nem kapok egy biztató szót, mellyel tovább éljek. Az én szívem éhes koldus, úgy vár egy biztató szóra. A hely, az alkalom talán szokatlan, mégis könyörgöm, hallgasson meg. Olyan zaklatott életű ember, mint én nem várhat megszokott formaságokra, most egyszerre felszakadt szivemben minden.

...Elhagyott uccákra értek, a forró suttogó szavak a téli estében izzottak. Teréz hallgatta azokat, mintha álomban járt volna. Ez a nap oly különféle módon vette igénybe idegeit, hogy szinte gépiesen haladt a fiú mellett és csak percek mulva vette észre, hogy önkéntelenül egymáshoz simultak, öntudatlan mozdulattal kart karba öltve haladtak.

Egy kis cukrászda került az utjukba. Hirtelen sűrűn esni kezdett a hó. Egyszerre álltak meg az ajtó előtt:

— Ide betérünk.

— Menjünk be, mert még megfagyunk.

Meghitt sarokban, egymással szemben ültek le. Zenélő óra a falon hetet ütött és muzsikált valami édes melódiát. Szemük egymásba kapcsolódott. Nézték egymást szótlan, hosszan. El nem mondott érzések gyultak fel Teréz szemeiben, úgy érezte, hogy minden vére a szívébe száll. Megkezdte láthatatlan útját a szerelem, mely úgy keletkezik, olyan hirtelen, mint a villamos szikra.

Végre is a leány törte meg a csendet. Halkan szólott:

— Ugy gondolja Tamás, tudna engem szeretni?!

Suttogva, gyorsan válaszolt a fiú:

— Hogy úgy gondolom-e?! Élő valóságként tudom. Tudom éppen olyan biztonsággal, mintahogy tudom, hogy szemem van, mert látok, hogy fülem van, mert hallok. Ha szavakba tudnám foglalni mindazt, amit érzek, de olyan erőtlennek, kifejezéstelennek tünik fel minden szó! Ugy-e, Teréz, nem utasít vissza! Nem kérem, hogy igent mondjon, csak annyit, hogy remélhetek!

Csöndesen válaszolt a leány:

— Igen.

— Boldog vagyok Teréz, nagyon boldog.

— Én is.

Tamás a leány keze után nyult. Két remegő kéz fonódott egy pillanatra egymásba, két meghajszolt lélek talált örömujjongva egymásra.

— De mi lesz ezután? — kérdezte Teréz.

— Küzdeni fogunk a boldogságunkért, a jövőért.

— Tamás magának atyjára »is« gondolnia kell.

— Gondolok is. Tízszer annyit dolgozok, mint eddig. Tudja Teréz, most már felszabadult minden energiám, melyet az eltitkolt vágy eddig úgy lekötött bennem. Maga most visszaadta az erőmet. Hat hónap alatt mindennel végzek. Megszerzem a pénzt atyám kiszabadításához. Azután miénk a jövő. Remélem a családi vagyonból is megmenthetek

Meghitt sarokban, egymással szemben ültek le.

még valamit. De ha nem, akkor is, megélünk, ugy-e?

— Én nem félek a szegénységtől!

— Én sem!

— Mennyi pénz kellene atyja kiszabadításához, Tamás?

— Meglehetős borsos összeg. Ezer pengő legkevesebb. A bukaresti ügyvéd azt írta, ha az összeg felét küldöm, megindítja az ujrafelvételt.

Teréz elgondolkozva nézett maga elé:

— Tudja mire gondoltam Tamás?

— Mire, Teréz?

— Ott az irodában éppen 500 pengő feküdt az asztalon az én számomra. A »vezér« éppen ennyire taksált.

— A gazember, — sziszegte Tamás.

— Ez a pénz milyen könnyen visszadhatott volna egy emberéletet, szólott úgy félig magához Teréz.

— És elvette volna egy leány tisztességét.

— Látja Tamás, ilyesmit álmodtam a mult éjjel. Én elfogadtam azt a pénzt és odaadtam egy öreg bácsinak, aki börtönben senyvedt, a maga édesapjának. Mélységek felett a pénzből híd keletkezett és jött boldogan felém Tamás, maga és az atyja.

— És aztán?

— Aztán lángbaborult minden. Nagyon rossz álom volt.

— Ne is beszéljünk róla. Bár én nem vagyok babonás és nem hiszek az álmokban.

— Én sem. Hanem az motoszkál a fejemben, hogyha én odaálltam volna ahhoz az úrhoz, hogy az ötszáz pengő egy szenvedő ember előtt megnyitja a börtön ajtaját, adja erre a célra, bizonyára kinevetett volna. Ellenben egy leány testéért odaadta volna.

Tamás riadtan nézett a leányra:

— Terézkém, miért mondja ezt ilyen beállításban. Az bizonyos, hogy szörnyű igazságtalanság rejlik benne, de önmagával kapcsolatban ne beszéljen így.

— Jó, ne beszéljünk róla.

— Tamás, maga most mennyit keres? Mi a fizetése?

— Igen kevés. 120 pengő havonta. De ebből ötvenet-hatvanat félrerakok. Azonban teljesem megváltozik a helyzet, ha önálló leszek. Terézkém, ha minden jól megy, mához egy évre azt fogom mondani magának »édes kis feleségem« és nem kell többet irodába járnia. Jó lesz?

A leány szemébe könny csillogott:

— Szép tiszta élet. Jó lenne. De addig! Ugy érzem, nekem is kötelességeim vannak, nemcsak magam iránt. És olyan nehéz egy leánynak ez a küzdelem.

— Mire gondol Terézkém. Hisz nem kell semmi, csak még egy rövid évig... Ha édesatyám kiszabadul, megtartjuk az eljegyzést.

Áradozva hulltak a fiú ajkáról a szavak:

— Olyan boldog, olyan boldog vagyok. Terézkém, ha maga tudná, mennyire szeretem. El kellene mondanom százszor, ezerszer: szeretem, szeretem.

Apró ezüstcsengettyűk csengésével vert visszhangot Tamás vallomása a leány szivében. Kicsit gondolkozott, aztán így szólt:

— Jól van, Tamás. Ha lesz egy-két napi szabad ideje, leutazunk a mamámhoz és elmondunk mindent.

— Akár holnap.

— Akkor, amikor dolgaitól szabadul.

Édes tervek szövődtek gyors egymásutánban a kis cukrászdai asztalnál. Észre sem vették, hogy az idő eljárt. Késő este lett, mikor végre is felkerekedtek. Az uccák fehérsége, mintha az ő nagy boldogságuk színét viselte volna. A kapuban, elváláskor egy öntudatlan röpke csók és aztán két kis szobában a nagy bérkaszárnya másik-másik szárnyán felgyult a villany. Még ez is fényesebb volt, mint azelőtt.

VI.

A sors irigy és fukar adakozó. Amit ad egyik kezével, visszaveszi a másikkal. Féltő gonddal ügyel arra, hogy a teljes boldogsághoz mindig hiányozzék valami. Teréz napjait bearanyozta a tiszta szerelem, ugyanakkor mély, nagy keserűség szántott gond-barázdákat szivében.

Napokon át lótott-futott állás után. Sürgős volt, hogy elhelyezkedjék valahol, mert könnyel áztatott levél hozta hírül, hogy édesanyja betegeskedik és őt is segítenie kellett. Sokba kerül az orvos, patika, nem telik a szerény nyugdíjból. Teréz megmaradt pénzének nagyrészét hazaküldte. Pedig egyik nap a másik után hervasztotta reményeit.

Irásbeli ajánlkozásokkal nem sokra ment. Személyesen járt állás után. Egy szesznagykereskedés keresett irodai alkalmazottat. A főnök szivesen fogadta és azt mondta:

— Maga veszedelmesen csinos, kisasszony. És mi az igénye?

— Nincsenek nagy igényeim, — válaszolt zavartan Teréz.

— Többet is kaphatna, *ha*...

A férfi kihívó mosollyal nézett rá. Teréz már mindent megértett, lángaborult arccal mondta:

— Tudom, mire gondol. Igy nem kérek az alkalmaztatásból. Jó napot!

És ment tovább. Apróhirdetésben keresett valaki »Jómegjelenésű hölgyeket akvizíciós tevékenységre«. Kiderült, hogy nagystilű kerítőnő rejtőzködik a hirdetés mögött. Teréz felháborodására a jeles nőszemély nyugodtan megjegyezte:

— Adja maga még olcsóbban is kisasszonykám. Egy-két finom ismerettség még mindig többet ér, mint reggeltől estig körmölni valami irodában.

— Én tisztességes leány akarok maradni, — vágta oda Teréz.

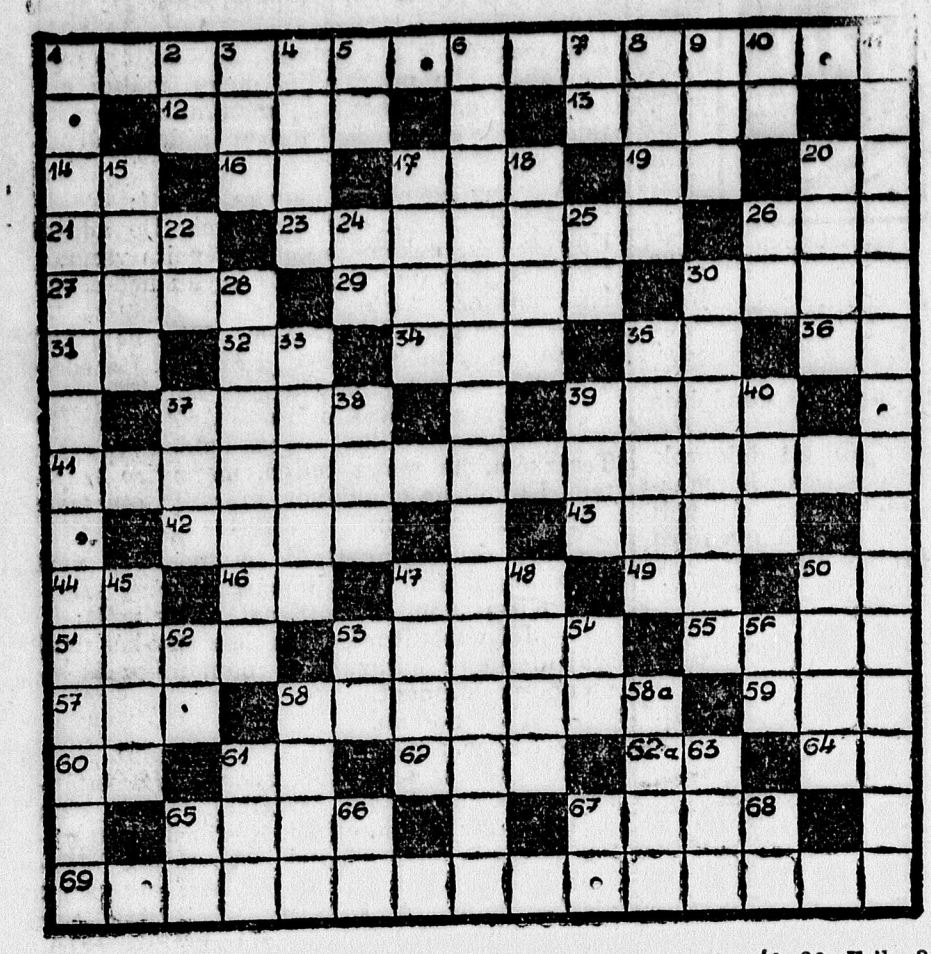
— Oh, kisasszonykám, a pénz tisztességet is ad. Én mondom, magának nagy jövője van ezzel a termettel, ezzel a szépséggel. Egy gazdag úrnak bemutatnám, ennyi az egész, a többi megy magától.

— Tartsa meg a tanácsait, én nem kérek belőlük.

Tovább, tovább hajszolta a becsületes megélhetés lehetőségeit Teréz. Ám ebben az időben a »leépítések«, a »létszámcsökkentések« divatja járta, sehol, rendesebb helyen nem volt üresedés. Régi alkalmazottak kerültek az uccára, nemhogy még újakat vettek volna fel. Csak sötét és kétes alkalmak kínálkoztak feléje, melyektől megborzadt a lelke.

(Folytatása jövő vasárnap.)

Keresztrejtvény-pályázat



»Fejtörő az elme sportja« — mondja a közmondás. És aki foglalkozik a rejtvényfejtéssel, ennek a közmondásnak igazságát saját magán is érezheti, tapasztalhatja. Emellett a megfejtés egyben szórakozást is nyujt. Van azonban ennek a szórakozásnak egy magasabb válfaja és ez a rejtvénykészités.

Most egy uj ábrát közlünk lapunkban azzal a felhivással, hogy erre az ábrára készitsenek olvasóink keresztrejtvényt. A pályázati határidő

1931 november 28-ika,

de aki előbb küldi be, annak a rejtvényét hamarabb fogjuk közölni — feltéve, ha jó. A boritékra kivül pontosan rá kell irni: »*Debreczen*« — »*Keresztrejtvénypályázat*«. Mivel pedig a jövő vasárnaptól kezdve áttérünk a rejtvények pontozására, a megfelelő keresztrejtvény beküldője 10 pontot kap, mig a megfejtésekért öt pont jár. A pontozás eredményét esetenkint fogjuk közölni, aszerint, hogy mennyi a hely. Minden uj keresztrejtvényhez egy-egy szelvényt mellékelünk a jövőben. Ezt a szelvényt a megfejtéssel együtt kell beküldeni, mert enélkül a pontokat nem irhatjuk az illető javára. A legtöbb pontszámot elért megfejtők között minden hónapban sok jutalmat fogunk kisorsolni.

A pályázat feltételei egyébként a következő:

1. A pályázó köteles egész nevét kiirni.

2. A kérdéseket és a feleleteket külön papirra s csak az egyik oldalra szabad irni. Ellenkező esetben a pályázat érvénytelen. A kérdés szabatos és világos legyen.

3. Mellékelni kell pontosan kitöltve, azaz megfejtve az itt közölt ábrát.

4. A feleletekben lehetőleg kerülni kell a csonka szavakat, a kevésbé ismert idegen kifejezéseket. Inkább az irodalomból, történelemből és a földrajzból vegyük a fogalmakat. Ezzel valóban gyarapitjuk a mások tudását, ismeretét.

5. Aki sok idegen, vagy csonka szót használ, annak a pontszámából le lehet vonni. Evégből kerülni kell a betoldásos szavakat is.

Aki ezeket a feltételeket nem tartja be, annak a rejtvénypályamunkáját nem közöljük s a pontszámokat nem irjuk javára.

A 41. számu keresztrejtvény megfejtése a következő:

Vizszintes sorok: 1. Wágner, 5. Málnai, 9. Ér, 10. Mélázik, 13. hl. 14. héma, 15. Akol, 17. Le, 18. Ól, 20. Esik, 23. Gamma, Eb-ik (ford.), 29. Sidol, 31. Jaf (ford.), 32. Aroma, 33. Dó, 34. Eb, 36. Ló, 37. Rá, 38. Demeter, 39. hé, 41. Öl, 42. P. T. 43. Ir, 44. Mimel, 46. Fém, 48. Avrom (ford.), 51. Járt (ut), 52. hátam, 54. Jase, 55. Ra, 56. A, B, 58. Kopó, 60. Ákos, 61. Oa, 63. Janitor, 64. Ez, 65. hem tak... 66. Ischna.

Függőleges sorok: 1. Vérmes, 2. Ár, 3. Emel (emelő daru), 4. Remeg, 5. Mikó a, 6. Akol, 7. Al, 8. Ilonka, 12. Za (ford.), 16. Didó, 19. A bor, 21. Sidonia, 22. Ko ford.), 24. Aj (ford.), 25. Maradék, 26. mf, 27. Ez, 28. Imádkoz, 30. Ledől, 32. Aosta, 35. Bel, 36. Lep, 40. Emrk (krém), 43. Iram, 44. hulton, 45. Ek, 46. Fa, 47. Ma, 50. Meduza, 52. Nápak (kappan), 53. Makói, 55. Rója (T), 57. Rozs, 59. On, 60. Át, 62. Ae, 64. Ei.

A 41. számu keresztrejtvényt a következők fejtették meg hibátlanul vagy lényegtelen hibákkal: Medvigy Gizella (Svetits), Kubinyi Magda, Neuwirth Gyula, Hamar Sándor (Péterfia u.), Kiss Rózsa (Teleki u.), Tóth Ilonka (Homok u.), Pejtsik Ilona (Szotyoritelep), Rácz Mária, Ladányi Sándor, Pirkler József (gimn. t.), Tarr Mária (Homok u.), Polgári Rózsi (Homok u.), Wunderle Ernő, Zsámboky Katóka (Kassai u.), Szabó József, Koss Zsigmond, Koss Zsigmondné, Koss Olga, Koss Lajos, Koss Tibor, Koss Zoltán, Czakó Józsefné, Kiminics Roland (Fürdő u.), Kőszeghy László, Tóbiás Margit (Csokonai u.), Pigay Amália, Pongor Barna (gimn. t.), Szigeti Rezső, Führer Kálmán (Barna u.), Kiss Ilonka (Nyil u.), Berend Mária, Lovász Imre (polg.), Krász Péter.

Jutalmat nyertek:

1. Wunderle Ernő könyvet,
2. Berend Mária könyvet,
3. Polgári Rózsi könyvet.

A jutalmakat hétfőn vagy kedden este 7 és 8 óra között a »Debreczen« szerkesztőségében lehet átvenni.

MEGJELENT!!
a
Debreceni Képes Kalendárium
Ára: 1 pengő.
Kapható:
„Mókusz" könyvkereskedésben.

Hó- és sárcipő
mindenféle szinben szakszerü javitása nagyon olcsó árban:
MOLNÁR
müszerészet, Csapó ucca 30. szám.

25228—1931. aü.

HIRDETMÉNY.

Felhivja a városi adóhivatal a házbirtokosokat, hogy a birtokukban levő házak utáni 1932. évre szóló házbérvallomási ivet november hó végéig a városi adóhivatalhoz adják be. A bevalláshoz szükséges nyomtatvány a városi adóhivatal 14. sz. szobájában, a beszerzési ár megtéritése mellett szerezhető be. Figyelmezteti a városi adóhivatal a házbérbevallási iv beadására kötelezetteket, hogy a bevallás elmulasztása a kivetendő házadó utáni 5 százalék, illetve 10 százalékos birság kivetését vonja maga után.

Debrecen, 1931 október hó.

Városi adóhivatal.

25042—1931. aü. szám.

HIRDETMÉNY.

Felhivja a városi adóhivatal a város lakosságát, hogy a város határában termett, vagy vidékről a város területére akár tengelyen, akár vasuton, akár postán behozott fogyasztási adó köteles cikkeit — bor, sör, hus és szeszes italok — a behozataltól számitott 24 órán belül a városi adóhivatalnál a hivatalos órák alatt bejelenteni el ne mulassza. Közli a városi adóhivatal a város összes lakosságával azt, hogy az összes behozatali utakat fokozott és szigoru ellenőrzés alatt tartja és a bejelentés elmulasztása jövedéki kihágást képez, minek során a mulasztó a be nem jelentett fogyasztási adó köteles cikk után járó fogyasztási adónak nyolcszorosáig terjedő birságösszegben elmarasztaltatik.

Debrecen, 1931 november hó 13.

Városi adóhivatal.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNY.

Elárverezek Nagylétán 130. szám alatt folyó évi november hó 16-án délelőtt 12 órakor 1853 pengőre becsült ingóságokat, u. m. koporsókat, butorokat stb.

Debrecen, 1931 november 15

Lőrincz Endre s. k.
kir. bir. végrehajtó.

Mindenütt
beszélnek
az előkelő budapesti
Bristol
szálló olcsó árairól.
Szobák
a tekvéstől függően
kitünő napi ellátással már
12 P.-től
kaphatók
Dunai szobák
kilátással a gyönyörü budai hegyvidékre méltányos áron.
Bristol-menü 2 P 40 f.— Mindennap ötórai tea és tánc. — Kávéházi árak. Vacsora rendes polgári árakon. Tánc. Hosszabb tartózkodás esetén további engedmények.
Bristol-szálló
Budapest-Dunapart

Perzsa
Perzsaláb
Pézsma
Csikó
Elektrik
Nutriette
BUNDÁK
továbbá nemes drémekkel diszitett különlegesen finom kiállitásu
női felöltők
még eddig nem létezett dus választékban
RÓZSA
áruházban
Alföldi takarék-palota

KOVÁCS GYULA AKCIÓJA AZ EGÉSZSÉG ÉS SZÉPSÉG ÉRDEKÉBEN.

Az emberiség életében és a nemek örök harcában leghatásosabb fegyverek: a szépség és egészség. Ezeknek pedig nélkülözhetetlen eszköze és előfeltétele a fürdő! Már a régi rómaiak tudták, hogy nincsen szép vagy csunya nő, csupán ápolt vagy ápolatlan külsejü. A fürdőnek, mint bőr- és egészségápoló csodaszernek az előteremtése ma még könnyebb, mint valaha. A napokban közöltük Kovács Gyula Hunyadi u. 12. sz. alatt levő ismert vizvezetékszerelési vállalkozó nagy feltünést keltő nyilatkozata nyomán, hogy a sulyos viszonyok ellenére a fürdőberendezés ára 20 százalékkal olcsóbbodott és ő már 300 pengőből összeállit egy elegáns, komplett fürdőszobát. A magában álló olcsósági tünet szenzáció erejével hatott és a közönség a kitünő alkalmas kihasználva, egymásután állitja be Kovács Gyula dömping áru fürdőszobáit.

Fehérnemüt
pyjamát, függönyt és teritőket, elsőrendü kivitelben olcsón készit STYL szalon, Hatvan u. 13.

ÁRVERÉSI HIRDETMÉNYKIVONAT.

F. évi nov. 17-én d. u. fél 4 órakor Ondód, Veréb-dülő 40. sz. a. 4600 P becsértékü buza, árpa, tengeri elárvereztetik.

Debrecen, 1931 október 26.

Bocskor László
bir. végrehajtó.

HIRDETMÉNY.

Debrecen város törzsgulyájából és apaállatai közül 12 darab 5—7 éves koru magyar bika a folyó évi november hó 17-én tartandó hetivásáron árverésen eladásra kerül. A bikák sulya darabonként átlagban 600 kilogramm körül van. Addig is szabadkézből megvehető.

Érdeklődni a városgazdai hivatalnál (Városháza földszint, Kossuth uccai kapu alatt) lehet.

Debrecen, 1931 november hó 14.

Városgazda.

APRÓHIRDETÉSEK

Az apróhirdetések díja hétköznap 10 szóig 40 fillér, minden további szó 4 fillér; vasárnap 10 szóig 60 fillér, minden további szó 6 fillér. Vastag betűből álló, valamint levelezési, házassági, kereskedelmi, ipari apróhirdetések és a kezdő szavak díja kétszeresen számittatik. Apróhirdetések csak a díj előzetes lefizetése mellett közöltetnek. — A közlési díj vidékről postabélyegben is beküldhető. A kiadóhivatalban hagyott címek csupán kiadóhivatalunkban, Debrecen, József kir. herceg-utca 1. sz. (Bika-bérház) tudhatók meg. — Hirdetési ügyekben telefonon a 788. szám nyújt felvilágositást.

Házasság

Középkoru
vagyonnal is rendelkező vidéki iparos özvegye házasság céljából megismerkedne nyugdijas állással rendelkező komoly jóravaló férfivel. Leveleket »Kantoluj« jeligére kiadóba kérek. 1281

Alkalmazást nyer férfi

Kifutó fiu
ügyes, 15 éves felvételetik. Füszerüzlet, Hajnal ucca 29. 1504

Jó munkás
cipészsegédek felvételetnek. Kossuth u. 47. sz. 1382

Műbádogosok
állandó alkalmazást nyerhetnek Vasbutorgyár Részvénytársaságnál. 1454

Komenciós
kocsis 16 éves fiával, fejni tudó feleségével. Lorántffy u. 20. 1458

Egy
kifutó fiu vagy tanuló felvételetik. Pásztor, Homok ucca 109. 1481

Italszakmában
kizárólag, aki már működött debreceni piacon, felveszem. Ajánlatok „Szubképviselőnek" kiadóhivatalba. 1488

Béresgazdát
jó bizonyitvánnyal azonnal felveszek. Széchenyi ut 6. Hirlapiroda. 1489a

Ügynököket
keresünk azonnali belépésre. Kioktatás után, szorgalmas uraknak jó kereseti lehetőség. Jelentkezés: Singer varró gép rt.-nál, Piac u. 79. sz. a. 1200

Fiatal
segédet vagy kiszolgáló leányt gyakorlattal felveszünk. Deutsch Albert és Fia. 1247

Ügyes
tanulót felveszek Welgand Antalné Nyil u. 79 1221

Cipészsegédet
kézimunkásnak felveszek. Vigkedvü Mihály u. 35. Ökrös. 1374

Feles
konyhakertészt belsőtégre felveszek. Erős Gaios ucc atizennégy. 1378

Komenciós
kocsisnagy fiával ujévre felvétetik. Bethlen u. 59. 1378

Komenciós
kocsisokat fiaival ujévre felveszek. Jókay-ucca 22. 1241

Fiatal
füszeres segéd, ki italmérésben is jártas fölvétetik. Petőfi tér 3. 1313

Egy
ügyes fiatalember fölvétetik italkimérőnek. Petőfi tér 5. 1315

Alkalmazást keres férfi

Elmennék
nagyobb uradalomba, vagy tanyára, komenciósnak, Cim: Bellegelő 484. 1249

Alkalmazást keres nő

Jó bizonyitvánnyal
takaritónőt felvesz Acél fogmüves, Piac 19. Jelentkezés ma 10—11 óra között. 1518

Intelligens
jómegjelenésü kiszolgáló leányt felvesz, Kovács cukrász, Kálvintér. Jelentkezés hétfőn. 1506

Tanulóleányok
fizetéssel felvétetnek, Buby, Csapó ucca 62. 1498

Bejárónőt
keresek, 15-étől, délutánra, dr Benedikné, Kertész ucc a6. 1478

12—14 éves
kislány, bejárónőnek felvétetik, Szappanos u. 18. szám. 1470

Vasesztergapadok
villanymotorok, autódinamók, öninditók, akkumulátorok, villamos müszerek eladók Hatvan 56. 1350

Egy
kis taxi bérautó olcsón eladó. Cegléd u. 22. 1387

Fölveszek
megbizható mindenesnőt, Székely Vilmos — Arany János utca 29. 1416

Varróleányt
ki angol francia munkában perfekt és ügyes tanulólányokat felveszek. Füvészkert 9., — emelet. Jelentkezés hétfőtől. 1368

Kifutó
leányt teljes ellátással, lakással felveszek. Vágóhidi trafik 1404

Ügyes
tanulóleányok fölvétetnek Goldstein Karolincég Miklós u. 5. 1350

Gyakorlott
kimérő nő fölvételik — Petőfi tér 2. 1314

Kifutóleány
füszerüzletben felvétetik, ki háztartásban is segédkezik. Szabó, Budai Ézsaiás u. 2. 1292

Segédleányt
felveszek Papolczyné divatszalon, Kossuth utca 26. sz. 1307

Alkalmazást nyer nő

Egy
fiatal asszony keres ház vezetőnői állást, magános úrnál, kevés fizetésért. Cim: Vendég u. 72. szám. 1390

Fehérnemű
varrónő házakhoz ajánl kozik, olcsón otthon is vállal, Csokonai ucca 34. szám. 1434

Gazdaasszonynak
megyek, huszonöt pengőért, falura, tanyára, ajtó tizenegy, Hatvan u. 61 szám. 1440

Jobb fiatalasszony
háztartásban bármilyen állást vállalna, magánosnál is, más városba — vagy vidékre is elmenne. Levelet e lap kiadóhivatalába ‚Komoly' asszony" jeligére A. 1

Középkoru
jobb családból való asszszony gazdasszonynak, vagy anyahelyettesnek ajánlkozik. Vidékre is elmegy. Cim: Kórház-utca 11. sz. 1250

Uriasszony
uri házhoz házvezetőnőnek, orvosi rendelőbe orvos mellé ajánlkozik. „30 éves" jeligére a kiadóba. 1359

Szoptatós
dadának ajánlkozom orvosi bizonyitvánnyal — helyben vagy vidékre gyerek nélkül. Derecske Körut 1019. Tóth Józsefné 1234

Üzlet, műhely, raktárhelyiség

Központon
bolt, lakás, azonnalra s májusra kiadó, Csapó 19. szám. 1489

Üzlethelyiség
forgalmas útvonalon, 1932. február 1-ére, olcsó bér mellett kiadó, Megtekinthető Blattner Gyuláná, Ferenc József út 89. szám, Royal szállóval szemben. 1092

Mindenféle
üzlet, vendéglő, műhely raktárhelyiségeket ajánlok és keresek, Pesti közvetitő iroda, Vár u. 2. szám. 1474-a.

Ebédlőbútor,
és egy nagy tükör, tiszta, jókarban eladó, Jókai ucca 10. szám, házfelügyelőnél. 1476

Áruraktárnak
alkalmas nagy udvari vagy száraz pincehelyiséget azonnalra keresek Cim a kiadóban. 1414

Jóforgalmu
kocsma kiadó, berendezéssel. Értekezni lehet Habina Sámsoni út 1367

Üzlethelyiség
forgalmas helyen, azonnal kiadó, Méliusztér 15 1449

Kiadó
azonnal kirakatos üzlet helyiség és nagy sötét pince, Sas ucca 3. szám. Érdeklődni az emeleten 1447

Egy hold
jó földet bérelek, faiskola céljára. Jövő évben, esetleg tulajdonossal közösen, gyümölcsöst telepitenék. Ajánlatokat „haladó gazdák" jeligére a kiadóba kérek. 1332

Kiadó
6 lóra istálló Méliusztér 5. és krumpliföld, Tócósüert, Acél 13. 1294

Üzlethelyiség
nagyobb kiadó a város legforgalmasabb helyén, Csapó ucca 10. szó Értekezni a háztulajdonossal az udvarban. 1331

Átadó üzlet, vendéglő

Üzlethelyiség
forgalmas helyen, más vállalkozás miatt, esetleg felerészben is kiadó. Sas ucca 2. 1496

Uri- és női
fodrászüzlet, a központon, betegség miatt bevezetve, eladó. Cim a kiadóban. 1354

Piac
ucca 51. szám alatti házban uccai üzlethelyiség (jelenleg: Alföldi Ruhaközpont bérlete) január hó 1-től kiadó. Értekezés dr Gergely Jenő ügyvédnél, Piac u. 16 szám alatt. 1469

Koresma
haláleset miatt teljes berendezéssel örökáron azonnal eladó. Megléczy Hajdudorog. 1225

Vendéglő
helyiségekkel, üzletekkel, lakással, kerttel, egész ház kiadó olcsó bérért, vagy kedvező feltételekkel eladó. Böszörményi ut 86. sarkon. 1291

Hangszer

Jóhangú
fekete zongora eladó. Cim a kiadóban. 1375

Uj zongora,
rövid, olcsón eladó, — Baranyi ucca 12. 1437

Oktatás

Gyenge
és magántanulók tanitását, olcsón, garantált sikerrel vállalja tanárjelölt. Próbatanitás dijtalan. Értekezhetni lehet Sz. Papp István u. 18. sz., Homokkert. 1343 A.

Társ

Társulnék
500 pengőtől, 1000 pengőig, bármilyen rendesen bevezetett és megélhetést nyujtó üzlethez Cim a kiadóban. 1490

Üzemben
levő gyárhoz társat keresek, nő is lehet. Tizezer pengővel, telekkönyvileg biztositva. Közreműködés esetén havi fizetés s pénzének kamatja. Bővebbet Mandel, József kir. herceg ucca 44. 1211

Iroda

Két földszinti
uccai szoba, irodának, vagy orvosi rendelőnek kiadó, Szent Anna 9. 1300

Bútor

Asztalok,
divány, stb, bútorok eladók, délelőtt tiztől, — Széchenyi ucca 6. 1411

Hintaszék
eladó, Burgondia ucca 15. szám. 1373

Teljes ellátás

Egy
fiatalember kvártélyba felvétetik, esetleg teljes ellátásra, 35 pengő, Rákóczi ucca 54. 1427

Uricsalád,
két tisztviselőt, vagy egyetemistát teljes ellátásra elvállal, Rákóczi ucca 8. 1245

Két fiatalember
úri ellátást kaphat, nagyon olcsón, Arany János ucca 22. 1483

Elelmiszer, ital

Finom
házizsir eladó, Oláh Károly ucca 55. 1512

Burgonyát,
Ellát válogatva 50—100 mázsát eladok, Csapó 19. szám. 1489-b.

Szilvalekvár
méz édes, bercencei szilvából, házilag főzve, bármilyen mennyiségben, kilója egy pengő, rendelést házhoz küldjük, Külsővásártér 15. Telefon 12-74. 1036 vv

Kitünő
uj borok, 40 fillér literenként, 25 literen felül árengedmény. Kapható: Szávay Gyula uccai tornyos szőlőtelep. 1104

Ujlétai
uj bor kimérés, litere 44 fill, nagyban 40. — Zöldfa utca 14 a. 1341

Kereslet

Zálogcédulákat
veszek, arany, ezüst és ruhaneműről, magas árért, Eötvös ucca 15. 515 XI—15.

Irodaberendezést,
irógépet, megvételre keresek. Cim a kiadóban. 1413

Veszek
húsz fehér fajtiszta Leghorn jércét. Címeket le adni a kiadóba. 1426

Cornet a Piston,
használt, megvételre kerestetik, Szücs zenetanár, Kossuth ucca 53. 1471

Nagy pincét
bérbe keresek, méntelep környékén, — Dessewffy tokaji borlerakat. 1477

Keresek
megvételre I., vagy II. emeletes bérházat. Megbizottam Miklós ucca 7 iroda. 1472-a

Lejárt
zálogcédulát veszek, aranyról és brilliánsról Sretter ékszerésznél, — Batthyányi 13. 1511

Korcsmai
joghoz üzlethelyiséget keresek, ajtóvágás lehetséges. Érdekelteket fogadok délután 2—4-ig. Homok ucca 49. 1356

Keresek
egy kis gyermeket biztos fizetésért, anyai szeretetben részesül. Szent Anna ucca 14., házmesternél. 1337

2—3 szobás
családi házat keresek megvételre. — Irásbeli ajánlatokat a Gazdasági Egyesület továbbit. 1205

Háromszobás
fürdőszobás — lehetőleg adómentes — házat vagy épitkezésre alkalmas, keleti, déli fekvésü telket keresek készpénz fizetés mellett. Ajánlatokat: „15000" jeligére a kiadóba kérem. 1264

Ajánlat

Abonenseket
felveszek, jó házi koszt 30 P havonta, ebéd, vacsora 3 fogás. Rákóczi ucca 54. sz. 1428

Aranyat,
zálogcédulát magas árban vesz — Blattner, Csapó u. 63. sz. Kisposta mellett. 1438

Urilányok,
saját munkájukon megtanulhatnak szabbni, s varrni, kedvező dijazás mellett, Arany János u. 31., varroda. 1517

Ha a közeljövőben
(ősz, tavasz), tényleg jól és olcsón óhajt épitkezni, sziveskedjen felkeresni Poroszlay út 67. alatti épitkezésnél. 1510

Négy pengő,
egy férfi ruha vasalása tisztitása. Gyászruhák 24 óra alatt készülnek. Weisz Arany János 9. A.

Modern
konyhabutorok olcsó árban kaphatók. Deák Ferenc u. 6. sz. 1457

Halló!
Vizhiányban szenvedő gazdák — forduljanak most a Szabó téglagyárban megtalálható ujonnan szabadalmazott kut szerszámhoz, bármilyen ásott kut süllyesztését és kotrását felelősség mellett vállalom. Szabó téglagyár, Nyulas. 1342

Paplant készítek
átdolgozok házaknál is. Paplanvarroda, Teleki 73. 1386

Értesítem
kedves vevőimet és megrendelőimet, hogy üzletemet áthelyeztem Burgondia ucca 2. szám alul, Varga ucca 1. sz. alá. Juhász Gyula villanyszerelési cikkek szaküzlete és villanyberendező vállalata, — Varga ucca 1. szám. 1493

Mosást,
vasalást vállalok, házhoz is elmegyek. Kossuth 42. szám. Házmesternél. 1425

Elsőrendü
porosz koksz (kb 8 mq) eladó. Komlósi ut 41. 1251

Szőlővesszőért
gyümölcsfáért forduljon S. Biró Gézához, — Debrecen, Szávay utca 6. sz. 1148

Jó káposztagyalu
kölcsön kapható Homok u. 34. sz. 1285

Porbujtás,
erdei és mustos olcsó árban kapható Kerekes telep Szávay Gyula u. Tornyos szőlőtelep. 1327

Káposztáshordók
minden méretben olcsón kaphatók — Deutsch Albert és Fia Piac ucca 7. 1328

Butorozott szoba

Csinosan
berendezett uccai különbejáratú parkettes szoba kiadó, József kir herceg ucca 35. I. jobbra. 1486

Bútorozott
szoba, esetleg ellátással úriháznál kiadó, Kossuth ucca 5. Gambrinus átjáró. 1500

Butorozott
szoba egy-két személynek kiadó. Széchenyi ucca 36. 1398

Különbejáratu
szép butorozott szoba azonnal kiadó központban Monti ezerdes (volt Magoss) utca 17. szám. 1400

Különbejáratu
csinosan butorozott szoba kiadó Széchenyi ucca 31. Első keresztépület. 1381

Csinosan
butorozott utcai szoba kiadó Kölcsei u. 1. — Oláhné. 1381

Különbejáratú
szépen butorozott szoba két személynek kiadó. Miklós u. 21. Keresztépület. 1431

Butorozott
utcai szoba központban két, három egyénnek kiadó. Hüvelyes 6. 1412

Különbejáratu
tiszta butorozott szoba kiadó Rákóczi utca 7. 1369

Különbejáratu
csinosan butorozott szoba kiadó. Simonyi ut 13. 1345

Egy
külön bejáratu udvari kis butorozott szoba kiadó. Hatvan 2. 1282

Utcai
butorozott szoba előszobával, kapu alatti bejárattal kiadó. Zápolya 3. 1320

Kiadó
kapu alatti különbejáratu butorozott szoba Kandia utca 5. 1319

Csinosan
butorozott uccai szoba különbejárattal azonnal kiadó. József kir. herceg u. 33. 1429

Egy szoba,
konyha mellékhelyiségekkel azonnal kiadó. Cserepes u. 12. szám. 1430

Butorozott
szép kis szoba kiadó, uj villaépületben, központhoz közel, Széchenyi kert, Huszár ucca 7. szám. 1183

Kiadó
első emeleten butorozott különbejáratu parkettes szoba. Hatvan ucca 2. Házfelügyelő. 1435

Kiadó
garzonlakás különbejáratu uccai szoba, butorral vagy anélkül. — Teleki u. 27. 1441

Különbejáratú
uccai butorozott szoba, esetleg teljes ellátással kiadó. Rothermere u. 7. 1443

Különbejáratú
uccai szép butorozott szoba uraknak kiadó. Simonffy ucca 47. 1456

Különbejáratú
tiszta butorozott szoba kiadó. Piac ucca 73. 1455

Különbejáratú
csinosan butorozott szoba kiadó. Klein, Degenfeld-tér 3. 1462

Bútorozott
szobába férfi szolid lakótársat keresek. Zöldfa ucca 13. Keresztépület. 1459

Két kvártélyos
felvétetik, Borz ucca 13. szám, hátul az udvarban. 1477

Magános
udvarban, teljesen különbejáratú bútorozott szoba kiadó, diszkrétnek. Értekezni Péterfia ucca 42—44. étkezdében. 1516

Bútorozott szoba
lakás, iroda helyiségeket a városnak minden részében ajánlok és keresek. Pesti, közvetítő iroda, Vár ucca 2. sz. 1474

Bútorozott
kis szoba, azonnalra is kiadó. Bíróné. Csapó u. 47. sz. 1509

Diszkrét
bútorozott szoba, azonnal, olcsón kiadó, Kazinczi ucca 7. kaputól jobbra. 1508

Lakást keres

Keresek
májusra 3—4 szobás, — modern lakást. Cím megtudható városi házipénztárban. 1293

Május egyre keresek uccai, vagy udvari 6—7—8 szobás lakást, vagy ennek megfelelő két lakást, közel egymáshoz. Közvetítőt díjazok. Ajánlatokat a kiadóba „Május" jeligére. 1240

Kiadó lakás
egy szobás

Egy
szoba, konyha, speiz, fáskamara sertéstartással butorozva vagy butor nélkül azonnal kiadó. Lónyai u. 20. 1417

Szép
uccai parkettes szoba, előszobával, december 1-re kiadó. Barna 15. 1261

Egy szoba,
konyha, spájz, fáskamara, jószágtartás megengedve, azonnalra kiadó, Szabó Kálmán u. 51. szám. 1204

Kiadó
egy szép szoba, konyha azonnal is. Boldogkert, Borzsovai utca 9. Uj lakás. 1191

Téglaskert,
Kanális utca 25. sz. szoba, konyhás lakás, nagy gyümölcsös, két hold földdel azonnal kiadó. Értekezni Tihanyi, Piac 73. 1227

Egy
szoba, konyha kiadó, Bruckner u. 5. Trnka malomnál. 1333

Kiadó
szoba, konyha, speiz jóvizü kut, villany, december elsejére, Széchenyikert Tőzsér utca 4. 1334

Utcai
nagy szoba, konyha speiz, fáskamara, villany, jó viz december elsejére kiadó. Szegfü-4 sz. 1338

Egy
szoba, konyha kiadó külső Budai Ézsaiás utca 24-e. 1317

Kiadó
egy szoba, konyha speiz Boldogkert, Egyletkert utca 18. 1295

Kiadó
egy szoba, konyha, speiz azonnal kiadó. — Egy udvarra nyiló szoba is. Lorántffy u. 28. 1326

Istálló
lakással vagy magában is kiadó. Kishegyesi ut 17. 1290

Kiadó
nagy pinceszoba nov. 15-re. Irinyi tér 7. 1142

Egy
szoba, konyha beköltözhető. Jókay utca 22. sz. 1241

Egy
szoba, konyha, műhely vagy kamara december 1-re kiadó. Honvéd u. 91. 1322

Kiadó
december 1-re egy szoba, konyha, speiz, fáskamara disznótartással. Vargakert, K. Tóth u. 14. 1421

Szoba-konyha,
kamara azonnal kiadó. Diófa ucca 27. 1423

Kiadó
felnőtteknek világos padlós pinceszoba, — konyha. Teleki u. 27. 1442

Kiadó
uccai egy szoba, konyha, speiz december elsejére. Busi u. 11. 1466

Egyszobás
lakás butorozatlanul — Péterfia ucca 16. szám alatt kiadó. 1466

Kiadó
Ajtó ucca 10. szám alatt uccai lakás. 1470

Irodának
rendelőnek uccai szoba, előszobával kiadó. — Csapó u. 4. 1479

Kiadó
uccai szoba, konyha jószágtartással, kerttel jutányos áron. Tócóskert, Szondi ucca 23. sz. 1487

Modern
egyszobás lakás udvarral, konyhakerttel kiadó. Aczél ucca 6. — Széchényi ut végén. 1403

Uj
épületben szoba, konyha, speiz kiadó. Villany, sertéstartás. Jánosi 61. 1352

Kiadó
szerényebb egy szoba konyha elsejére Darabos utca 24. sz. 1392

Kiadó
pinceszoba, konyha, kamara. Teleki u. 53. 1408

Egy
szoba, konyha, speiz azonnal kiadó. Veres u. 22. sz. 1406

Egy
szoba, konyha, kiadó. Jó karban levő gyermek kocsi eladó. Teleki 56. 1415

A Kölcsönös Segélyző-Egylet
KOSSUTH UCCA 8.
SZINHÁZ FELŐLI SAROK.
49-ik uj év.árusulatára
könyvecskék már kiadatnak.
EGY TÖRZSBETÉT HETI 50 FILLÉR.

Kétrendbeli
egyszobás, konyhás, spájzos, mellékhelyiségekkel ellátott lakások, azonnalra kiadók, Patai ucca 16. 1507

Kiadó
egyszobás, konyhás udvari lakás, kőkamarával, Kigyó ucca 30. 1502

Egy szoba,
kiskonyha, mellékhelyiségekkel, azonnalra is kiadó, József kir, herceg ucca 25. 1515

Kiadó lakás
két szobás

Uccai
lakás 2 szoba azonnal beköltözhető. Bethlen u. 46. 482

Kórházak
közelében kétszobás villalakás kiadó. Böszörményi-ut 45. 1485

Huszonöt pengőért
két szoba, konyha kerttel kiadó. Csigekert u. 21. 1450

Többrendbeli
lakás Nyil ucca 115. alatt azonnal kiadó. — 1402

Kiadó
2 szoba, előszoba mellékhelyiségekkel. Lakó nincs! Faragó u. 7. sz. 1460

Két uccai
szoba, előszoba, konyha minden órán kiadó. — Veres u. 27. 1465

Kétszobás
garzon lakás előszobával Hungária palotában kiadó. 463

Kiadó
2 szoba mellékhelyiségekkel. Miklós végén. Posta u. 5-b. 1399

Kiadó
azonnal kettő szoba, konyha olcsón Simonffy ucca 33. 1375

Kiadó
két szoba, nagy előszoba mellékhelyiségekkel. Magoss utca 13. 1248

Kettő
szoba, konyha, kamara fürdőszoba kiadó. Kálvin tér 3. Teleki György nél. 1100

Két szoba, mellékhelyiségekből álló szép lakás kiadó, Vénkert, Domokos Lajos ucca 16. szám. Értekezni ugyanott. vv 1262 A.

Kétszobás
lakás, mellékhelyiségekkel, olcsón kiadó, azonnalra, Csapó ucca 58. udvarban, jobbra. 1266

Olcsó
bérért kiadó a Keresztesi utca 42. számu két utcai szoba, konyha, kamara, üvegezett előszobából álló ház, 450 □ öl kerttel, sertés ólakkal. Villany bevezetve. 1229

Kiadó
kétszobás és egyszobás lakás azonnalra is. — Sámsoni ut 27. 1339

Kiadó
2 szoba, előszoba, konyha, speiz mellékhelyiségeivel. Kandia 5. 1318

Svetits bérpalotában
nov. 1-re komfortos kettő szoba és mellékhelyiségekből álló elsőemeleti lakás kiadó. 1347 Sv

Kiadó
udvari 2 szoba, konyha speiz, pince, fáskamara Thaly Kálmán 13. 1311

Modern
kettő szobás és egy szobás lakás minden órán kiadó. Hadházi utca 31-d. 1355

Kétszobás
lakás egész udvarral minden órán kiadó, — vagy eladó. Dévai u. 11. Értekezni 13. 1321

2 szoba,
fürdőszoba, kamara december 1-re kiadó. Burgondia 15. 1325

Kiadó
két utcai szoba, előszoba hozzávalókkal, azonnal. Kazinczi 12. 1304

Kiadó
azonnal két szoba, fürdőszobával Kossuth u. 42. 1305

2 szboa
konyha mellékhelyiségekkel november 15-re kiadó. Kut u. 38. 1202

Két szoba
előszoba, konyha, kamara kiadó. Könyök u. 8. sz. 1287

Két szoba
konyha, speiz külön bejáratu romfiudvarral elsejére kiadó. Budai Ézsaiás utca 22-b. 1288

Kerti lakás
esetleg kerthasználattal a városhoz közel kiadó. Széchenyi ut 10. 1158

Svetits bérpalotában
földszinten 2 szoba, előszobából álló lakásnak is alkalmas helyiség kiadó. 1346 Sv.

Kettő
szoba, konyha, fáskamara kis családnak 30 pengőért azonnal kiadó. Ajtó utca 12. sz. 1302

Kettőszoba,
előszoba, fürdőszoba, 3 mellékhelyiségekkel, 1 vízvezetékkel, decemberre kiadó, Kigyó u. 30. szám. 1503

Kiadó lakás
három szobás

Kiadó
háromszobás úrilakás, Déritéri postatiszteknek Vendég ucca 43. 1514

Szép
egészséges három egymásba nyiló szobás lakás, minden mellékhelyiségekkel, baromfi és sertéstartás megengedve, gyümölcsös és veteményes kerttel, — azonnal kiadó. Bővebbet műteremben, Csapó ucca 1. A XI—30.

Háromszobás
fürdőszobás, complett, modern lakás kiadó, — azonnal, Simonffy u. 40. szám. 1256

Széchényi ut 21.
(kert) alatti villa, mely áll 3 parkettes szoba, fürdő, elő- és cselédszobából, nyitott verandából, több gazdasági épületekkel, nemes gyümölcsössel azonnal kiadó. 1330

Három szoba,
fürdőszobás lakás, azonnalra kiadó, adómentes prima ház eladó, Kar u. 24. sz. 1445

Tisztnek,
orvosnak igen alkalmas 3 szoba, előszoba, konyha, speiz azonnal is kiadó. Hadházi u. 21. 1372

Villaszerü
háromszobás, fürdőszobás családi ház kiadó. Komlóssy ut 26. Gáz, villany. Értekezni: 13—60 telefonszámon. 1361

Kiadó lakás
nagyobb

Központban
ötszobás modern komfortos úrilakás, földszinten kiadó. Értekezni Piac ucca 2. kalapüzlet. 1420

Azonnal
kiadó Kassai-ut 40. sz. ház. Értekezni 52. sz. 1430

Köntöskert,
Bezerédi ucca 24. szőlővel, szép gyümölcsös 1226 négyszögöl, lakással kiadó. — Értekezni Mester ucca 8. 1444

Péterfia ucca 16.
szám alatt uccai emeletes hatszobás lakás május 1-től kiadó. Értekezés dr Gergely Jenő ügyvédnél, Piac ucca 16. szám. 1467

Négyszobás
parkettes, fürdőszobás Piac uccára néző lakás Hungária palotában kiadó. Értekezni földszint 1. irodában. 464

5—4—3 szobás
gyönyörü olcsó lakások és üzletek kiadók. Hunyadi u. 1. 1358

Azonnalra
vagy későbbre földszinti utcai ötszobás urilakás kiadó. Arany János 20. 1121

Vegyes

Valódi
joksirei kanhoz kocákat bebugatásra vállalok. Kovács ucca 3. 1057

Bel- és külföldi
napi- és hetilapok, képeslapok, folyóiratok — másodelőfizetésre (subabonnement) kaphatók. Arany Bika kávéházban. 968

Tisztelettel
értesitem a nagyérdemü közönséget, hogy lakásomat Bethlen u. 45. alá helyeztem. Vidovich festőművész. 904

Ingóságvétel

Perzsaszőnyegeket
veszek, szakszerüen javitok, Izsák, Széchenyi ucca 30. 1491

Egy
jókarban levő faffütéses fürdőkályha, megvételre kerestetik, Killer, — Piac 68. 1492

Perzsaszőnyeget
összekötőt vennék. — Cimet leadni Bádogos u 2. sz. házmesternél. 1495

Használt
irógépet keresek megvételre. Ajánlatokat kérek Blattner üvegüzlet, Piac u. 89. 1090

Fával fütlhető
fürdőkádat keresek megvételre. Ajánlatokat „Készpénz" jeligére. 1270

Perzsa kabátot
vennék jobbat. Cim a kiadóban. 1340

Egy
elsőrangu talpas, körégő lámpát keresek. — Cim a kiadóban. 1348 A vv

Jármok
tézslával jókarban lévők megvételre keresetnek. Kötvös 77. 1309

Ingóság eladás

Perzsaszőnyeg
eladó, Ötmalom ucca 7. 1366

Üvegfal,
vasrács, pult, asztal, s cipőfelsőrész készítéshez gépek, eladók. Értekezni Piac ucca 2. kalapüzlet. 1502

Egy
teljesen új borbélyberendezés eladó, Csokonai ucca 41. 1436

Fürdőszoba
felszerelés, jó állapotban, jutányosan eladó, Dessewffy tokaji borlerakat. 1475

Vasajtó
eladó. Burgundia u. 15. 1394

Vadászfegyver
jókarban levő 16-os kakasos eladó. Horváth, Csapó u. 4. 1402

Eladó
nagy satu, kézi féderes kocsi, üstház, különböző autó fogaskerekek, gyürük, tyukketrec stb. Csapókert, Apponyi u. 25. 1373

Eladó
egy jókarban lévő női sötétzöld télikabát. — Boldogfalva u. 12. 1409

Jókarban
levő kétcsövü vadászfegyver eladó. Késes u. 28. Keresztépület. 1405

Hintaszék,
szmirnák, kézimunkák, szervirozó asztal, gobelinek, festmények, vázák, butorok, divány, fotelek eladók. Malomköz 3. Csapó utcán. 1336

Eladó
óceska tégla, fa, deszka, ajtók és ablakok. Lorántffy 32. 1360

Használt
férfi télibunda, bárányhőr béléssel eladó. Kigyó utca 42. 1363

Eladó
egy rolós ajtó Malvin-utca 43. 1310

Eladó házhely

Eladó
478 négyszögöl házhely Tócóskertben, kevés pénzzel átvehető. Értekezni K. Tóth ucca 1. sütőde. 1501

Házhely
eladó Domokos Lajos 11. alatt. Értekezni Dózsa u. 14. 1344

Iparvállalatnak
alkalmas telek forgalmas helyen bérbe vagy eladó. Ackermann ügyvédnél, Piac u. 19. 1383

Eladó
300 négyszögöles gyümölcsös telek. Vénkert, Domokos Lajos u. 28. 1425

Házhelynek
300 négyszögöl gyümölcsös eladó. Diófa ucca 27. 1424

Eladó ház

Eladó
ház Apafi u. 103. számu adómentes jövedelmező és Homok u. 116. számu a kettő együttesen. Értekezni ugyanott. 1253

Eladó
ház 2 szoba, konyha, speiz, istálló, jóvizü kut Epreskert 21. 1290

Eladó
ház Szoboszlai ut 18. — két szoba, konyha, 420 □ öl gyümölcsössel. 1306

Eladó
uj modern családi ház 1 szoba, konyha, speiz, 264 □ öl telekkel 1600 P. Volafka telep, Bajnok utca 48. sz. 1231

Vasuti sor
21. számu háromszobás szép családi ház olcsón eladó. 1237

Árpádtérből
nyiló Sámson utca 2. üzletes bérház nyolcezerötszázért eladó. — Értekezni Virág utca 44 1236

Eladó
ház Erzsébet utca 43., vendéglő van rajta, — ugyanott 800 □ szőlő gyümölcsössel a Bocskaiban. 1238

Emeletes
ház massziv épitmény központban, négyszer három és négyszobás uri lakással, két üzlettel, nagy bérjövedelemmel olcsón eladó. Értekezhetni Poroszlay ut 51. 1244

Nagy Lajos irodához (Csapó u. 56.) legutóbb beérkezett házak:

Építkezésre alkalmas Uri helyen! Sestakert, Andrássy ut 18. Potom ár! 4500 pengő. 380 négyszögöl telek. Egyszerübb épülettel, szoba előszoba, konyha, fáskamara, sertésól, baromfiól, szőlő, gyümölcsfák.

Kollégium mellett nagy ház, szép lakásokkal, emeletes gyárhelyiséggel, raktárakkal, termekkel, 75 1ezer pengő.

Adómentes uj ház, pazar lakásokkal, minden lakáshoz fürdőszoba, belső klozettek. Kazinczy utca 3. Meglepő.

Kigyó utca 14. Palatetős, adómentes, ötrendbeli lakással. Fürdőszobák. Mellékhelyiségek. Alkalmi vétel. — Eladása nagyon sürgős, Darabos (Rothermere) utca 37. Parkirozott udvar 5 lakással. Olcsó vétel Érdemes megnézni.

Patay utca 8. Háromrendbeli lakással. Villany, viz ,csatorna!

Csoda! 2 egymás melletti ház 6 ezer pengő! 3 ezer pengőbe esik darabja. Budai Ézsaiás utca 31. és 33. Mindegyik 2—2 szobás lakással, — mellékhelyiségekkel. — Nagy telek! Alku nincs!

Csapó utca végénél, Sámsoni ut, Katz-telep, Szeder utca 18. Csertégla épület, ikerablak. — Szép lakás. Minden mellékhelyiség, 3800 pengő.

Nyulasi rokkant telepen Márton Lajos adómentes uj háza, 300 kvadrátöl telekkel 3 ezer pengő. Kevés pénz zel átvehető.

Katz-telep, Szeder utca 28. Adómentes. Stukaturos, padlós szoba, konyha, speiz, fáskamara, konyhakert, 2450 pengő. Bokor Lajosé. Kevéssel átvehető.

Szeder utca 20. Juhász Andrásé. Adómentes téglaépület. Egyszobás lakás, mellékhelyiségekkel 2400 pengő.

1500 pengő vagongyárnál, Emerich utca 5. Kozma örökösök Arnold utcára nyuló háza. Régebbi cserepes épület egy szoba, konyha, fáskamara.

Nagy választék kisebb-nagyobb alkalmi vételü házakban, földekben, telkekben. 1302

Eladó
nagyjövedelmü uriház sürgősen, igen olcsón. Teherrel átvehető. Bővebbet Miklós u. 7. ingatlanforgalmi irodában 1742

Eladó ház,
Nyugati ucca 46 italmérési joggal. Nagy vásártér, nagy uccai forgalom. 1494

Eladó
Munkás ucca 55. számu ház, ezer pengővel megvehető. 1370

Eladó
Sestakert, Andrássy u. 11. számu lakóház, 4 szoba, fürdőszoba, nyitott és zárt veranda, szép nagy parkkal, összesen 1500 négyszögöl területen. — Elköltözés miatt féláron kapható. Bővebbet Radó, Piac u. 30. sz. 1377

Ház
a város legértékesebb uccáján eladó. Értekezhetni Pethő főmérnöknél, Mester ucca 17. Telefon 1642 sz. 1385

Jövedelmező
nagytelkü, Mester u. 15. sz. sarokház eladó. 1401

Eladó
Nagytemplomhoz közel szép 4 szobás, fürdőszobás uriház 4000 pengővel átvehető, a vételár hátralévő része tetszés szerint a tulajdonosnak törleszthető. — Bővebbet Samu Jánosnál. Hunyadi ucca 24. 1388

Eladó
Kertész u. 5. számu ház, Libakertben két házhely. 1484

Eladó
ház, szoba, konyha, — speiz, villany bevezetve, 475 négyszögöl telek. Bezerédi ucca 35. 1418

Móricz-
ucca 20. számu ház jutányosan eladó. 1419

Eladó
Veres ucca 32. számu sarokház, gáz és villany, vizvezetékkel. 1420

Eladó
Eötvös ucca 59. számu szép családi ház jutányosan. 1451

Csokonai utca
négy számu ház eladó, esetleg ondódi földdel elcserélhető. — Két szoba, konyha kiadó. Csokonai ucca négy. Bővebbet a csapókerti óvodában. 1453

Eladó
háromszobás uj ház. — Nyil u. 49. sz. 1461

Adómentes,
szép modern családiház két szoba, előszoba, s bekerített külön baromfiudvar. 573 négyszögöl gyümölcsös telek olcsón eladó. Köntöskert. Töhötöm ucca 24. A.

Eladó
Rákóczi ucca 60. számú ház és a Macson 20 h. szántóföld. 1168

Eladó
minden elfogadható árért adómentes ház gyümölcsössel. Értekezni Kigyó 4. Ugyanott nagy kapu eladó. 1192

Boldogfalvakertben
Csóka ucca 1., szőlő 1400 □ öles épülettel eladó, esetleg bérbeadó Liedermann ügyvéd, — Hatvan ucca 6. 1351

Eladó
Homokkert legelején 2 rendbeli lakással 300 négyszögöl telek, jutányosan. Értekezni Veréb bőrgyárban. 1335

Családi ház
modern Péterfia részen fürdőszobával, nagy udvarral eladó. Eötvös 25. 1357

Eladó
3 szobás családi ház, — ugyanott deszka klozet eladó. Tüzér laktanyánál, Zrinyi u. 4. 1365

Eladó
Bercsényi utca 71. számu ház sürgősen és olcsón elhelyezés miatt. 1312

1609 négyszögöl
szőlő, 1 szoba, konyha, kamara, terrasz a köztemetővel szemben eladó. Hatvan 2. 1283

Eladó
Létai ucca 35. sz. ház, 620 négyszögöl földdel. 1505

Gazdasági terménvek

Eladó
széna, szalma, csutka, Balla, József kir herceg ucca 44. 1422

Csutka,
1200 kéve, olcsón eladó repülőtér mellett, Epreskert u. 21. 1297

Gazdasági eszközök

Teljesen új,
tengeri darálógép, olcsón, sürgősen eladó, Bogdán, Erzsébet ucca 40 szám. 1410

Eladó
nyolcas magánjáró, körülgyürüs cséplővel, teljes felszereléssel, több évi részletre is, István út 7. szám. 1301

Szivónyomó
kútszivattyú, kétcolos kútcsövek, kútrámák, s ócskatégla, eladók, Honvéd ucca 58. 1376

Eladó föld

Eladó
Kismacson 42 hold, s Szepesen 5 hold, Ondód Vedresdülőben 10 hold, prima szántóföld. Értekezni Miklós ucca 7. ingatlanirodában. 1472-B.

Eladó
30 hold prima föld, 500 lapméter épületekkel, 10 percnyire a villamos végállomástól, cement országút mentén, kedvező fizetési feltételek mellett. Értekezés Tóth Aurél ügyvédnél, Sas u. 3. szám, vagy Aszmann Ferenc cégnél, Piac u. 1448

Haláp 133. sz.
18 holdas tanya Haláp állomásnál eladó. Értekezni Homok ucca 12. 1362

Földek
Ebesen 15 hold és 30 hold, Pacon 37 hold, Tiszacsegén 35 hold, s Biharkeresztesen 56 h.

Házak
a Batthyányi, Timár, Teleki, Erzsébet uccákon.

Házhelyek
Borz uccán és az egyetemközelében eladók. Értekezhetni a Szövetkezetben, Hunyadi ucca 2. sz. Telefon 17-49. 1386

Ebesen
közvetlen kövesút mellett, 15 hold föld eladó. Értekezhetni a szövetkezetben, Hunyadi ucca 2. szám. 1384

Haláp 178 alatt
65 hold föld, esetleg kevesebb, eladó. Cím dr Takács ügyvéd, Piac u. 9. szám. 1389

Eladó
a Látóképnél 9 hold prima föld. A hatvanuccaikertben 450 négyszögöl házhely. Értekezhetni lehet Ajtó ucca 4. 1407

Eladó
Paczon 36 hold jó barna homokföld. Értekezni Bethlen ucca 21. 1239

Köntösgáti
iskolánál 778 négyszögöl utcagazdasági csőszházzal eladó, téglagyár mellett Timár utca 27. 1323

Kilenc hold
Fái dülőben nyolcezer kétszáz pengőért eladó. Pacsirta 28. 1223

Eladó
12 hold föld tanyával, közvetlen vámospércsi ut mentén, Halasi telep végében első tanya. — Bellegelő 96. 1284

Perecz dülő
3 hold föld eladó. Értekezni Honvéd u. 45. sz. 1298

Az egyetemi
központtal szemben, — Komlóssy ut 60. sz. szőlő és gyümölcsös, egy tagban vagy parcellázva is eladó. Értekezni vasárnap d. u. 3—5-ig a helyszinen, hétköznapokon Nagy István puskaművesnél Vár u. 9. sz. alatt. 1299

Házhelynek
való telek, fajgalambok eladók. Homokkert, — Szabó Kálmán 45. 1324

Eladó
a Fancsikán a Kocsis kaszálóból 5 hold föld. Értekezni Eötvös ucca 58. 1380

Eladó állatok

Három darab
prima zsírsertés eladó, Mester ucca 41. 1364

7 hónapos
kan angol pointer, törzskönyvezett szülőktől eladó. Szilvás, Ujfalusi u. 20. 1289

15 darab
Legiorn tyuk, egy kakas eladó. Ugyanott ajándékba adok kölyökdakszlit. Szlávy, Batthyányi 12. 1308

Ingatlanforgalmi irodák

Eladó ingatlanok:
Kedvező fizetéses olcsó vételek. Földek: Nádudvaron 80 és 120 holdas buzatermő, holdanként 400 pengőjével, vételár felével, esetleg még kevesebb pénzzel is átvehető; Ondódon 34, 10, 6, Ebesen 45 és 40, Huszárlaktanyához közel 9, Városháztól 5 km. köves ut mellett 48 buzatermő fekete 600 pengőjével, Szepesen 50 hold prima jó tanyásbirtok olcsón, kevés pénzzel megvehető, Szováton 40 és 43 prima tanyásbirtok áron alul kevés pénzzel, Halápon 36 és 45, 400 pengőjével is lehet venni. Házak: Kigyó ucca 3, Pacsirta 64/a, Bercsényi ucca 87, Kassai-ut mellett, Józsika ucca 14. uj ház, Kondor ucca 19, Szotyori-telepen Szotyori u. 36. szám 3 szobával, istállóval olcsón, Boldogkert, Csóka ucca 24. szám szoba, konyha, 578 öl gyümölcsössel 4000 P. Boldogkert, Uszó ucca 29. szép ház olcsón, Dembinszky u. 20. és 26 olcsó vételek, Oláh Károly ucca 53. szám 2200 P, Aczél 47, Szeremlei ucca 20, Nyilastelep, Munkás ucca 21. szép uriház olcsón, Székely ucca 13, Késes ucca 42, Homok 142. Bővebbet Samu János OFB engedélyesnél, Hunyadi 24. 1387

Dienes József
OFB ingatlanforgalmi irodájának hirdetései:

Iroda: Füvészkert ucca 16. (Telefon: 14—98.)

Eladó házak:

120.000 pengőért:
Vilmos császár körúton hatszobás minden kényelemmel ellátott parkettes, központi fütéses villa, szép parkkal.
Ferenc József ut 66. Ötszázötvenes, épitkezésre kiválóan értékes ingatlan, üzletekkel, lakásokkal.

75.000 pengőért:
Füvészkert 14. Emeletes, üzletes, modern lakásokkal.

65.000 pengőért:
Szent Anna 66. Jól jövedelmező üzletes sarokház.

58.000 pengőért:
Szappanos 7. Modern lakásokkal.

55.000 pengőért:
Muzeum közelében 3 nagy modern lakással.

45,000 pengőért:
Szent Anna 34. Nagyjövőjü telek, négy lakással.
Miklós utcán fürdőszobás lakásokkal.

42.000 pengőért:
Simonyi-uton modern, uj villa.

40.000 pengőért:
Arany János 48. Szép lakásokkal.
Teleki 21. Hét lakással.
Széchenyi ut 12. Modern villa szép parkkal.

36.000 pengőért:
Méliusz-tér 7. Ötlakásos, kedvező feltételekkel.
Széchenyi-ut 36. Adómentes villa.
Péterfia mellett gyárüzemnek alkalmas épület adómentes, modern parkettes lakással 35.000 pengő.

22.000 pengőért:
Egyetemmel szemben, Komlóssy 43. Háromszobás, fürdőszobás villa.

26.000 pengőért:
Szappanos 17. Nagy telekkel.

25.000 pengőért:
Varga ucca 43. Teljesen alápincézett két fürdőszobás lakással, három kisebb lakással.
Árpádtér 47. Félemeletes, fürdőszobás, palatetős, kétlakásos.

20.000 pengőért:
Nap 2. Nagyjövőjü, ötszobás.
Herceg 10. Három lakással.
Darabos 26. Ötszobás.

18.000 pengőért:
Böszörményi 20. Négy lakásos, istállóval.
Erzsébet 26. Hatlakásos, istállóval, műhelyel.
Dugovits Titusz 9. Részben adómentes, háromszobás.
Vörösmarty 28. Ötlakásos.
Csillag 77. Három lakással.
Erdőnél, Hadházi 37. Adómentes, sarokház, részletre.
Magyar uccán háromszobás, adómentes. Kettőezerötszázzal átvehető.
Lugosi 6. Adómentes, kétlakásos.

17.000 pengőért:
Csillag 79. Ötlakásos, alápincézve.

16.000 pengőért:
Domokos Lajos 14. Nagytelkü, kétlakásos.
Szabó Kálmán 30/a. Félemeletes, négylakásos részletre.

15.500 pengőért:
Dicsőffy 13. Manzardos, négylakásos, diszfákkal, gyümölcsössel.
Erőss Lajos 18. Nagy kerttel, jó lakással.

15.000 pengőért:
Vendég 44. Részben adómentes, fürdőszobás.
Szegedi Gergely 11. Palatetős, háromlakásos.

14.000 pengőért:
Ujvasutsoron, Luther 22. Palatetős villa.
Erőss Lajos 3. Három szobás, fürdőszobás, kertes.
Andrássy 3. Palatetős villa, kedvező feltételekkel.
István 20. Palatetős, adómentes, fürdőszobás, minden elfogadható áron.
Komlóssy 34. (Horthy Miklós-uton.) Kétszobás lakással

13.000 pengőért:
Agárdi 12. Több lakással.
Kinizsi 71. Palatetős, adómentes, nagytelkü.

12.500 pengőért:
Kisvárdán, Fő ucca 2. Palatetős, üzletes eladó vagy bérbeadó.

12.000 pengőért:
Nyugoti-sor 40. Több lakással.
Szeremley 18. 2 kétszobás lakással.
Lugosi 11. Háromszobás, előnyös kölcsönnel.
Apaffy 30. Négy lakással.

11.000 pengőért:
Komlóssy 14. Háromszobás, háromszázas telekkel.
Erőss Lajos 11. Hatszázas kert, kétszobás lakással.
Kar 19. Háromlakásos, jólépített.
Honvédtemető 27-a. Több jó lakással, nagy kerttel.
Homok 117. Adómentes, háromszobás.
Nyil 132. Kétlakásos.

10.500 pengőért:
Arany János 46. Négy lakásos. Épület nélkül is eladó.

10.000 pengőért:
Jerikó 35. Nagy kert, uj és régi házakkal.
Sinay Miklós 11. Kétlakásos, nagy kerttel.

9.500 pengőért:
Jerikó 42. Adómentes, kertes.

9.000 pengőért:
Tőhötöm 25. Nyolcszázas, osztható telek, jó épületekkel.

8.500 pengőért:
Keresztesi 42—44. — Két telek, szép lakással istállóval.

8.000 pengőért:
Géza 32. Uj, adómentes, négylakásos.
Csónak 8. Palatetős, kétlakásos, nagy gyümölcsössel.
Vendég 42. Háromlakásos.
Bercsényi 56. Ötlakásos.

7.500 pengőért:
Dobó 23. Három lakással.
Barcsai telep, Pöltenberg 4. Adómentes, háromlakásos, előnyös feltételekkel.
Budai Ézsaiás 8. Gyümölcsössel.

7.200 pengőért:
Báthori 44. Kilencszázas telek, adómentes, kétszobás.
Dobó 19. Négy lakással.

7.000 pengőért:
Nyulason, Böszörményi 176. Uj ház.
Diófa 35. Adómentes.
Rázsó Gyula 35. Nagy kerttel, jó lakással.
Kálmánchelyi 14. Adómentes, kétlakásos.
Lepke 3. Kétszobás, nagytelkü.
Malvin 41. Több lakással.

6000 pengőért:
Apaffy 31. Kétszobás, előszobás, palatetős.

5.800 pengőért:
Magyar 11. Nagytelkü, háromlakásos. Harmadával átvehető.
Kölcséri Sámuel 27. Palatetős, egyszobás, előszobás.

5.700 pengőért:
Türr István 8. Három szobás és egyszobás lakással.

5.500 pengőért:
Kurucz 88. Kétlakásos ujabb ház.
Mező 12. Háromszobás.

5.200 pengőért:
Tégláskert, Létai 1/c. (Uzoni-ház mellett.) Két szobás, háromszázas telekkel.
Kuruc 112. Adómentes szoba, konyha, üvegezett veranda.

5.000 pengőért:
Szabolcs 13. Ötszázas telek két lakással.
Kisfaludi 9. Kétlakásos, kedvező feltételekkel.
Kónyatelep, Szilvásujfalusi 13. Szoba konyhás, előszobával.

4.500 pengőért:
Csigekert 29. Kétlakásos, istállós.

4.200 pengőért:
Nagy József ucca 26. Jó lakással, nyári konyhával.
Keresztesi 26. Üzlettel, több lakással, kevés pénzzel átvehető.
Kemény 5. Szép, magas épület.
Ujvasutsor 4. Adómentes modern.

4.000 pengőért:
Tegze 3. Adómentes, kevés pénzzel átvehető.
Hegyi Mihályné uccán ötszázas telek, kétszobás lakással.
Harsányi Gusztáv 11. Adómentes, szoba-konyhás.
Toldi 23. Egyszobás.

3.800 pengőért:
Kemény 8. Szoba, konyhás, kedvező feltételekkel.

3.600 pengőért:
Szegényházsor 42/c. Kétlakásos, nyári konyhás, háromszázas telek.
Jánosi 66. nagy telek egy szobás lakással.
Kemény 9. Kétlakásos.
Szabó Kálmán 53. Kétszobás uj sarokház.
Alsójózsán ezernégyszázas telken háromszobás.

3.500 pengőért.
Malvin 45/b. Szoba, konyha, kamara.
Fülöp 24. Szoba, konyhás, istállóval.
Szabolcs 15. Uj, egyszobás.

3.200 pengőért:
Somogyi Pál 10. Szoba-konyha, 700 négyszögöl kerttel.
Puskástelep 56. Uj, adómentes.

3.100 pengőért:
Munkás 98/b. Uj ház.

2.900 pengőért:
Arnold 20. Üzletnek alkalmas kétszobás, — nyárikonyhával.

2.800 pengőért:
Kálmánchelyi 24. Uj, egyszobás, kedvező feltételekkel.
Bajnok 50. Adómentes, kétszobás.
Mező 7. Szoba, konyhás, gyümölcsössel.
Szép 17. Egyszobás.

2.700 pengőért:
Apponyi 17. Adómentes szoba, konyha, veranda, nyári konyha, istálló.

2.500 pengőért:
György 29. Kétlakásos, háromszázas telek, istállóval.
Fülöp 55/b. Adómentes, kétszobás.

2.200 pengőért:
Bajnok 46. Szoba, konyhás.
András 12. Egyszobás.

1.550 pengőért:
Kálmán 31. szoba, konyha, üvegezett veranda.
Nagy József 23. Két lakással.

2.000 pengőért:
Magyar 5. Hácomlakásos.

1.200 pengőért:
Fancsovits uccán uj ház, 240 négyszögöles telekkel.

Üzletes házak:

Téglagyár dus felszereléssel, előnyös feltételekkel.
Miklós uccai részben nagy üzletes ház 65.000 pengő.
Székely 20. Vendéglős sarokház, sok helyi.
Márton Kálmán 9. Üzletes, kétlakásos, pincével, 10.000 pengő.
Kurucz 108. Horváthház. Füszerüzlettel, korcsmával, lakással, istállóval, 15.000 pengő.
Márton Kálmán 15. Korcsmával, hentes, cipészüzlettel, 14.000 P.
Diószegi ucca 18. Kisvendéglő, négyszobás lakással, 11.000 pengő.
Ór községben üzletekkel, lakásokkal, 1600 négyszögöles telekkel, 10.000 pengő.

Eladó telkek.

Erdősoron 420 és 395 négyszögöles bekeritett gyümölcsös.
Egyetemmel szemben.
Tüzérlaktanyánál.
Jerikó 29.
Károly Ferenc József 19.
Komlóssy 14.
Böszörményi uton.
Acél 12.
Kucik-telepen.
Köntösgáti iskolánál.
Szabolcs 17.
Széchenyi-ut 5/b.
Földi uccán.
Keresztesi 42.
Kölcséry Sámuel 21.
Báthory 37.

Eladó földek:

Ebesen 100 holdas elsőosztályu tanyásbirtok, állomásnál, holdanként 1.100 pengő.
Ondódi állomásnál 7 hold.
Fáy-düllőben 19 holdas tanyás.
Mélyfurás közelében tizholdas, tanyás, hatezerért.
Nagycsere 139. Tizholdas, tanyás, buzatermő elsőrendü barnahomok.
Karcagon 232 hold 700 pengőjével.
Kismacson 4 és fél hold 1150 pengőjével

Szőlők:

Hosszupályi, Kossuthkertben háromholdas szőlő, épületekkel, felszereléssel, 2.200 pengő.
Zeleméren.
Rázsó Gyula 11.
Bezerédi 25.
Homokkertnél szép szőlő, 3.000-ért.
Vámospércsen Hajdusámsonban.

Bérbeadók:

Károly Ferenc József 30. Sok épitménnyel, 4300 négyszögöles gyümölcsössel.
Szabolcsban, község közepén, kövesuton, autóbuszjáratnál ötholdas kert uri lakással, sok épülettel bérbeadó, társulható vagy tizennyolcezerért megvehető.

Keresek
eladó házakat, telkeket, földeket, szőlőket.

DIENES JÓZSEF
OFB ingatlanforgalmi irodája, Füvészkert ucca 16.

Felelős szerkesztő:
PÁLFY JÓZSEF
—
A Tiszántúli Könyv- és Lapkiadó R. T. kiadása